

# Valves and actuators

SAUTER Actuators – Reliable and  
Energy-Efficient HVAC Control

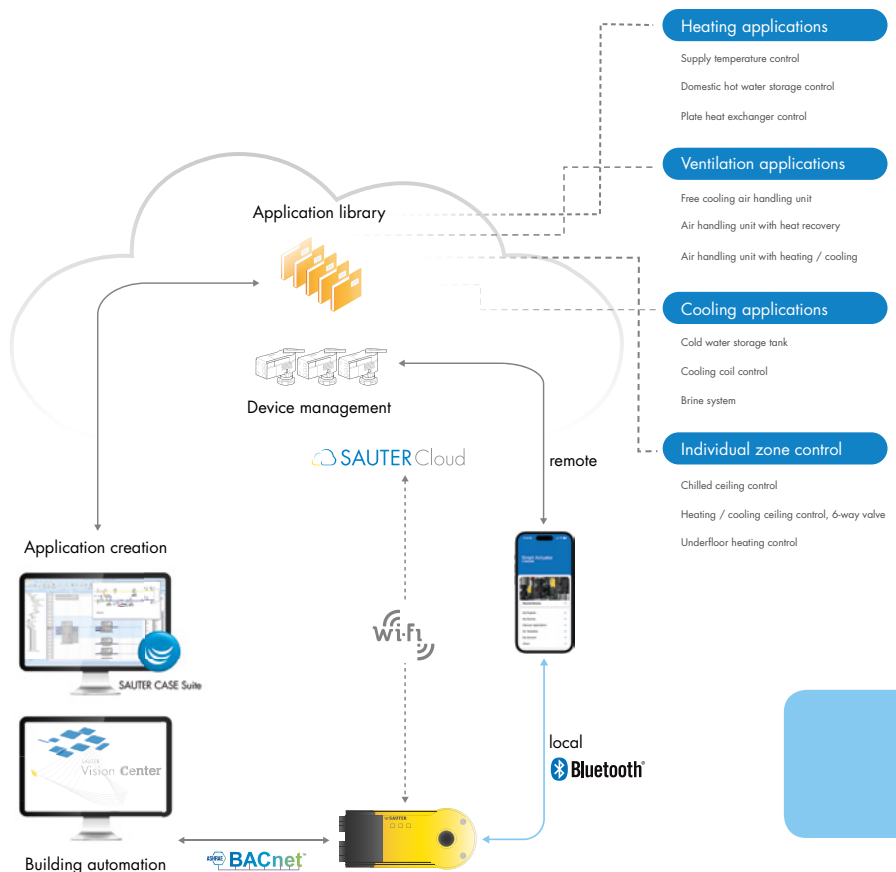
 **SAUTER**  
Creating Sustainable Environments.

# Smart Actuator, 3 in 1: Actuator and controller with IoT integration.

## Smart energy control for modern buildings.

Controlling and monitoring heating and ventilation systems or their subsystems usually requires complex automation systems. Planning, installation and commissioning of these systems is not only time-consuming, but also costly. Digitalisation of building operation now makes it possible for the first time to perform these tasks directly and autonomously using a single device: the Smart Actuator. Tested, pre-programmed applications in the Smart Actuator system enable easy commissioning and remote access for monitoring and maintenance via cloud services.

- Decentralised, autonomous control without a cabinet and automation station
- Applications from the SAUTER solution library for heating, ventilation and room automation
- Error-free, inexpensive wiring thanks to plug system
- Commissioning via smartphone app
- Remote access to applications and operating settings via the SAUTER Cloud



## 6-way ball valve

with electric rotary actuators



04 – 05

## Unit valves

with thermal or motorised actuators



06 – 09

## Dynamic regulating valves

with thermal or motorised actuators



10 – 13

## Dynamic flow control system

with ultrasonic flow measurement



14 – 15

## Ball valves

with electric rotary actuators



16 – 21

## Male-threaded and flanged valves

with electric linear actuators



22 – 31

## Butterfly valves

with electric rotary actuators



32 – 33

## Control valves

with electric rotary actuators



34 – 36

## Retrofit

of electric actuators



38 – 43

## Air damper actuators and VAV controllers



44 – 48

## Technical appendix



50 – 57

6-way ball valve with electric rotary actuator

## Compact, reliable and easy to install – the SAUTER 6-way ball valve.

### Heating and cooling with just one regulating ball valve.

The 6-way ball valve from SAUTER provides a compact, precise alternative for controlling heated and chilled ceilings and fan coils in 4-pipe systems. It doubles as a regulating and changeover ball valve. Conventional solutions may need as many as four 2-way valves, four actuators and two controllers. The SAUTER solution has just one 6-way ball valve and an actuator. Their compact design enables the devices to be installed in false ceilings without difficulty.

### Precise selection of the flow rate.

The 6-way ball valve, with a nominal diameter of DN 15 or DN 20, consists of two mechanically connected ball valves. The bores of the two balls are set at right angles, ensuring that the heating and cooling systems do not leak into each other. Varying apertures enable the maximum flow rate (Kvs) to be specified precisely. It is possible to select different Kvs values in a regulating ball valve for cooling and heating and flexibly adapt them to operating conditions. The result is more accurate and reliable control.

For more precise regulation, the 6-way ball valve from SAUTER can be combined with the SAUTER Valveco Compact (VDL) dynamic regulating valve. This is the ideal solution for hydronic balancing and provides more planning reliability, easier installation and increased energy efficiency.



AKM 115SA  
IP

AKM 115SA  
MS/TP

AKM 115S

AKM 115

B2KL

## 6-way brass ball valve with electric rotary actuators



| Model series       |           | AKM  |      |       |       |                      |                   |
|--------------------|-----------|------|------|-------|-------|----------------------|-------------------|
|                    |           | 115  |      |       |       |                      |                   |
| Type               |           | F120 | F122 | SF132 | SF152 | SAF232               | SAF332            |
| Version            |           |      |      |       |       |                      |                   |
| Voltage            | 230 V AC  | •    |      |       |       |                      |                   |
|                    | 24 V AC   |      | •    |       |       |                      |                   |
|                    | 24 V DC   |      |      | •     | •     | •                    | •                 |
| Positioning signal | 2-point   | •    | •    | •     | •     |                      |                   |
|                    | 3-point   | •    | •    | •     | •     |                      |                   |
|                    | 0...10 V  |      |      | •     | •     |                      | •                 |
|                    | 4...20 mA |      |      |       | •     | 1)                   | 1)                |
| Feedback           | 0...10 V  |      |      | •     | •     | •                    | •                 |
|                    |           |      |      |       |       |                      |                   |
| Running time [s]   |           | 120  | 120  | 35    | 6     | 35                   | 35                |
|                    |           |      |      | 60    |       | 60                   | 60                |
|                    |           |      |      | 120   |       | 120                  | 120               |
| Communication      |           |      |      |       |       | BACnet MS/TP<br>MQTT | BACnet/IP<br>MQTT |

<sup>1)</sup> Optional accessory 05306031105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue)

### 6-way ball valve with male thread in cast brass (F400) and DZR cast brass (F4x1) PN16

| Type                                  | DN                         | Connection | Kvs <sup>(1)</sup> | Orifice plate | Δp <sub>max</sub> [bar] |
|---------------------------------------|----------------------------|------------|--------------------|---------------|-------------------------|
| 6-way<br>+5 °C...90 °C<br>Male thread | B2KL015F400<br>B2KL015F401 | G ¾"       | 0.25               | Supplied      | 2                       |
|                                       |                            |            | 0.4                |               |                         |
|                                       |                            |            | 0.65               |               |                         |
|                                       |                            |            | 1                  |               |                         |
|                                       |                            |            | 1.25               |               |                         |
|                                       | B2KL020F411                | G ¾"       | 0.7                | None          | 2                       |
|                                       |                            |            | 1                  | Supplied      |                         |
|                                       |                            |            | 1.6                |               |                         |
|                                       |                            |            | 2.1                |               |                         |
|                                       |                            |            | 2.8                |               |                         |

<sup>1)</sup> Different apertures can be built into the same ball valve.

### Important accessories for the 6-way ball valve

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0378133 015 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing G ¾" – R ½", for B2KL015 and B2KL020F411          |
| 0378134 015 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing G ¾" – solder nipple, for B2KL015 and B2KL020F411 |
| 0580240 002 | Insulation shell for B2KL015   |
| 0580240 003 | Insulation shell for B2KL020F411   |
| 0580090 001 | Pliers for changing orifice plate on B2KL015 and B2KL020F411                           |
| 0580240 001 | Fitting bracket for B2KL015 and B2KL020F411  |
| 0560332 015 | Strainer, gunmetal, -10...150 °C, PN16, DN 15  |
| 0560332 020 | Strainer, gunmetal, -10...150 °C, PN16, DN 20  |
| 0560332 025 | Strainer, gunmetal, -10...150 °C, PN16, DN 25  |

### Accessories for AKM actuators

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0510480001 | Single auxiliary change-over contact for AKM 105/115 ball valve actuators |
| 0510480002 | Double auxiliary change-over contact for AKM 105/115 ball valve actuators |

### Accessories for AKM115SAF Smart Actuator

| Type         | Description  |
|--------------|--|
| SAIO100F020  | I/O module, 5 × UI/AO, 3 × relay                                       |
| 05393601000  | Dummy plug spare part set IP54   |
| EY-PS031F011 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 1.25 A, 30 W, DIN rail mounting    |
| EY-PS031F021 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 2.5 A, 60 W, DIN rail mounting     |
| EY-PS031F041 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 4 A, 100 W, DIN rail mounting      |
| EY-RU355*    | Operating device, LCD, NTC, 5B   |
| 053060200**  | Cable for Smart Actuator, 24 V, open end, 2-wire, 2-pin plug (red)     |
| 053060310**  | Cable for Smart Actuator, U/I/O, open end, 3-wire, 3-pin plug (yellow) |
| 053060320**  | Cable for Smart Actuator, Ni1000, -35...100 °C, 3-pin plug (white)     |
| 053060340**  | Cable for Smart Actuator, RS485, open end, 3-wire, 3-pin plug (green)  |
| 053060341**  | Cable for Smart Actuator, RS485, 3-wire, 3-pin plug (green)            |
| 053060510**  | Cable for Smart Actuator, U/I/O, open end, 3-wire, 5-pin plug (yellow) |
| 053060530**  | Cable for Smart Actuator, connection to I/O box, 5-pin plug (blue)     |
| 053060535**  | Cable for Smart Actuator, SLC, open end, 5-wire, 5-pin plug (green)    |

! For available cable lengths, see PDS 53.100

Unit valves with thermal or motorised actuators

## Compact design for energy-efficient control.

### Actuator for unit valves with SAUTER quality.

The SAUTER AXT represents the logical evolution of thermal actuator technology. It has pulse-pause control and is absolutely reliable, even with a small pulse ratio in the order of seconds. Together with valves with an equal percentage characteristic, it can provide quasi-continuous control. It is used for controlling and regulating unit valves and underfloor distributors within room automation.

### Installed in a single click.

The SAUTER AXS features integrated electrical protection and automatic stroke adjustment. It also has a first-open function, making it quick and easy to install. The SAUTER AXS is compatible with most valves of previous generations as well as third-party valves. This actuator for unit valves incorporates product intelligence which, with its wide range of accessories, enables it to be equipped for specific applications.



AXT 301, 311

AXS 315

AXF 217S

AXM 217S

AXM 217

VUL

BUL

VUT

BUT

## VUL/BUL unit valves in cast brass with AXT, AXS, AXM thermal or motorised actuators



| Model series        |                        | AXM  |      |       |       | AXF   |       | AXT  |      |      |      |      |                             |                   |       | AXS  |      |       |       |     |
|---------------------|------------------------|------|------|-------|-------|-------|-------|------|------|------|------|------|-----------------------------|-------------------|-------|------|------|-------|-------|-----|
| Type                |                        | 217  |      |       |       | 217   |       | 301  |      |      |      |      |                             |                   |       | 311  |      | 315   |       |     |
| Version             |                        | F200 | F202 | SF402 | SF404 | SF404 | SF405 | F110 | F112 | F210 | F212 | F100 | F102                        | HF110             | HF112 | F110 | F112 | SF102 | SF202 |     |
| Voltage             | 230 V AC               | •    |      |       |       | •     | •     | •    |      |      |      | •    |                             | •                 |       | •    |      |       |       |     |
|                     | 24 V AC                |      | •    | •     | •     | •     | •     |      | •    |      | •    | •    | •                           | •                 |       |      | •    | •     | •     |     |
|                     | 24 V DC                |      |      | •     | •     | •     | •     |      |      |      | •    | •    | •                           | •                 |       |      |      | •     | •     |     |
|                     | 0...10 V               |      |      |       |       |       |       |      |      |      |      |      |                             |                   |       |      |      |       | •     |     |
| Positioning signal  | 2-point                | •    | •    |       |       |       |       | •    | •    | •    | •    | •    | •                           | •                 | •     | •    | •    |       |       |     |
|                     | 3-point                | •    | •    |       |       |       |       |      |      |      |      |      |                             |                   |       |      |      |       |       |     |
|                     | 4...20 mA              |      |      | •     | •     | •     | •     |      |      |      |      |      |                             |                   |       |      |      |       | •     |     |
|                     | 4...20 mA              |      |      |       |       | •     | •     |      |      |      |      |      |                             |                   |       |      |      |       | •     |     |
| Actuating power/N   |                        | 120  | 120  | 120   | 160   | 160   |       |      |      |      | 100  |      |                             |                   |       |      |      |       | 125   | 125 |
| Stroke [mm]         |                        | 6.3  | 6.3  | 5.5   | 5.5   | 6     |       | 5    | 5    | 5    | 5    | 5    | 5                           | 4                 | 4     |      |      |       | 6.5   | 6.5 |
| Failsafe position   | Spindle retracted (NO) |      |      |       |       |       | •     |      |      |      |      | •    | •                           | •                 | •     | •    | •    |       |       | •   |
|                     | Spindle extended (NC)  |      |      |       |       |       |       | •    | •    | •    | •    | •    | •                           | •                 | •     | •    | •    |       |       | •   |
| Running time [s/mm] |                        | 13   | 13   | 8     | 8     | 8     |       | 48   | 48   | 48   | 48   | 48   | 48                          | 53                | 53    |      |      |       | 42    | 30  |
| Further properties  |                        |      |      |       |       |       |       |      |      |      |      |      | without cable <sup>1)</sup> | Auxiliary contact |       |      |      |       |       |     |

<sup>1)</sup> AXT301F100/102: Connection cable available as accessory

### Unit valves in cast brass PN16 with equal percentage characteristic

|   |  | Type         | DN | Con-<br>nection | Kvs<br>[m <sup>3</sup> /h] | Stroke<br>[mm] | $\Delta p_{max}$ [bar] |     |     |  |     |  |     |     |
|---|--|--------------|----|-----------------|----------------------------|----------------|------------------------|-----|-----|--|-----|--|-----|-----|
| 2-way<br>2 °C...120 °C<br>Male thread               |  | VUL 010 F341 | 10 | G ½B            | 0.16                       | 4              |                        | 4   | 4   |  | 3.8 |  | 3.8 | 3.8 |
|   |  | VUL 010 F331 | 10 | G ½B            | 0.4                        | 4              |                        | 4   | 4   |  | 3.8 |  | 3.8 | 3.8 |
|   |  | VUL 010 F321 | 10 | G ½B            | 0.63                       | 4              |                        | 4   | 4   |  | 3.8 |  | 3.8 | 3.8 |
|   |  | VUL 010 F311 | 10 | G ½B            | 1                          | 4              |                        | 3.8 | 4   |  | 3.8 |  | 3.8 | 3.8 |
|   |  | VUL 010 F301 | 10 | G ½B            | 1.6                        | 4              |                        | 3.8 | 4   |  | 3.8 |  | 3.8 | 3.8 |
|   |  | VUL 015 F311 | 15 | G ¾B            | 2.5                        | 4              |                        | 1.1 | 1.1 |  | 1   |  | 1   | 1   |
|   |  | VUL 015 F301 | 15 | G ¾B            | 3.5                        | 4              |                        | 1.1 | 1.1 |  | 1   |  | 1   | 1   |
|   |  | VUL 020 F301 | 20 | G 1B            | 4.5                        | 4              |                        | 1.1 | 1.1 |  | 1   |  | 1   | 1   |
| 3-way<br>2 °C...120 °C<br>Male thread               |  | BUL 010 F330 | 10 | G ½B            | 0.4                        | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F320 | 10 | G ½B            | 0.63                       | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F310 | 10 | G ½B            | 1.0                        | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F300 | 10 | G ½B            | 1.6                        | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 015 F310 | 15 | G ¾B            | 2.5                        | 3.7            |                        | 1.4 | 1.4 |  | 1.2 |  | 1.2 | 1.2 |
|   |  | BUL 015 F300 | 15 | G ¾B            | 4                          | 3.7            |                        | 1.2 | 1.2 |  | 1   |  | 1   | 1   |
|   |  | BUL 020 F300 | 20 | G 1B            | 5                          | 3.7            |                        | 1   | 1   |  | 0.8 |  | 0.8 | 0.8 |
|   |  |              |    |                 |                            |                |                        |     |     |  |     |  |     |     |
| 3-way with Tby-pass<br>2 °C...120 °C<br>Male thread |  | BUL 010 F430 | 10 | G ½B            | 0.4                        | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F420 | 10 | G ½B            | 0.63                       | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F410 | 10 | G ½B            | 1                          | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F400 | 10 | G ½B            | 1.6                        | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 015 F410 | 15 | G ¾B            | 2.5                        | 3.7            |                        | 1.4 | 1.4 |  | 1.2 |  | 1.2 | 1.2 |
|   |  | BUL 015 F400 | 15 | G ¾B            | 4                          | 3.7            |                        | 1.2 | 1.2 |  | 1   |  | 1   | 1   |
|   |  | BUL 020 F400 | 20 | G 1B            | 5                          | 3.7            |                        | 1   | 1   |  | 0.8 |  | 0.8 | 0.8 |
|   |  | BUL 010 F630 | 10 | Ø15             | 0.4                        | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F620 | 10 | Ø15             | 0.63                       | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F610 | 10 | Ø15             | 1                          | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |
|   |  | BUL 010 F600 | 10 | Ø15             | 1.6                        | 3.7            |                        | 1.7 | 1.7 |  | 1.5 |  | 1.5 | 1.5 |

## VUT/BUT unit valves in cast brass with AXT, AXS, AXM thermal or motorised actuators



| Model series        |                        | AXM  |      |       |       | AXF   |       | AXT  |      |      |      |      |                             | AXS               |       |      |      |       |       |
|---------------------|------------------------|------|------|-------|-------|-------|-------|------|------|------|------|------|-----------------------------|-------------------|-------|------|------|-------|-------|
| Type                |                        | 217  |      |       |       | 217   |       | 301  |      |      |      |      |                             | 311               |       | 315  |      |       |       |
| Version             |                        | F200 | F202 | SF402 | SF404 | SF404 | SF405 | F110 | F112 | F210 | F212 | F100 | F102                        | HF110             | HF112 | F110 | F112 | SF102 | SF202 |
| Voltage             | 230 V AC               | •    |      |       |       |       |       | •    |      |      |      | •    |                             |                   |       | •    |      |       |       |
|                     | 24 V AC                |      | •    | •     | •     | •     | •     |      | •    |      | •    | •    | •                           | •                 | •     |      | •    | •     | •     |
|                     | 24 V DC                |      |      | •     | •     | •     | •     |      |      | •    |      | •    | •                           |                   | •     |      |      | •     | •     |
| Positioning signal  | 2-point                | •    | •    |       |       |       |       | •    | •    | •    | •    | •    | •                           | •                 | •     | •    | •    |       |       |
|                     | 3-point                | •    | •    |       |       |       |       |      |      |      |      |      |                             |                   |       |      |      |       |       |
|                     | 0...10 V               |      |      |       |       | •     | •     |      |      |      |      |      |                             |                   |       |      |      | •     | •     |
|                     | 4...20 mA              |      |      | •     | •     | •     | •     |      |      |      |      |      |                             |                   |       |      |      |       |       |
| Actuating power/N   |                        | 120  | 120  | 120   | 160   | 160   |       |      |      |      | 100  |      |                             |                   |       |      | 125  | 125   |       |
| Stroke [mm]         |                        | 6.3  | 6.3  | 5.5   | 5.5   | 6     |       | 5    | 5    | 5    | 5    | 5    | 5                           | 4                 | 4     |      | 6.5  | 6.5   |       |
| Failsafe position   | Spindle retracted (NO) |      |      |       |       |       | •     |      |      | •    | •    |      |                             |                   |       |      |      |       | •     |
|                     | Spindle extended (NC)  |      |      |       |       |       | •     |      |      |      |      | •    | •                           | •                 | •     |      |      |       | •     |
| Running time [s/mm] |                        | 13   | 13   | 8     | 8     | 8     |       | 48   | 48   | 48   | 48   | 48   | 48                          | 53                | 53    |      | 42   | 30    |       |
| Further properties  |                        |      |      |       |       |       |       |      |      |      |      |      | without cable <sup>1)</sup> | Auxiliary contact |       |      |      |       |       |

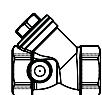
<sup>1)</sup> AXT301F100/102: Connection cable available as accessory

### Unit valves in cast brass PN16 with equal percentage characteristic

|   |  | Type         | DN | Con-<br>nection | Kvs<br>(m <sup>3</sup> /h) | Stroke<br>(mm) | $\Delta p_{max}$ (bar) |     |     |     |     |
|---|--|--------------|----|-----------------|----------------------------|----------------|------------------------|-----|-----|-----|-----|
| 2-way<br>2 °C...120 °C<br>Male thread               |  | VUT 010 F220 | 10 | G 1/2           | 1.6                        | 3              | 2.5                    | 2.5 | 2.3 | 2.3 | 2.3 |
|   |  | VUT 010 F210 | 10 | G 1/2           | 2.5                        | 3              | 2.5                    | 2.5 | 2.3 | 2.3 | 2.3 |
|   |  | VUT 010 F200 | 10 | G 1/2           | 3.5                        | 3              | 2.5                    | 2.5 | 2.3 | 2.3 | 2.3 |
|   |  | VUT 015 F210 | 15 | G 3/4           | 4.5                        | 3              | 1.8                    | 1.8 | 1.6 | 1.6 | 1.6 |
|   |  | VUT 015 F200 | 15 | G 3/4           | 1.6                        | 4              | 1.8                    | 1.8 | 1.6 | 1.6 | 1.6 |
|   |  | VUT 020 F200 | 20 | G 1             | 2.5                        | 4              | 1                      | 1   | 0.8 | 0.8 | 0.8 |
| 3-way<br>2 °C...120 °C<br>Male thread               |  | BUT 010 F200 | 10 | G 1/2           | 1                          | 3              | 1.7                    | 1.7 | 1.7 | 1.7 | 1.7 |
|   |  | BUT 015 F210 | 15 | G 3/4           | 2.5                        | 3              | 1.4                    | 1.4 | 1.4 | 1.4 | 1.4 |
|   |  | BUT 020 F200 | 20 | G 1             | 4.5                        | 3              | 1                      | 1   | 1   | 1   | 1   |
| 3-way with T-bypass<br>2 °C...120 °C<br>Male thread |  | BUT 010 F420 | 10 | G 1/2           | 0.63                       | 3              | 1.7                    | 1.7 | 1.7 | 1.7 | 1.7 |
|   |  | BUT 010 F410 | 10 | G 1/2           | 1                          | 3              | 1.7                    | 1.7 | 1.7 | 1.7 | 1.7 |
|   |  | BUT 010 F400 | 10 | G 1/2           | 1.6                        | 3              | 1.7                    | 1.7 | 1.7 | 1.7 | 1.7 |
|   |  | BUT 015 F410 | 15 | G 3/4           | 2.5                        | 3              | 1.4                    | 1.4 | 1.4 | 1.4 | 1.4 |
|   |  | BUT 015 F400 | 15 | G 3/4           | 3.5                        | 4              | 1.2                    | 1.2 | 1.2 | 1.2 | 1.2 |
|   |  | BUT 020 F400 | 20 | G 1             | 4.5                        | 4              | 1                      | 1.0 | 1   | 1   | 1   |
|   |  | BUT 020 F400 | 20 | G 1             | 4.5                        | 4              | 1                      | 1.0 | 1   | 1   | 1   |
|   |  | BUT 020 F400 | 20 | G 1             | 4.5                        | 4              | 1                      | 1.0 | 1   | 1   | 1   |

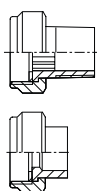
# Important accessories for unit valves

## Strainer, PN16, -10...150 °C



| Type       | Description  |
|------------|--|
| 0560332015 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.5 mm, PN16, -10...150 °C, female G½" |
| 0560332020 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G¾" |

## Accessories for VUL and BUL unit valves



| Type       | Description  |
|------------|--|
| 0378133010 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female G½" – male R¾" |
| 0378133015 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female G¾" – male R½" |
| 0378133020 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female G1" – male R¾" |
| 0378134010 | 1 solder fitting d = 12 mm, flat-sealing, female G½"                   |
| 0378134015 | 1 solder fitting d = 15 mm, flat-sealing, female G¾"                   |
| 0378134020 | 1 solder fitting d = 22 mm, flat-sealing, female G1"                   |
| 0378135010 | 1 compression fitting d = 15 mm, flat-sealing, female G½"              |
| 0378145015 | 1 compression fitting d = 15 mm, flat-sealing, female G¾"              |
| 0378145020 | 1 compression fitting d = 22 mm, flat-sealing, female G1"              |

## Accessories for AXT 301/311 actuators

| Type        | Description   |
|-------------|---|
| 0550389K008 | Adapter VA80, set of 5, off-white, M30x1.5, SM = 10.5 mm, for AXT 3/AXS 3 |
| 0550389K010 | Adapter VA41, set of 5, dark green, M30x1.5, SM = 9.5 mm, for AXT 3/AXS 3 |
| 0550389K908 | Protective cap incl. adapter VA 80H-SK (0550389K008), for AXT 301         |
| 0550600202  | Connection cable, PVC, 2 m, for AXT301F10, white                          |
| 0550600212  | Connection cable, halogen-free, 2 m, for AXT 301 F10, white               |
| 0550600502  | Connection cable, PVC, 5 m, for AXT 301 F10, white                        |
| 0550600512  | Connection cable, halogen-free, 5 m, for AXT 301 F10, white               |

## Accessories for AXS 315 actuators

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0550389K008 | Adapter VA 80, set of 5, off-white, M30 x 1.5, SM = 10.5 mm, for AXT 3/AXS 3 |
| 0550389K010 | Adapter VA 41, set of 5, dark green, M30 x 1.5, SM = 9.5 mm, for AXT3/AXS 3  |
| 0550600103  | Connection cable, PVC, 1 m, for AXS 315S, white                              |
| 0550600113  | Connection cable, halogen-free, 1 m, for AXS 315S, white                     |
| 0550600114  | Connection cable, halogen-free + feedback, 1 m, for AXS 315S, white          |
| 0550600203  | Connection cable, PVC, 2 m, for AXS 315S, white                              |
| 0550600213  | Connection cable, halogen-free, 2 m, for AXS 315S, white                     |
| 0550600214  | Connection cable, halogen-free + feedback, 2 m, for AXS 315S, white          |
| 0550600503  | Connection cable, PVC, 5 m, for AXS 315S, white                              |
| 0550600513  | Connection cable, halogen-free, 5 m, for AXS 315S, white                     |
| 0550600514  | Connection cable, halogen-free + feedback, 5 m, for AXS 315S, white          |

## Accessories for AXM 217 actuators

| Type       | Description                                   |
|------------|---|
| 0550603001 | Cable 24 V, PVC, pluggable, 3 m for AXM 217F  |
| 0550603003 | Cable 230 V, PVC, pluggable, 3 m for AXM 217F |
| 0550603004 | Cable 230 V, PVC, pluggable, 7 m for AXM 217F |

## Accessories for AXM 217S actuators

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0550603009 | Cable 24 V, PVC, pluggable, 3 m for AXM 217S          |
| 0550603012 | Cable 24 V, halogen-free, pluggable, 7 m for AXM 217S |

## Accessories for AXF 217S actuators

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0550360010 | Configurator for AXF217S actuators for unit valves (positioning signal, direction of operation, characteristic, emergency position) |

Dynamic regulating valves with thermal or motorised actuators

## SAUTER Valveco compact: The all-rounder valve.

### **Compensate pressure fluctuations. Adjust hydraulic conditions.**

SAUTER Valveco compact valves are indispensable when it comes to ensuring a hydraulically balanced system. These regulating valves are true all-rounders, combining three functions in a single compact unit, whether simply shutting off the flow or maintaining a constant set flow rate. SAUTER Valveco compact reliably withstands pressure fluctuations and, as a variable resistance, ensures hydraulically balanced conditions in your system. Combined with the AXT/AXS/AXM/AXF/AVM thermal or motorised actuators, this is a future-proof solution for a wide range of heating and cooling applications.

### **Little installation and maintenance work required.**

Thanks to the 3-in-1 design, you reduce the total number of valves needed and thus the labour time for installation and maintenance. The automatic hydronic balancing means that no manual recalibration is necessary. For easy on-site inspection and adjustment of the optimum differential pressure, SAUTER Valveco compact valves are available with pressure measurement nipples.

Our multi-function valves ensure exact temperature control and a precise control characteristic. This guarantees that there is no excess supply and increases the energy efficiency of your system.



AXF 217

AXT 301,311

AXM 217

AXS 315

## SAUTER Valveco compact VDL dynamic regulating valves with AXT, AXS, AXM, AXF, AVM thermal or motorised valve actuators



| Model series        | AVM   | AXM  | AXF                    | AXT            |      |      |      |      |      |      |                             | AXS               |                |     |     |     |
|---------------------|---|------|------------------------|----------------|------|------|------|------|------|------|-----------------------------|-------------------|----------------|-----|-----|-----|
| Type                | 115   | 217  |                        | 301            |      |      |      |      |      |      |                             | 311               | 315            |     |     |     |
| Version             | SAF232<br>SAF332                                | F200 | F202<br>SF402<br>SF404 | SF404<br>SF405 | F110 | F112 | F210 | F212 | F100 | F102 | HF110<br>HF112              | F110<br>F112      | SF102<br>SF202 |     |     |     |
| Voltage             | 230 V AC<br>24 V AC<br>24 V DC                  | •    | •                      | •              | •    | •    | •    | •    | •    | •    | •                           | •                 | •              |     |     |     |
| Positioning signal  | 2-point<br>3-point<br>0...10 V<br>4...20 mA     |      | •                      | •              | •    | •    | •    | •    | •    | •    | •                           | •                 | •              |     |     |     |
| Actuating power/N   | 35<br>60<br>120                                 | 120  | 120                    | 120            | 160  | 160  | 100  |      |      |      |                             |                   |                |     | 125 | 125 |
| Stroke [mm]         |   | 6.3  | 6.3                    | 5.5            | 5.5  | 6    | 5    | 5    | 5    | 5    | 5                           | 4                 | 4              | 6.5 | 6.5 |     |
| Failsafe position   | Spindle retracted (NO)<br>Spindle extended (NC) |      |                        |                |      | •    | •    | •    | •    | •    | •                           | •                 | •              | •   | •   |     |
| Running time [s/mm] |   | 13   | 13                     | 8              | 8    | 8    | 48   | 48   | 48   | 48   | 48                          | 48                | 53             | 53  | 42  | 30  |
| Further properties  | 2) 3)4)   |      |                        |                |      |      |      |      |      |      | without cable <sup>5)</sup> | Auxiliary contact |                |     |     |     |

<sup>1)</sup> Optional accessory 05306031105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue)



<sup>2)</sup> BACnet MS/TP, MQTT communication

<sup>3)</sup> BACnet/IP, MQTT communication

<sup>4)</sup> For fitting on VDL010...VDL032, also order accessory 0510390067

<sup>5)</sup> AXT301F100/102: Connection cable available as accessory

### Dynamic regulating valve in dezincification-resistant cast brass PN25 with linear characteristic

| Type   | DN  | Con-<br>nection | Vol<br>(l/h) | Stroke<br>(mm) | $\Delta p_{max}$ (bar) |     |   |   |   |   |   |   |   |
|--|---|-----------------|--------------|----------------|------------------------|-----|---|---|---|---|---|---|---|
| 2-way<br>Male thread<br>0 °C...120 °C<br> | VDL010F210  | 10              | G½           | 30..200        | 2.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL010F200  | 10              | G½           | 65..370        | 5                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL015F220  | 15              | G¾           | 30..200        | 2.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL015F210  | 15              | G¾           | 65..370        | 5                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL015F200  | 15              | G¾           | 100..575       | 2.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL015F200H   | 15              | G¾           | 220..1330      | 5                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL020F220  | 20              | G1           | 100..575       | 2.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL020F210  | 20              | G1           | 160..990       | 4                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL020F200  | 20              | G1           | 220..1330      | 5                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL020F210H   | 20              | G1           | 300..1800      | 5.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL025F210  | 25              | G1¼          | 280..1800      | 5.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL025F200  | 25              | G1¼          | 600..3609      | 5.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | VDL032F200  | 32              | G1½          | 550..4001      | 5.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
|  | 2-way<br>Male thread<br>with measurement<br>nipple<br> | VDL010F211      | 10           | G½             | 30..200                | 2.5 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL010F201   |   | 10              | G½           | 65..370        | 5                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL015F221   |   | 15              | G¾           | 30..200        | 2.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL015F211   |   | 15              | G¾           | 65..370        | 5                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL015F201   |   | 15              | G¾           | 100..575       | 2.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL015F201H  |   | 15              | G¾           | 220..1330      | 5                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL020F221   |   | 20              | G1           | 100..575       | 2.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL020F211   |   | 20              | G1           | 160..990       | 4                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL020F201   |   | 20              | G1           | 220..1330      | 5                      | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL020F211H  |   | 20              | G1           | 300..1800      | 5.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL025F211   |   | 25              | G1¼          | 280..1800      | 5.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL025F201   |   | 25              | G1¼          | 600..3609      | 5.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |
| VDL032F201   |   | 32              | G1½          | 550..4001      | 5.5                    | 8   | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 | 8 |

# SAUTER Valveco compact VDL dynamic regulating valves with electrical linear actuators



| Model series        |                        | AVM               |        |         |                      |                 |                 |                 |
|---------------------|------------------------|-------------------|--------|---------|----------------------|-----------------|-----------------|-----------------|
|                     |                        | 215 <sup>1)</sup> |        |         | 322 <sup>2) 3)</sup> |                 |                 | 234             |
| Type                | Version                | F120R             | SF132R | SF132-7 | F120R                | F122R           | SF132R          | SF132-7         |
| Voltage             | 230 V AC               | •                 |        |         | •                    |                 | • <sup>4)</sup> | • <sup>5)</sup> |
|                     | 24 V AC                |                   | •      | •       |                      | •               | •               | •               |
|                     | 24 V DC                |                   | •      | •       |                      | •               | •               | •               |
| Positioning signal  | 2-point                | •                 | •      | •       | •                    | •               | •               | •               |
|                     | 3-point                | •                 | •      | •       | •                    | •               | •               | •               |
|                     | 0...10 V               |                   | •      | •       |                      |                 | •               | •               |
|                     | 4...20 mA              |                   |        |         |                      |                 | •               | •               |
| Actuating power [N] |                        | 400               | 500    | 500     | 1000                 |                 |                 | 1700            |
| Stroke [mm]         |                        |                   |        |         | 1000                 |                 |                 | 1700            |
| Failsafe position   | Spindle retracted (NO) |                   |        |         |                      | • <sup>6)</sup> | • <sup>6)</sup> |                 |
|                     | Spindle extended (NC)  |                   |        |         |                      | • <sup>6)</sup> | • <sup>6)</sup> |                 |
| Running time [s/mm] | Equal percentage       | 8                 | 8/15   | 8       | 6/12                 | 6/12            | 4/6             | 2/4/6           |
| Further properties  |                        |                   |        |         |                      |                 |                 |                 |

<sup>1)</sup> For fitting on VDL040/VDL050F201, also order accessory 0510390029

<sup>2)</sup> For fitting on VDL040/VDL050F201, also order accessory 0510390041

<sup>3)</sup> For fitting on VDL050...VDL080F601\*, also order accessory 0510390028

<sup>4)</sup> Optional accessory 0500570003 230 V module for valve actuators AVM321S and AVM322S

<sup>5)</sup> Optional accessory 0372332001 230 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S

<sup>6)</sup> Optional accessory 0500570001 Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122

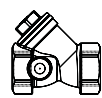
## Dynamic regulating valve in ductile cast iron PN25 with linear characteristic

|  | Type        | DN  | Con-<br>nection | Vol<br>(m <sup>3</sup> /h) | Stroke<br>(mm) | Δp <sub>max</sub> (bar) |   |   |   |   |   |                 |
|--|-------------|-----|-----------------|----------------------------|----------------|-------------------------|---|---|---|---|---|-----------------|
|  |             |     |                 |                            |                |                         |   |   |   |   |   |                 |
| 2-way<br>with female thread<br>0 °C...120 °C | VDL040F201  | 40  | G1½             | 1.4..9.5                   | 15             | 6                       | 6 |   | 6 | 6 | 6 |                 |
|  | VDL050F201  | 50  | G2              | 1.4..11.5                  | 15             | 6                       | 6 |   | 6 | 6 | 6 |                 |
| 2-way with flange<br>1 °C...120 °C           | VDL050F601  | 50  | PN16            | 2.48..15.00                | 20             |                         |   | 6 | 6 | 6 | 6 |                 |
|  | VDL050F601H | 50  | PN16            | 3.92..24.00                | 20             |                         |   | 6 | 6 | 6 | 6 |                 |
|  | VDL065F601  | 65  | PN16            | 4.38..25.00                | 20             |                         |   | 6 | 6 | 6 | 6 |                 |
|  | VDL065F601H | 65  | PN16            | 5.95..35.00                | 20             |                         |   | 6 | 6 | 6 | 6 |                 |
|  | VDL080F601  | 80  | PN16            | 5.34..34.00                | 20             |                         |   | 6 | 6 | 6 | 6 |                 |
|  | VDL080F601H | 80  | PN16            | 7.02..43.00                | 20             |                         |   | 6 | 6 | 6 | 6 |                 |
|  | VDL100F601  | 100 | PN16            | 12.1..68.0                 | 40             |                         |   |   |   |   |   | 6               |
|  | VDL100F601H | 100 | PN16            | 14.8..90.0                 | 40             |                         |   |   |   |   |   | 6               |
|  | VDL125F601  | 125 | PN16            | 18.5..110.0                | 40             |                         |   |   |   |   |   | 6               |
|  | VDL125F601H | 125 | PN16            | 23.0..135.0                | 40             |                         |   |   |   |   |   | 6               |
|  | VDL150F601  | 150 | PN16            | 25.6..148.0                | 43             |                         |   |   |   |   |   | 6               |
|  | VDL150F601H | 150 | PN16            | 32.0..195.0                | 43             |                         |   |   |   |   |   | 6               |
|  | VDL200F601  | 200 | PN16            | 95.0..210.0                | 43             |                         |   |   |   |   |   | 6               |
|  | VDL200F601H | 200 | PN16            | 130.0..280.0               | 43             |                         |   |   |   |   |   | 6               |
|  | VDL250F601  | 250 | PN16            | 190.0..475.0               | 48             |                         |   |   |   |   |   | 6 <sup>1)</sup> |
|  | VDL250F601H | 250 | PN16            | 245.0..600.0               | 48             |                         |   |   |   |   |   | 6 <sup>1)</sup> |
|  | VDL300F601  | 300 | PN16            | 190.0..475.0               | 48             |                         |   |   |   |   |   | 6 <sup>1)</sup> |
|  | VDL300F601H | 300 | PN16            | 245.0..600.0               | 48             |                         |   |   |   |   |   | 6 <sup>1)</sup> |

<sup>1)</sup> VDL250 and VDL300 can only be combined with AVM234SF132 and adapter set 0510390053!

# Important accessories for Valveco compact

## Strainer, PN16, -10...150 °C



| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0560332015 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.5 mm, PN16, -10...150 °C, female G½"  |
| 0560332020 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G¾"  |
| 0560332025 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1"  |
| 0560332032 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1¼" |
| 0560332040 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1½" |
| 0560332050 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G2"  |

## Accessories for AVM215...R, AVM322...R and AVM234S actuators

| Type       | Description  |
|------------|--|
| 0510390028 | Mounting set for SAUTER VDL valves up to 20 mm stroke, flange DN50 to DN80 with AVM322(S)..R |
| 0510390029 | Mounting set for SAUTER VDL valves, 15 mm stroke, thread DN40 and DN50 with AVM215(S)..R     |
| 0510390041 | Mounting set for SAUTER VDL valves, 15 mm stroke, thread DN40 and DN50 with AVM322(S)..R     |
| 0510390053 | Mounting set for SAUTER VDL valves, 48 mm stroke, flange DN100 and DN300 with AVM/AVF234S    |
| 0500570003 | 230 V module for valve actuators AVM321S and AVM322S   |
| 0500570001 | Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122                  |
| 0372332001 | 230 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S                                     |

## Accessories for AVM115SAF Smart Actuator

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| SAIO100F020 | I/O module, 5 × UI/AO, 3 × relay   |
| EYPS031F011 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 1.25 A, 30 W, DIN rail mounting                              |
| EYPS031F021 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 2.5 A, 60 W, DIN rail mounting                               |
| EYPS031F041 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 4 A, 100 W, DIN rail mounting                                |
| EYRU355*    | Operating device, LCD, NTC, 5B   |
| 0510390067  | Mounting set for SAUTER VDL valves, 5.0 and 5.5 mm stroke with AVM105 and AVM115SAF (max. 250 N) |
| 053060200** | Cable for Smart Actuator, 24 V, open end, 2-wire, 2-pin plug (red)                               |
| 053060310** | Cable for Smart Actuator, UI/O, open end, 3-wire, 3-pin plug (yellow)                            |
| 053060320** | Cable for Smart Actuator, Ni1000, -35...100 °C, 3-pin plug (white)                               |
| 053060340** | Cable for Smart Actuator, RS485, open end, 3-wire, 3-pin plug (green)                            |
| 053060341** | Cable for Smart Actuator, RS485, 3-wire, 3-pin plug (green)                                      |
| 053060510** | Cable for Smart Actuator, UI/O, open end, 3-wire, 5-pin plug (yellow)                            |
| 053060530** | Cable for Smart Actuator, connection to I/O box, 5-pin plug (blue)                               |
| 053060535** | Cable for Smart Actuator, SLC, open end, 5-wire, 5-pin plug (green)                              |
| 05393601000 | Dummy plug spare part set IP54   |

! For available cable lengths, see PDS 53.100

## Accessories for AXT 301/311 actuators

| Type        | Description   |
|-------------|---|
| 0550389K008 | Adapter VA80, set of 5, off-white, M30x1.5, SM = 10.5 mm, for AXT 3/AXS 3 |
| 0550389K010 | Adapter VA41, set of 5, dark green, M30x1.5, SM = 9.5 mm, for AXT 3/AXS 3 |
| 0550389K908 | Protective cap incl. adapter VA 80H-SK (0550389K008), for AXT 301         |
| 0550600202  | Connection cable, PVC, 2 m, for AXT301F10, white                          |
| 0550600212  | Connection cable, halogen-free, 2 m, for AXT 301 F10, white               |
| 0550600502  | Connection cable, PVC, 5 m, for AXT 301 F10, white                        |
| 0550600512  | Connection cable, halogen-free, 5 m, for AXT 301 F10, white               |

## Accessories for AXS 315 actuators

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0550389K008 | Adapter VA 80, set of 5, off-white, M30 x 1.5, SM = 10.5 mm, for AXT 3/AXS 3 |
| 0550389K010 | Adapter VA 41, set of 5, dark green, M30 x 1.5, SM = 9.5 mm, for AXT3/AXS 3  |
| 0550600103  | Connection cable, PVC, 1 m, for AXS 315S, white                              |
| 0550600113  | Connection cable, halogen-free, 1 m, for AXS 315S, white                     |
| 0550600114  | Connection cable, halogen-free + feedback, 1 m, for AXS 315S, white          |
| 0550600203  | Connection cable, PVC, 2 m, for AXS 315S, white                              |
| 0550600213  | Connection cable, halogen-free, 2 m, for AXS 315S, white                     |
| 0550600214  | Connection cable, halogen-free + feedback, 2 m, for AXS 315S, white          |
| 0550600503  | Connection cable, PVC, 5 m, for AXS 315S, white                              |
| 0550600513  | Connection cable, halogen-free, 5 m, for AXS 315S, white                     |
| 0550600514  | Connection cable, halogen-free + feedback, 5 m, for AXS 315S, white          |

## Accessories for AXM 217 actuators

| Type       | Description                                   |
|------------|---|
| 0550603001 | Cable 24 V, PVC, pluggable, 3 m for AXM 217F  |
| 0550603003 | Cable 230 V, PVC, pluggable, 3 m for AXM 217F |
| 0550603004 | Cable 230 V, PVC, pluggable, 7 m for AXM 217F |

## Accessories for AXM 217S actuators

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0550603009 | Cable 24 V, PVC, pluggable, 3 m for AXM 217S          |
| 0550603012 | Cable 24 V, halogen-free, pluggable, 7 m for AXM 217S |

## Accessories for AXF 217S actuators

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0550360010 | Configurator for AXF217S actuators for unit valves (positioning signal, direction of operation, characteristic, emergency position) |

## SAUTER eValveco: Maximum comfort with minimum energy costs.

### Keeping hydraulic system dynamics under control – SAUTER eValveco

Increasing energy efficiency in heating and cooling systems through constant volume flows and thus providing the required amount of energy is often difficult due to widely branched networks. The SAUTER eValveco flow control system is the solution for this task.

The combination of a 2-way valve or 6-way ball valve and a precise real-time ultrasound flow measurement can be easily integrated into the building automation system via Modbus or BACnet. Parameters are set via the central building management system. On a computer, tablet or mobile phone, overviews of the actual energy consumption per room can be called up in real time. Online access to all relevant system data simplifies troubleshooting, among other things.

SAUTER eValveco offers major benefits for all user groups. The highly transparent status of the system and its low energy consumption fulfil all the requirements of state-of-the-art energy management. From the construction of a building and through its entire life cycle, SAUTER eValveco cuts costs and energy consumption and is therefore a future-oriented investment.



UVC 102, 103

UVC 106

## SAUTER eValveco Dynamic flow control system with 2-way or 6-way valve and energy monitoring

### Dynamic flow control system PN16

|                          | Type         | DN  | BACnet MS/TP | Modbus RTU | Connection,<br>sensor | Connection,<br>ball valve | min<br>[m <sup>3</sup> /h] <sup>1)</sup> | max<br>[m <sup>3</sup> /h] <sup>2)</sup> | V@ Δp = 30 kPa | Δp <sub>max</sub> [bar] |
|--------------------------|--------------|-----|--------------|------------|-----------------------|---------------------------|--|--|----------------|-------------------------|
| 6-way<br>5 °C ... 90 °C  | UVC116 MF015 | 15  | ●            |            | G ¾                   | G ½                       | 0.003                                    | 1.4                                      | 0.8            | 2                       |
|                          | UVC116 MF025 | 25  | ●            |            | G 1"                  | G 1"                      | 0.005                                    | 2.5                                      | 1.4            | 2                       |
| 2-way<br>5 °C ... 130 °C | UVC102 MF065 | 65  | ●            | ●          |                       |                           | 0.175                                    | 48.8                                     | 26.7           | 1                       |
|                          | UVC102 MF080 | 80  | ●            | ●          |                       |                           | 0.280                                    | 70.7                                     | 38.7           | 1                       |
|                          | UVC102 MF100 | 100 | ●            | ●          |                       |                           | 0.420                                    | 118.7                                    | 65.0           | 1                       |

<sup>1)</sup> Minimum flow rate that can still be controlled.

<sup>2)</sup> Maximum flow rate is achieved at a differential pressure of 1 bar (100 kPa).

## Important accessories for eValveco

### Strainer, PN16, -10...150 °C

| Type       | Description  |
|------------|--|
| 0560332015 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.5 mm, PN16, -10...150 °C, female G½" |
| 0560332020 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G¾" |
| 0560332025 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1" |

### Accessories for UVC102 MF065 and UVC102 MF080

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0500240001 | Adapter for media temperature above 100 °C up to 150 °C for AVM322(S) |
| 0378369101 | Complete replacement stuffing box for DN 65...150                     |

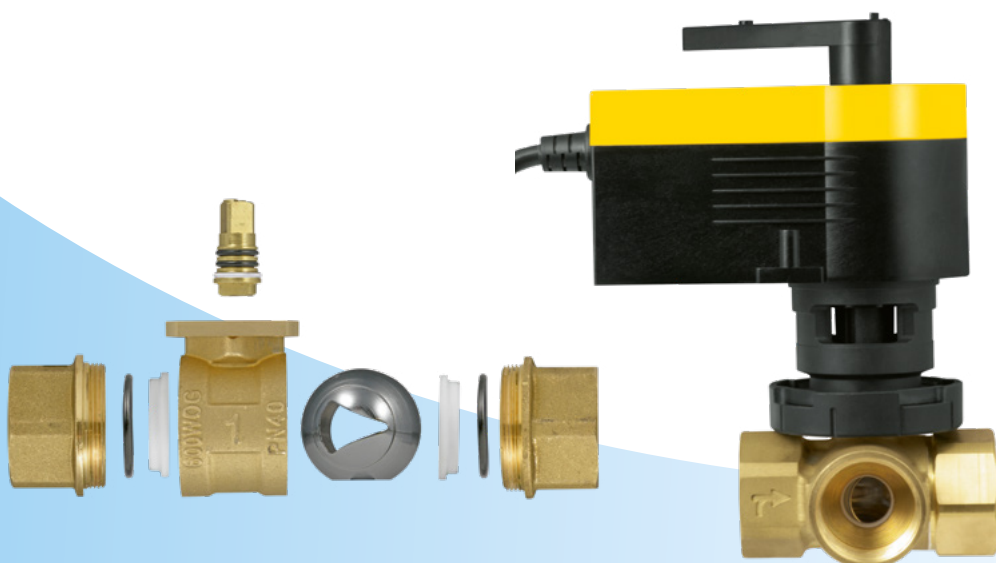
## Precise control and high flow rate – **2-way and 3-way ball valves** from SAUTER.

### **The perfection of a tried and tested principle.**

The body of the ball valves from SAUTER is made of top-quality DZR brass. This enables them to be used in a wide range of applications. Due to the outstanding physical properties of the dezincification-resistant, chrome-plated brass ball with its polished surface, these valves enable the highest control accuracy and a modular, flexible concept.

### **Versatile and functions in a wide operating range:**

- Combination with or without spring return
- Easy assembly without tools
- Push the actuator onto the ball valve, turn the bayonet ring to lock – done
- The running time can be changed and the characteristic adjusted
- Detection of 2-point, 3-point or continuous actuators
- Anti-blocking function
- Actuators with spring return fitted as “normally closed” or “normally open”



Actuators

Ball valves

## VKR/BKR regulating ball valve with female thread in DZR brass with electric rotary actuators



| Model series         |  | AKM     |      |      |       |      |      |       |       | AKF             |                 |      |      | ASF               |       |      |                    |
|----------------------|--|---------|------|------|-------|------|------|-------|-------|-----------------|-----------------|------|------|-------------------|-------|------|--------------------|
| Type                 |  | 105     |      |      |       | 115  |      |       |       | 112             | 113             |      |      | 112 <sup>3)</sup> |       |      |                    |
| Version              |  | F100    | F120 | F122 | SF132 | F120 | F122 | SF132 | SF152 | SAF232          | SAF332          | F120 | F122 | F122              | SF122 | F220 | F222               |
| Voltage              | 230 V AC                                 | •       | •    |      |       | •    |      |       |       |                 |                 | •    |      |                   |       | •    |                    |
|                      | 24 V AC                                  |         |      |      |       |      | •    | •     | •     | •               | •               |      | •    | •                 | •     |      | •                  |
|                      | 24 V DC                                  |         |      |      | •     |      |      |       |       |                 |                 |      | •    | •                 | •     |      | •                  |
|                      | Positioning signal                       | 2-point | •    | •    | •     | •    | •    | •     | •     | •               | •               | •    | •    | •                 | •     |      | •                  |
| Positioning signal   | 3-point                                  | •       | •    | •    | •     | •    | •    | •     | •     | •               | •               |      |      |                   |       |      |                    |
|                      | 0...10 V                                 |         |      |      | •     |      |      |       |       |                 |                 |      |      |                   | •     |      |                    |
|                      | 4...20 mA                                |         |      |      |       |      |      |       | •     | • <sup>4)</sup> | • <sup>4)</sup> |      |      |                   |       |      |                    |
|                      | Integrated controller with IoT and cloud |         |      |      |       |      |      |       |       | •               | •               |      |      |                   |       |      |                    |
| Torque [Nm]          |  | 4       |      |      |       | 8    |      |       |       | 7               |                 |      |      | 7                 |       |      |                    |
| Failsafe position    | Angle of rotation 0°/90°                 |         |      |      |       |      |      |       |       |                 |                 | •    | •    | •                 | •     | •    | •                  |
| Running time [s/90°] |  | 30      | 120  | 120  | 60    | 120  | 120  | 60    | 6     | 60              | 60              | 90   |      |                   |       | 90   |                    |
| Further properties   |  |         |      |      |       |      |      |       |       |                 |                 |      |      |                   |       |      | Auxiliary contacts |



<sup>1)</sup> BACnet MS/TP, MQTT communication

<sup>2)</sup> BACnet/IP, MQTT communication

<sup>3)</sup> For fitting on ball valve, also order accessory 0510240001

<sup>4)</sup> Optional accessory 05306031105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue)

### Ball valve with ISO female thread in DZR cast brass PN40 and equal percentage characteristic

|   | Type            | DN    | Con-<br>nection | Kvs<br>[m³/h] | Angle of<br>rotation | Δp <sub>max</sub> [bar] |     |     | Mounting<br>kit required |
|---|-----------------|-------|-----------------|---------------|----------------------|-------------------------|-----|-----|--------------------------|
| 2-way<br>with female thread<br>-10 °C...130 °C<br><br> | VKR 015 F350-FF | 15    | Rp ½"           | 1             | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 015 F340-FF | 15    | Rp ½"           | 1.6           | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 015 F330-FF | 15    | Rp ½"           | 2.5           | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 015 F320-FF | 15    | Rp ½"           | 4             | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 015 F310-FF | 15    | Rp ½"           | 6.3           | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 015 F300-FF | 15    | Rp ½"           | 10            | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 020 F320-FF | 20    | Rp ¾"           | 4             | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 020 F310-FF | 20    | Rp ¾"           | 6.3           | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 020 F300-FF | 20    | Rp ¾"           | 10            | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 025 F320-FF | 25    | Rp 1"           | 6.3           | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 025 F310-FF | 25    | Rp 1"           | 10            | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 025 F300-FF | 25    | Rp 1"           | 16            | 90°                  | 1.8                     | 3.5 | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKR 032 F320-FF | 32    | Rp 1¼"          | 10            | 90°                  | 1.2                     | 2.4 | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKR 032 F310-FF | 32    | Rp 1¼"          | 16            | 90°                  | 1.2                     | 2.4 | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKR 032 F300-FF | 32    | Rp 1¼"          | 25            | 90°                  | 1.2                     | 2.4 | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKR 040 F320-FF | 40    | Rp 1½"          | 16            | 90°                  | 1.2                     | 2.4 | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKR 040 F310-FF | 40    | Rp 1½"          | 25            | 90°                  | 1.2                     | 2.4 | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKR 040 F300-FF | 40    | Rp 1½"          | 40            | 90°                  | 1.2                     | 2.4 | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKR 050 F320-FF | 50    | Rp 2"           | 25            | 90°                  | 1.2                     | 2.4 | 2.4 | 2.4                      |
| VKR 050 F310-FF   | 50              | Rp 2" | 40              | 90°           | 1.2                  | 2.4                     | 2.4 | 2.4 |                          |
| VKR 050 F300-FF   | 50              | Rp 2" | 63              | 90°           | 1.2                  | 2.4                     | 2.4 | 2.4 |                          |
| 3-way<br>with female thread<br>-10 °C...130 °C<br><br> | BKR 015 F340-FF | 15    | Rp ½"           | 1.6           | 90°                  | 1.8                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 015 F330-FF | 15    | Rp ½"           | 2.5           | 90°                  | 1.8                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 015 F320-FF | 15    | Rp ½"           | 4             | 90°                  | 1.8                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 015 F310-FF | 15    | Rp ½"           | 6.3           | 90°                  | 1.2                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 020 F320-FF | 20    | Rp ¾"           | 4             | 90°                  | 1.8                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 020 F310-FF | 20    | Rp ¾"           | 6.3           | 90°                  | 1.8                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 025 F310-FF | 25    | Rp 1"           | 10            | 90°                  | 1.8                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 032 F310-FF | 32    | Rp 1¼"          | 16            | 90°                  | 1.2                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 040 F310-FF | 40    | Rp 1½"          | 25            | 90°                  | 1.2                     | 2   | 2   | 2                        |
|   | BKR 050 F310-FF | 50    | Rp 2"           | 40            | 90°                  | 1.2                     | 2   | 2   | 2                        |

## Cut-off/changeover ball valve with female thread in DZR brass with electric rotary actuators



| Model series         |  | AKM     |      |      |       |      |      |       |       | AKF             |                 |      |      | ASF               |       |      |                    |
|----------------------|--|---------|------|------|-------|------|------|-------|-------|-----------------|-----------------|------|------|-------------------|-------|------|--------------------|
| Type                 |  | 105     |      |      |       | 115  |      |       |       | 112             | 113             |      |      | 112 <sup>3)</sup> |       |      |                    |
| Version              |  | F100    | F120 | F122 | SF132 | F120 | F122 | SF132 | SF152 | SAF232          | SAF332          | F120 | F122 | F122              | SF122 | F220 | F222               |
| Voltage              | 230 V AC                                 | •       | •    |      |       | •    |      |       |       |                 |                 | •    |      |                   |       | •    |                    |
|                      | 24 V AC                                  |         |      |      |       |      | •    | •     | •     | •               | •               |      | •    | •                 | •     |      | •                  |
|                      | 24 V DC                                  |         |      |      | •     |      |      |       |       |                 |                 |      | •    | •                 | •     |      | •                  |
|                      | Positioning signal                       | 2-point | •    | •    | •     | •    | •    | •     | •     | •               | •               | •    | •    | •                 | •     |      | •                  |
| Positioning signal   | 3-point                                  | •       | •    | •    | •     | •    | •    | •     | •     | •               | •               |      |      |                   |       |      |                    |
|                      | 0...10 V                                 |         |      |      | •     |      |      | •     | •     | •               | •               |      |      |                   | •     |      |                    |
|                      | 4...20 mA                                |         |      |      |       |      |      |       | •     | • <sup>4)</sup> | • <sup>4)</sup> |      |      |                   |       |      |                    |
|                      | Integrated controller with IoT and cloud |         |      |      |       |      |      |       |       | •               | •               |      |      |                   |       |      |                    |
| Torque [Nm]          |  | 4       |      |      |       | 8    |      |       |       | 7               |                 |      |      | 7                 |       |      |                    |
| Failsafe position    | Angle of rotation 0°/90°                 |         |      |      |       |      |      |       |       |                 |                 | •    | •    | •                 | •     | •    | •                  |
| Running time [s/90°] |  | 30      | 120  | 120  | 60    | 120  | 120  | 60    | 6     | 60              | 60              | 90   |      |                   |       | 90   |                    |
| Further properties   |  |         |      |      | 35    |      |      | 35    | 35    | 35              |                 |      |      |                   |       |      | Auxiliary contacts |




<sup>1)</sup> BACnet MS/TP, MQTT communication

<sup>2)</sup> BACnet/IP, MQTT communication

<sup>3)</sup> For fitting on ball valve, also order accessory 0510240001

<sup>4)</sup> Optional accessory 05306031105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue)

## Cut-off/changeover ball valve with ISO female thread in DZR cast brass PN40

|   | Type          | DN | Con-<br>nection | Kvs<br>[m <sup>3</sup> /h] | Angle of<br>rotation |     | Δp <sub>max</sub> [bar] |     | Mounting<br>kit required |
|---|---------------|----|-----------------|----------------------------|----------------------|-----|-------------------------|-----|--------------------------|
|  Cut-off ball valve<br>with female thread<br>-10 °C...130 °C | VKAI 015 F300 | 15 | Rp 1/2"         | 15                         | 90°                  | 1.8 | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKAI 020 F300 | 20 | Rp 3/4"         | 22                         | 90°                  | 1.8 | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKAI 025 F300 | 25 | Rp 1"           | 22                         | 90°                  | 1.8 | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKAI 032 F300 | 32 | Rp 1 1/4"       | 35                         | 90°                  | 1.2 | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKAI 040 F300 | 40 | Rp 1 1/2"       | 68                         | 90°                  | 1.2 | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKAI 050 F300 | 50 | Rp 2"           | 96                         | 90°                  | 1.2 | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|  L-port changeover<br>with female thread<br>-10 °C...130 °C  | BKLI 015 F300 | 15 | Rp 1/2"         | 5                          | 90°                  | 1.8 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKLI 020 F300 | 20 | Rp 3/4"         | 9                          | 90°                  | 1.8 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKLI 025 F300 | 25 | Rp 1"           | 9                          | 90°                  | 1.8 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKLI 032 F300 | 32 | Rp 1 1/4"       | 13                         | 90°                  | 1.2 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKLI 040 F300 | 40 | Rp 1 1/2"       | 25                         | 90°                  | 1.2 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKLI 050 F300 | 50 | Rp 2"           | 37                         | 90°                  | 1.2 | 2                       | 2   | 2                        |
|  T-port changeover<br>with female thread<br>-10 °C...130 °C  | BKTI 015 F300 | 15 | Rp 1/2"         | 12                         | 90°                  | 1.8 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKTI 020 F300 | 20 | Rp 3/4"         | 16                         | 90°                  | 1.8 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKTI 025 F300 | 25 | Rp 1"           | 16                         | 90°                  | 1.8 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKTI 032 F300 | 32 | Rp 1 1/4"       | 25                         | 90°                  | 1.2 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKTI 040 F300 | 40 | Rp 1 1/2"       | 49                         | 90°                  | 1.2 | 2                       | 2   | 2                        |
|   | BKTI 050 F300 | 50 | Rp 2"           | 73                         | 90°                  | 1.2 | 2                       | 2   | 2                        |

## VKRA/BKRA regulating ball valve with male thread in DZR brass with electric rotary actuators



| Model series         |  | AKM     |      |      |       |      |      |       |       | AKF             |                 |      |      | ASF               |       |      |                    |
|----------------------|--|---------|------|------|-------|------|------|-------|-------|-----------------|-----------------|------|------|-------------------|-------|------|--------------------|
| Type                 |  | 105     |      |      |       | 115  |      |       |       | 112             | 113             |      |      | 112 <sup>3)</sup> |       |      |                    |
| Version              |  | F100    | F120 | F122 | SF132 | F120 | F122 | SF132 | SF152 | SAF232          | SAF332          | F120 | F122 | F122              | SF122 | F220 | F222               |
| Voltage              | 230 V AC                                 | •       | •    |      |       | •    |      |       |       |                 |                 | •    |      |                   |       | •    |                    |
|                      | 24 V AC                                  |         |      |      | •     |      | •    | •     | •     | •               | •               |      | •    | •                 | •     |      | •                  |
|                      | 24 V DC                                  |         |      |      | •     |      |      | •     | •     | •               | •               |      | •    | •                 | •     |      | •                  |
|                      | Positioning signal                       | 2-point | •    | •    | •     | •    | •    | •     | •     | •               | •               | •    | •    | •                 | •     |      | •                  |
| Positioning signal   | 3-point                                  | •       | •    | •    | •     | •    | •    | •     | •     | •               | •               |      |      | •                 |       |      |                    |
|                      | 0...10 V                                 |         |      |      | •     |      |      | •     | •     | •               | •               |      |      |                   | •     |      |                    |
|                      | 4...20 mA                                |         |      |      |       |      |      |       | •     | • <sup>4)</sup> | • <sup>4)</sup> |      |      |                   |       |      |                    |
|                      | Integrated controller with IoT and cloud |         |      |      |       |      |      |       |       | •               | •               |      |      |                   |       |      |                    |
| Torque [Nm]          |  | 4       |      |      |       | 8    |      |       |       | 7               |                 |      | 7    |                   |       |      |                    |
| Failsafe position    | Angle of rotation 0°/90°                 |         |      |      |       |      |      |       |       |                 |                 | •    | •    | •                 | •     | •    | •                  |
| Running time [s/90°] |  | 30      | 120  | 120  | 60    | 120  | 120  | 60    | 6     | 60              | 60              | 90   |      |                   | 90    |      |                    |
| Further properties   |  |         |      |      |       |      |      |       |       |                 |                 |      |      |                   |       |      | Auxiliary contacts |



<sup>1)</sup> BACnet MS/TP, MQTT communication

<sup>2)</sup> BACnet/IP, MQTT communication

<sup>3)</sup> For fitting on ball valve, also order accessory 0510240001

<sup>4)</sup> Optional accessory 05306031105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue)

### Ball valve with ISO female thread in DZR cast brass PN40 and equal percentage characteristic

|  | Type          | DN    | Con-<br>nection | Kvs<br>[m³/h] | Angle of<br>rotation |     |     | Δp <sub>max</sub> [bar] |     | Mounting<br>kit required |
|--|---------------|-------|-----------------|---------------|----------------------|-----|-----|-------------------------|-----|--------------------------|
|  2-way with male<br>thread<br>-10 °C...130 °C | VKRA 015 F350 | 15    | G 1"            | 1             | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 015 F340 | 15    | G 1"            | 1.6           | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 015 F330 | 15    | G 1"            | 2.5           | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 015 F320 | 15    | G 1"            | 4             | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 015 F310 | 15    | G 1"            | 6.3           | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 020 F320 | 20    | G 1¼"           | 4             | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 020 F310 | 20    | G 1¼"           | 6.3           | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 020 F300 | 20    | G 1¼"           | 10            | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 025 F320 | 25    | G 1½"           | 6.3           | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 025 F310 | 25    | G 1½"           | 10            | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 025 F300 | 25    | G 1½"           | 16            | 90°                  | 1.8 |     | 3.5                     | 3.5 | 3.5                      |
|  | VKRA 032 F320 | 32    | G 2"            | 10            | 90°                  | 1.2 |     | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|  | VKRA 032 F310 | 32    | G 2"            | 16            | 90°                  | 1.2 |     | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|  | VKRA 032 F300 | 32    | G 2"            | 25            | 90°                  | 1.2 |     | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|  | VKRA 040 F320 | 40    | G 2¼"           | 16            | 90°                  | 1.2 |     | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|  | VKRA 040 F310 | 40    | G 2¼"           | 25            | 90°                  | 1.2 |     | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|  | VKRA 040 F300 | 40    | G 2¼"           | 40            | 90°                  | 1.2 |     | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|  | VKRA 050 F320 | 50    | G 2¾"           | 25            | 90°                  | 1.2 |     | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
|  | VKRA 050 F310 | 50    | G 2¾"           | 40            | 90°                  | 1.2 |     | 2.4                     | 2.4 | 2.4                      |
| VKRA 050 F300  | 50            | G 2¾" | 63              | 90°           | 1.2                  |     | 2.4 | 2.4                     | 2.4 |                          |
|  3-way with male<br>thread<br>-10 °C...130 °C | BKRA 015 F340 | 15    | G 1"            | 1.6           | 90°                  | 1.8 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 015 F330 | 15    | G 1"            | 2.5           | 90°                  | 1.8 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 015 F320 | 15    | G 1"            | 4             | 90°                  | 1.8 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 015 F310 | 15    | G 1"            | 6.3           | 90°                  | 1.2 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 020 F320 | 20    | G 1¼"           | 4             | 90°                  | 1.8 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 020 F310 | 20    | G 1¼"           | 6.3           | 90°                  | 1.8 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 025 F310 | 25    | G 1½"           | 10            | 90°                  | 1.8 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 032 F310 | 32    | G 2"            | 16            | 90°                  | 1.2 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 040 F310 | 40    | G 2¼"           | 25            | 90°                  | 1.2 |     | 2                       | 2   | 2                        |
|  | BKRA 050 F310 | 50    | G 2¾"           | 40            | 90°                  | 1.2 |     | 2                       | 2   | 2                        |

## Cut-off/changeover ball valve in DZR brass with electric rotary actuators



| Model series         |  | AKM     |      |      |       |      |      |       |       | AKF             |                 |      |      | ASF               |       |      |                    |
|----------------------|--|---------|------|------|-------|------|------|-------|-------|-----------------|-----------------|------|------|-------------------|-------|------|--------------------|
| Type                 |  | 105     |      |      |       | 115  |      |       |       | 112             | 113             |      |      | 112 <sup>3)</sup> |       |      |                    |
| Version              |  | F100    | F120 | F122 | SF132 | F120 | F122 | SF132 | SF152 | SAF232          | SAF332          | F120 | F122 | F122              | SF122 | F220 | F222               |
| Voltage              | 230 V AC                                 | •       | •    |      |       | •    |      |       |       |                 |                 | •    |      |                   |       | •    |                    |
|                      | 24 V AC                                  |         |      |      | •     |      | •    | •     | •     | •               | •               |      | •    | •                 | •     |      | •                  |
|                      | 24 V DC                                  |         |      |      | •     |      | •    | •     | •     | •               | •               |      | •    | •                 | •     |      | •                  |
|                      | Positioning signal                       | 2-point | •    | •    | •     | •    | •    | •     | •     | •               | •               | •    | •    | •                 | •     |      | •                  |
| Positioning signal   | 3-point                                  | •       | •    | •    | •     | •    | •    | •     | •     | •               | •               |      |      |                   |       |      |                    |
|                      | 0...10 V                                 |         |      |      | •     |      |      | •     | •     | •               | •               |      |      |                   | •     |      |                    |
|                      | 4...20 mA                                |         |      |      |       |      |      |       | •     | • <sup>4)</sup> | • <sup>4)</sup> |      |      |                   |       |      |                    |
|                      | Integrated controller with IoT and cloud |         |      |      |       |      |      |       |       | •               | •               |      |      |                   |       |      |                    |
| Torque [Nm]          |  | 4       |      |      |       | 8    |      |       |       | 7               |                 |      |      | 7                 |       |      |                    |
| Failsafe position    | Angle of rotation 0°/90°                 |         |      |      |       |      |      |       |       |                 |                 | •    | •    | •                 | •     | •    | •                  |
| Running time [s/90°] |  | 30      | 120  | 120  | 35    | 120  | 120  | 60    | 6     | 35              | 35              | 90   |      |                   |       | 90   |                    |
| Further properties   |  |         |      |      | 120   |      | 120  |       | 120   | 120             | 120             |      |      |                   |       |      |                    |
|                      |  |         |      |      |       |      |      |       | 1)    | 2)              |                 |      |      |                   |       |      | Auxiliary contacts |



<sup>1)</sup> BACnet MS/TP, MQTT communication

<sup>2)</sup> BACnet/IP, MQTT communication

<sup>3)</sup> For fitting on ball valve, also order accessory 0510240001

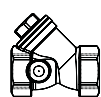
<sup>4)</sup> Optional accessory 05306031105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue)

## Cut-off/changeover ball valve with ISO male thread in DZR cast brass PN40

|   | Type          | DN | Con-<br>nection | Kvs<br>[m³/h] | Angle of<br>rotation |     |  | $\Delta p_{max}$ [bar] |     | Mounting<br>kit required |
|---|---------------|----|-----------------|---------------|----------------------|-----|--|------------------------|-----|--------------------------|
|  Cut-off ball valve<br>with male thread<br>-10 °C...130 °C | VKAA 015 F300 | 15 | G 1"            | 9             | 90°                  | 1.8 |  | 3.5                    | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKAA 020 F300 | 20 | G 1¼"           | 17            | 90°                  | 1.8 |  | 3.5                    | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKAA 025 F300 | 25 | G 1½"           | 22            | 90°                  | 1.8 |  | 3.5                    | 3.5 | 3.5                      |
|   | VKAA 032 F300 | 32 | G 2"            | 35            | 90°                  | 1.2 |  | 2.4                    | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKAA 040 F300 | 40 | G 2¼"           | 68            | 90°                  | 1.2 |  | 2.4                    | 2.4 | 2.4                      |
|   | VKAA 050 F300 | 50 | G 2¾"           | 96            | 90°                  | 1.2 |  | 2.4                    | 2.4 | 2.4                      |
|  T-port changeover<br>Male thread<br>-10 °C...130 °C       | BKTA 015 F300 | 15 | G 1"            | 8             | 90°                  | 1.8 |  | 2                      | 2   | 2                        |
|   | BKTA 020 F300 | 20 | G 1¼"           | 13            | 90°                  | 1.8 |  | 2                      | 2   | 2                        |
|   | BKTA 025 F300 | 25 | G 1½"           | 13            | 90°                  | 1.8 |  | 2                      | 2   | 2                        |
|   | BKTA 032 F300 | 32 | G 2"            | 25            | 90°                  | 1.2 |  | 2                      | 2   | 2                        |
|   | BKTA 040 F300 | 40 | G 2¼"           | 49            | 90°                  | 1.2 |  | 2                      | 2   | 2                        |
|   | BKTA 050 F300 | 50 | G 2¾"           | 73            | 90°                  | 1.2 |  | 2                      | 2   | 2                        |

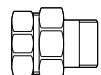
## Important accessories for ball valves

### Strainer, PN16, -10...150 °C



| Type        | DN | Description   |
|-------------|----|---|
| 0560332 015 | 15 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.5 mm, PN16, -10...150 °C, female G½"  |
| 0560332 020 | 20 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G¾"  |
| 0560332 025 | 25 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1"  |
| 0560332 032 | 32 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1¼" |
| 0560332 040 | 40 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1½" |
| 0560332 050 | 50 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G2"  |

### Accessories for VKx and BKx ball valves with female thread



| Type        | DN | Description   |
|-------------|----|---|
| 0560284 015 | 15 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G½" – male R½"   |
| 0560284 020 | 20 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G¾" – male R¾"   |
| 0560284 025 | 25 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G1" – male R1"   |
| 0560284 032 | 32 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G1¼" – male R1¼" |
| 0560284 040 | 40 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G1½" – male R1½" |
| 0560284 050 | 50 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G2" – male R2"   |

### Accessories for VKx and BKx ball valves with male thread



| Type        | DN | Description   |
|-------------|----|---|
| 0361951 015 | 15 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp½" – female G1"   |
| 0361951 020 | 20 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp¾" – female G1¼"  |
| 0361951 025 | 25 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp1" – female G1½"  |
| 0361951 032 | 32 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp1¼" – female G2"  |
| 0361951 040 | 40 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp1½" – female G2¼" |
| 0361951 050 | 50 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp2" – female G2¾"  |

### Accessories for AKM 105 and AKM 115 (S) actuators

| Type        | Description   |
|-------------|---|
| 0510240 019 | Cold adapter for media temp. < 5 °C for VKR/BKR ball valve with AKM ball valve actuator |
| 0510240 011 | Cold adapter for media temp. < 5 °C for VKR/BKR ball valve with AKF ball valve actuator |
| 0510420 001 | Temperature adapter for media temp. > 100 °C for VKR/BKR with AKM and AKF               |
| 0510480 001 | Single auxiliary change-over contact for AKM 105/115 ball valve actuators               |
| 0510480 002 | Double auxiliary change-over contact for AKM 105/115 ball valve actuators               |

### Accessories for AKM115SAF Smart Actuator

| Type        | Description   |
|-------------|---|
| SAIO100F020 | I/O module, 5 x UI/AO, 3 x relay                                      |
| 05393601000 | Dummy plug spare part set IP54  |
| EYPS031F011 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 1.25 A, 30 W, DIN rail mounting   |
| EYPS031F021 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 2.5 A, 60 W, DIN rail mounting    |
| EYPS031F041 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 4 A, 100 W, DIN rail mounting     |
| EYRU355*    | Operating device, LCD, NTC, 5B  |
| 053060200** | Cable for Smart Actuator, 24 V, open end, 2-wire, 2-pin plug (red)    |
| 053060310** | Cable for Smart Actuator, UI/O, open end, 3-wire, 3-pin plug (yellow) |
| 053060320** | Cable for Smart Actuator, Ni1000, -35...100 °C, 3-pin plug (white)    |
| 053060340** | Cable for Smart Actuator, RS485, open end, 3-wire, 3-pin plug (green) |
| 053060341** | Cable for Smart Actuator, RS485, 3-wire, 3-pin plug (green)           |
| 053060510** | Cable for Smart Actuator, UI/O, open end, 3-wire, 5-pin plug (yellow) |
| 053060530** | Cable for Smart Actuator, connection to I/O box, 5-pin plug (blue)    |
| 053060535** | Cable for Smart Actuator, SLC, open end, 5-wire, 5-pin plug (green)   |

! For available cable lengths, see PDS 53.100

Male-threaded and flanged valves with electrical linear actuators

## High-performance models and flexible combinations for all requirements – **Threaded and flanged valves** from SAUTER.

### **The complete product range of regulating valves.**

The wide product range at SAUTER comprises threaded valves in DZR cast brass and flanged valves in grey cast iron, ductile cast iron or cast steel. In combination with actuators with 2- or 3-point actuation or with the innovative SAUTER Universal Technology (SUT), they create compact control units.

Installation and commissioning are no problem for you as the two components are easy to fit and adapt automatically to the stroke of the valve. All nominal diameters up to DN 50 are equipped with a high quality seal in the plug. The nominal diameters starting from DN 65 are distinguished by a precise sealing surface of metal or stainless steel. This meets even the most stringent requirements for regulating and shutoff functions.

### **Versatile operation and flexible handling.**

The reliability of SAUTER valves is ensured over the long term, even at high differential pressures. In addition, they remain flexible when you make the required settings on your SUT actuator: As well as selecting the characteristic, you can adjust the running time and specify the input signal. Therefore, SAUTER offers you a complete range of valve actuators with actuating power ranging from 250 N to 2500 N and suitable valves for every application.



Actuators

Valves

## VUN/BUN male threaded valves in cast brass with electric linear actuators



| Model series        |  | AVM  |      |      |       | AVM  |      |                   |                 |        | AVM             |                 |                 | AVF  |      |       |       |
|---------------------|--|------|------|------|-------|------|------|-------------------|-----------------|--------|-----------------|-----------------|-----------------|------|------|-------|-------|
| Type                |  | 105  |      |      |       | 115  |      |                   |                 |        | 321             |                 |                 | 124  |      | 125   |       |
| Version             |  | F100 | F120 | F122 | SF132 | F120 | F122 | SF132             | SAF232          | SAF332 | F110            | F112            | SF132           | F130 | F230 | SF132 | SF232 |
| Voltage             | 230 V AC                                 | •    | •    |      |       | •    |      |                   |                 |        | •               |                 | • <sup>3)</sup> | •    | •    |       |       |
|                     | 24 V AC                                  |      |      | •    | •     |      | •    | •                 | •               | •      |                 |                 | •               |      |      | •     | •     |
|                     | 24 V DC                                  |      |      |      | •     |      |      | •                 | •               | •      |                 |                 | •               |      |      | •     | •     |
| Positioning signal  | 2-point                                  | •    | •    | •    | •     | •    | •    | •                 |                 |        | •               | •               | •               | •    | •    | •     | •     |
|                     | 3-point                                  | •    | •    | •    | •     | •    | •    | •                 |                 |        | •               | •               | •               | •    | •    | •     | •     |
|                     | 0...10 V                                 |      |      |      | •     |      |      | •                 | •               |        |                 |                 | •               |      |      | •     | •     |
|                     | 4...20 mA                                |      |      |      |       |      |      | • <sup>1)</sup>   | • <sup>1)</sup> |        |                 |                 | •               |      |      | •     | •     |
|                     | Integrated controller with IoT and cloud |      |      |      |       |      |      |                   | •               | •      |                 |                 | •               |      |      | •     | •     |
| Actuating power [N] |  |      | 250  |      |       | 500  |      | 250 <sup>2)</sup> |                 |        | 1000            |                 |                 |      | 500  |       |       |
| Stroke [mm]         |  |      | 8    |      |       | 8    |      | 10                |                 |        | 20              |                 |                 |      | 8    |       |       |
| Failsafe position   | Spindle retracted                        |      |      |      |       |      |      |                   |                 |        | • <sup>4)</sup> | • <sup>4)</sup> |                 | •    |      | •     |       |
|                     | Spindle extended                         |      |      |      |       |      |      |                   |                 |        | • <sup>4)</sup> | • <sup>4)</sup> |                 | •    |      | •     |       |
| Running time [s/mm] |  | 4    | 15   | 15   | 8     | 15   | 15   | 8                 | 6               | 4      | 6               | 6               | 4               | 8    | 8    | 8     | 8     |
|                     |  |      |      |      | 15    |      |      | 15                | 12              |        | 12              | 12              | 12              | 15   | 15   | 15    | 15    |

<sup>1)</sup> Optional accessory 05306031105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue).

<sup>2)</sup> Can be switched to 500 N via software.

<sup>3)</sup> Optional accessory 0500570003 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S

<sup>4)</sup> Optional accessory 0500570001 Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122

### Male threaded valve in cast brass, PN16, equal percentage (F3\*\*) and linear (F2\*\*) characteristic

| Type   | DN           | Con-<br>nection | Kvs<br>[m³/h] | Stroke<br>[mm] | $\Delta p_{max}$ [bar] |     |     |    |     |
|--|--------------|-----------------|---------------|----------------|------------------------|-----|-----|----|-----|
| 2-way with male<br>thread<br>-15 °C...150 °C | VUN 015 F350 | 15              | G 1           | 0.4            | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | VUN 015 F340 | 15              | G 1           | 0.63           | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | VUN 015 F330 | 15              | G 1           | 1              | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | VUN 015 F320 | 15              | G 1           | 1.6            | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | VUN 015 F310 | 15              | G 1           | 2.5            | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | VUN 015 F300 | 15              | G 1           | 4              | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | VUN 020 F300 | 20              | G 1¼          | 6.3            | 8                      | 4   | 5   | 10 | 5   |
|  | VUN 025 F300 | 25              | G 1½          | 10             | 8                      | 4   | 4   | 10 | 4   |
|  | VUN 032 F300 | 32              | G 2           | 16             | 8                      | 3   | 3.5 | 10 | 3.5 |
|  | VUN 040 F300 | 40              | G 2¼          | 22             | 8                      | 1.9 | 3   | 6  | 3   |
|  | VUN 050 F300 | 50              | G 2¾          | 28             | 8                      | 1   | 2.4 | 4  | 2.4 |
|  | VUN 050 F200 | 50              | G 2¾          | 40             | 8                      | 1   | 2.4 | 4  | 2.4 |
| 3-way with male<br>thread<br>-15 °C...150 °C | BUN 015 F330 | 15              | G 1           | 1              | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | BUN 015 F320 | 15              | G 1           | 1.6            | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | BUN 015 F310 | 15              | G 1           | 2.5            | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | BUN 015 F300 | 15              | G 1B          | 4              | 8                      | 4   | 6   | 10 | 6   |
|  | BUN 020 F300 | 20              | G 1¼          | 6.3            | 8                      | 4   | 5   | 10 | 5   |
|  | BUN 025 F300 | 25              | G 1½          | 10             | 8                      | 3   | 4   | 10 | 4   |
|  | BUN 032 F300 | 32              | G 2           | 16             | 8                      | 2   | 3.7 | 10 | 3.7 |
|  | BUN 040 F300 | 40              | G 2¼          | 22             | 8                      | 1.2 | 2.7 | 6  | 2.7 |
|  | BUN 050 F300 | 50              | G 2¾          | 28             | 8                      | 0.8 | 1.8 | 4  | 1.8 |
|  | BUN 050 F200 | 50              | G 2¾          | 40             | 8                      | 0.8 | 1.8 | 4  | 1.8 |

## Area of use of SAUTER control valves in combination with electric actuators

|  |              | Cast brass PN16         |             | Cast brass PN40                   | Grey cast iron PN6      |                                     |         |                         | Grey cast iron PN10/16              |         |         |         |
|--|--------------|-------------------------|-------------|-----------------------------------|-------------------------|-------------------------------------|---------|-------------------------|-------------------------------------|---------|---------|---------|
|  |              |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
| Valve/ball valve model series            |              | VUN<br>BUN<br>DN15...50 |             | VKR/VKRA<br>BKR/BKRA<br>DN15...50 | VUD<br>BUD<br>DN15...50 | VQD<br>BQD<br>DN65...80, DN65...100 |         | VUE<br>BUE<br>DN15...50 | VQE<br>BQE<br>DN65...80, DN65...150 |         |         |         |
| Actuator model series                    |              | AVM 105                 | AVM 321     | AKM 105                           | AVM 105                 | AVM 321                             | AVM 322 | AVM 234                 | AVM 105                             | AVM 321 | AVM 322 | AVM 234 |
|  |              | AVM 115                 |             | AKM 115                           | AVM 115                 |                                     |         | AVF 234                 | AVM 115                             |         |         | AVF 234 |
|  |              | AVF 124                 |             | AKF 112                           | AVF 124                 |                                     |         |                         | AVF 124                             |         |         |         |
|  |              | AVF 125                 |             | AKF 113                           | AVF 125                 |                                     |         |                         | AVM 125                             |         |         |         |
| Medium                                   | Temp. range  |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
| Water with anti-freeze (glycol 20...55%) | -30...-21 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | -20...-16 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | -15...-11 °C | H1<br>K1/K2             | H1<br>K1/K2 |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | -10...-2 °C  | K1/K2                   | K1/K2       | H10/H12                           | K1/K2                   | K1/K2                               | K1/K2   | K1/K2                   | K1/K2                               | K1/K2   | K1/K2   | K1/K2   |
| Cold water                               | 3...20 °C    | •                       | •           | •                                 | •                       | •                                   | •       | •                       | •                                   | •       | •       | •       |
| Domestic hot water                       | 21...100 °C  | •                       | •           | •                                 | •                       | •                                   | •       | •                       | •                                   | •       | •       | •       |
|  | 101...130 °C | H1                      | H1          | H11                               | H1                      | H1                                  | H5      | •                       | H1                                  | H1      | H5      | •       |
| Hot water                                | 131...150 °C | H2                      | H2          |                                   | H2                      | H2                                  | H5      | H3                      | H2                                  | H2      | H5      | H3      |
|  | 151...180 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | 181...200 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | 201...220 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | 221...230 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
| Steam                                    | 100...115 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | 116...130 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | 131...180 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | 181...200 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | 201...220 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |
|  | 221...240 °C |                         |             |                                   |                         |                                     |         |                         |                                     |         |         |         |

<sup>1</sup> PTFE stuffing box 0560260001 can only be used up to DN 125

- Standard model

| Accessories | Type       | Description   |
|-------------|------------|---|
| K1          | 0378284100 | Stuffing box heater for VU./BU. valves, 230 V, 15 W   |
| K2          | 0378284102 | Stuffing box heater for VU./BU. valves, 24 V AC, 15 W   |
| H1          | 0372249001 | Temperature adapter for media temp. > 100 °C for AVM1./AVF12.                                       |
| H2          | 0372249002 | Temperature adapter for media temp. > 130 °C for AVM1./AVF12.                                       |
| H3          | 0372336180 | Adapter for media temperature above 130 °C up to 180 °C for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S |
| H4          | 0372336240 | Adapter for media temperature above 180 °C up to 240 °C for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S |
| H5          | 0500240001 | Adapter for media temperature above 100 °C up to 150 °C for AVM322(S)                               |
| H6          | 0500240002 | Adapter for media temperature above 130 °C up to 200 °C for AVM322(S)                               |
| H10         | 0510240011 | Cold adapter for media temp. < 5 °C for VKR/BKR ball valve with AKF ball valve actuator             |
| H11         | 0510420001 | Temperature adapter for media temp. > 100 °C for VKR/BKR with AKM and AKF                           |
| H12         | 0510240019 | Cold adapter for media temp. < 5 °C for VKR/BKR ball valve with AKM ball valve actuator             |

| Ductile cast iron PN16  |                               |                         |                               | Ductile cast iron PN25  |                               |                         |                               | Cast steel PN40 |                               |           |                    |           |                    |
|-------------------------|-------------------------------|-------------------------|-------------------------------|-------------------------|-------------------------------|-------------------------|-------------------------------|-----------------|-------------------------------|-----------|--------------------|-----------|--------------------|
| VUG                     |                               | BUG                     |                               | VUG                     |                               | BUG                     |                               | VUP             |                               | VUS       |                    | BUS       |                    |
| DN15...50               | DN15...80                     | DN15...50               | DN15...80                     | DN15...50               | DN15...150                    | DN15...50               | DN15...150                    | DN40            | DN40...150                    | DN15...50 | DN15...100         | DN15...50 | DN15...100         |
| AVM 322                 | AVM 234<br>AVF 234<br>AVN 224 | AVM 322                 | AVM 234<br>AVF 234<br>AVN 224 | AVM 322                 | AVM 234<br>AVF 234<br>AVN 224 | AVM 322                 | AVM 234<br>AVF 234<br>AVN 224 | AVM 322         | AVM 234<br>AVF 234<br>AVN 224 | AVM 322   | AVM 234<br>AVF 234 | AVM 322   | AVM 234<br>AVF 234 |
| S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | K1/K2           | K1/K2                         | FB        | FB                 | FB        | FB                 |
| S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | K1/K2           | K1/K2                         | FB        | FB                 | FB        | FB                 |
| S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | S <sup>1</sup><br>K1/K2 | S <sup>1</sup><br>K1/K2       | K1/K2           | K1/K2                         | •         | •                  | •         | •                  |
| S <sup>1</sup>          | S <sup>1</sup>                | S <sup>1</sup>          | S <sup>1</sup>                | S <sup>1</sup>          | S <sup>1</sup>                | S <sup>1</sup>          | S <sup>1</sup>                | •               | •                             | •         | •                  | •         | •                  |
| •                       | •                             | •                       | •                             | •                       | •                             | •                       | •                             | •               | •                             | •         | •                  | •         | •                  |
| •                       | •                             | •                       | •                             | •                       | •                             | •                       | •                             | •               | •                             | •         | •                  | •         | •                  |
| H5                      | H3                            | H5                      | H3                            | H5                      | H3                            | H5                      | H3                            | H5              | H3                            | H5        | H3                 | H5        | H3                 |
| H5                      | H3                            | H5                      | H3                            | H5                      | H3                            | H5                      | H3                            | H5              | H3                            | H5        | H3                 | H5        | H3                 |
|                         |                               |                         |                               | H6                      | H4                            | H6                      | H4                            | H6              | H4                            | H6        | H4                 | H6        | H4                 |
|                         |                               |                         |                               |                         |                               |                         |                               |                 |                               |           | H4                 |           | H4                 |
|                         |                               |                         |                               |                         |                               |                         |                               |                 |                               |           | H4/G2              |           | H4/G2              |
|                         | •                             |                         |                               |                         | •                             |                         |                               |                 |                               | •         | •                  |           |                    |
|                         | •                             |                         |                               |                         | •                             |                         |                               |                 |                               | •         | •                  |           |                    |
|                         | H3                            |                         |                               |                         | H3                            |                         |                               |                 |                               | H5        | H3                 |           |                    |
|                         |                               |                         |                               |                         | H4                            |                         |                               |                 |                               | H6        | H4                 |           |                    |
|                         |                               |                         |                               |                         |                               |                         |                               |                 |                               |           | H4                 |           |                    |
|                         |                               |                         |                               |                         |                               |                         |                               |                 |                               |           | H4/G2              |           |                    |

| Stuffing box variants | Type       | Description  |
|-----------------------|------------|--|
| G1                    | 0378373001 | Stuffing box for VUS/BUS valves DN15 to DN50, stainless steel, with graphite seal, temp. 220 °C to 260 °C  |
| G2                    | 0378373002 | Stuffing box for VUS/BUS valves DN65 to DN100, stainless steel, with graphite seal, temp. 220 °C to 260 °C |
| G3                    | 0560260001 | Stuffing box for VUG/BUG valves DN15 to DN150, stainless steel/EPDM, temp. -10 °C to 150 °C (cold water)   |
| FB                    |            | with bellows on request  |

Combinations

# VUD/VQD/BUD/BQD flanged valves in grey cast iron with electric linear actuators



| Model series        |  | AVM  |      |      |       |     | AVF  |      |       |                 |                   |     |      |                 |                 |      |      |                 |                 |                 |       |                 |      |      |       |       |     |                 |                 |   |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
|---------------------|--|------|------|------|-------|-----|------|------|-------|-----------------|-------------------|-----|------|-----------------|-----------------|------|------|-----------------|-----------------|-----------------|-------|-----------------|------|------|-------|-------|-----|-----------------|-----------------|---|-----|-----|---|---|---|------|-----|--|--|--|--|
| Type                |  | 105  |      |      |       |     | 115  |      |       |                 |                   | 321 |      |                 |                 |      | 322  |                 |                 |                 |       | 234             |      |      |       |       | 124 |                 |                 |   |     | 125 |   |   |   |      | 234 |  |  |  |  |
| Version             |  | F100 | F120 | F122 | SF132 |     | F120 | F122 | SF132 | SAF232          | SAF332            |     | F110 | F112            | SF132           |      | F110 | F112            | SF132           |                 | SF132 |                 | F130 | F230 | SF132 | SF232 |     | SF132           | SF232           |   |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
| Voltage             | 230 V AC                                 | •    | •    |      |       |     | •    |      |       |                 |                   | •   |      | • <sup>3)</sup> |                 | •    |      | • <sup>3)</sup> |                 | • <sup>4)</sup> |       | • <sup>4)</sup> | •    | •    |       |       |     | • <sup>4)</sup> | • <sup>4)</sup> |   |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
|                     | 24 V AC                                  |      |      | •    | •     |     |      | •    | •     | •               | •                 |     | •    | •               |                 |      | •    | •               |                 |                 |       |                 |      |      | •     | •     |     |                 | •               | • |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
|                     | 24 V DC                                  |      |      |      | •     |     |      |      | •     | •               | •                 |     |      | •               |                 |      |      | •               |                 |                 |       |                 |      |      |       |       |     |                 |                 |   |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
| Positioning signal  | 2-point                                  | •    | •    | •    | •     |     | •    | •    | •     | •               | •                 | •   | •    | •               |                 | •    | •    | •               |                 | •               | •     | •               | •    | •    | •     | •     |     | •               | •               | • |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
|                     | 3-point                                  | •    | •    | •    | •     |     | •    | •    | •     | •               | •                 | •   | •    | •               |                 | •    | •    | •               |                 | •               | •     | •               | •    | •    | •     | •     |     | •               | •               | • |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
|                     | 0...10 V                                 |      |      |      | •     |     |      |      | •     | •               | •                 |     |      | •               |                 |      |      | •               |                 |                 |       |                 |      |      |       |       |     |                 |                 |   |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
|                     | 4...20 mA                                |      |      |      |       |     |      |      |       | • <sup>1)</sup> | • <sup>1)</sup>   |     |      | •               |                 |      |      | •               |                 |                 |       |                 |      |      |       |       |     |                 |                 |   |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
|                     | Integrated controller with IoT and cloud |      |      |      |       |     |      |      |       | •               | •                 |     |      |                 |                 |      |      |                 |                 |                 |       |                 |      |      |       |       |     |                 |                 |   |     |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
| Actuating power [N] |  | 250  |      |      |       | 500 |      |      |       |                 | 250 <sup>2)</sup> |     |      |                 |                 | 1000 |      |                 |                 |                 | 1000  |                 |      |      |       | 2500  |     |                 |                 |   | 500 |     |   |   |   | 2000 |     |  |  |  |  |
| Stroke [mm]         |  | 8    |      |      |       | 8   |      |      |       |                 | 10                |     |      |                 |                 | 20   |      |                 |                 |                 | 20    |                 |      |      |       | 49    |     |                 |                 |   | 8   |     |   |   |   | 49   |     |  |  |  |  |
| Failsafe position   | Spindle retracted                        |      |      |      |       |     |      |      |       |                 |                   |     |      | • <sup>5)</sup> | • <sup>5)</sup> |      |      |                 | • <sup>5)</sup> | • <sup>5)</sup> |       |                 |      |      |       | •     | •   |                 |                 | • | •   |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
|                     | Spindle extended                         |      |      |      |       |     |      |      |       |                 |                   |     |      | • <sup>5)</sup> | • <sup>5)</sup> |      |      |                 | • <sup>5)</sup> | • <sup>5)</sup> |       |                 |      |      |       | •     | •   |                 |                 | • | •   |     |   |   |   |      |     |  |  |  |  |
| Running time [s/mm] |  | 4    | 15   | 15   | 8     |     | 15   | 15   | 8     | 6               |                   | 6   | 6    | 4               |                 | 6    | 6    | 4               |                 | 4               | 4     | 6               |      | 2    | 8     | 8     | 8   | 8               |                 | 4 | 4   | 4   | 4 | 6 | 6 |      |     |  |  |  |  |
|                     |  |      |      |      | 4     |     |      |      |       | 4               |                   |     |      |                 |                 |      |      |                 |                 |                 |       |                 |      | 2    | 15    | 15    | 15  | 15              |                 | 2 | 2   | 6   | 6 |   |   |      |     |  |  |  |  |

<sup>1)</sup> Optional accessory 05306031 105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue)

<sup>2)</sup> Can be switched to 500 N via software.

<sup>3)</sup> Optional accessory 0500570003 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S

<sup>4)</sup> Optional accessory 0372332001 230 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S

<sup>5)</sup> Optional accessory 0500570001 Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122

## Flanged valves in grey cast iron, PN6, linear (F2\*\*) and equal percentage (F3\*\*) characteristic

| Type                                 | DN                                   | Flange       | Kvs [m³/h] | Stroke [mm] | Δp <sub>max</sub> [bar] |     |     |   |   |   |     |     |     |   |
|--------------------------------------|--------------------------------------|--------------|------------|-------------|-------------------------|-----|-----|---|---|---|-----|-----|-----|---|
| 2-way with flange<br>-10 °C...150 °C | VUD 015 F320                         | 15           | PN6        | 1.6         | 8                       | 4   | 6   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   |   |
|                                      | VUD 015 F310                         | 15           | PN6        | 2.5         | 8                       | 4   | 6   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   |   |
|                                      | VUD 015 F300                         | 15           | PN6        | 4           | 8                       | 4   | 6   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   |   |
|                                      | VUD 020 F300                         | 20           | PN6        | 6.3         | 8                       | 4   | 6   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   |   |
|                                      | VUD 025 F300                         | 25           | PN6        | 10          | 8                       | 2.8 | 6   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   |   |
|                                      | VUD 032 F300                         | 32           | PN6        | 16          | 8                       | 2.1 | 5.2 | 6 | 6 | 6 | 6   | 5.2 | 5.2 |   |
|                                      | VUD 040 F300                         | 40           | PN6        | 22          | 8                       | 1.2 | 3.3 | 6 | 6 | 6 | 6   | 3.3 | 3.3 |   |
|                                      | VUD 050 F200                         | 50           | PN6        | 28          | 8                       | 0.9 | 2   | 4 | 4 | 4 | 4   | 2   | 2   |   |
| 2-way with flange<br>-10 °C...150 °C | VQD 065 F701D                        | 65           | PN6        | 50          | 20                      |     |     |   |   |   | 2.5 |     | 3   |   |
|                                      | VQD 065 F300                         | 65           | PN6        | 63          | 20                      |     |     |   |   |   | 2.5 |     | 3   |   |
|                                      | VQD 080 F701D                        | 80           | PN6        | 80          | 20                      |     |     |   |   |   | 1.5 |     | 3   |   |
|                                      | VQD 080 F300                         | 80           | PN6        | 100         | 20                      |     |     |   |   |   | 1.5 |     | 3   |   |
|                                      | VQD 100 F701D                        | 100          | PN6        | 125         | 40                      |     |     |   |   |   |     |     | 2   |   |
|                                      | VQD 100 F300                         | 100          | PN6        | 160         | 40                      |     |     |   |   |   |     |     | 2   |   |
|                                      | 3-way with flange<br>-10 °C...150 °C | BUD 015 F320 | 15         | PN6         | 1.6                     | 8   | 4   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   | 6 |
|                                      |                                      | BUD 015 F310 | 15         | PN6         | 2.5                     | 8   | 4   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   | 6 |
| BUD 015 F300                         |                                      | 15           | PN6        | 4           | 8                       | 4   | 6   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   |   |
| BUD 020 F300                         |                                      | 20           | PN6        | 6.3         | 8                       | 4   | 6   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   |   |
| BUD 025 F300                         |                                      | 25           | PN6        | 10          | 8                       | 2.8 | 6   | 6 | 6 | 6 | 6   | 6   | 6   |   |
| BUD 032 F300                         |                                      | 32           | PN6        | 16          | 8                       | 2.1 | 5.2 | 6 | 6 | 6 | 6   | 5.2 | 5.2 |   |
| BUD 040 F300                         |                                      | 40           | PN6        | 22          | 8                       | 1.2 | 3.3 | 6 | 6 | 6 | 6   | 3.3 | 3.3 |   |
| BUD 050 F200                         |                                      | 50           | PN6        | 28          | 8                       | 0.9 | 2   | 4 | 4 | 4 | 4   | 2   | 2   |   |
| 3-way with flange<br>-10 °C...150 °C | BQD 065 F701D                        | 65           | PN6        | 50          | 20                      |     |     |   |   |   | 2.5 |     | 3   |   |
|                                      | BQD 065 F300                         | 65           | PN6        | 63          | 20                      |     |     |   |   |   | 2.5 |     | 3   |   |
|                                      | BQD 080 F701D                        | 80           | PN6        | 80          | 20                      |     |     |   |   |   | 1.5 |     | 3   |   |
|                                      | BQD 080 F300                         | 80           | PN6        | 100         | 20                      |     |     |   |   |   | 1.5 |     | 3   |   |
|                                      | BQD 100 F701D                        | 100          | PN6        | 125         | 40                      |     |     |   |   |   |     |     | 2   |   |
|                                      | BQD 100 F300                         | 100          | PN6        | 160         | 40                      |     |     |   |   |   |     |     | 2   |   |



## VUG/BUG flanged valves in ductile cast iron with electric linear actuators



| Model series        |                   | AVM  |                 |                 | AVM             | AVF             |
|---------------------|-------------------|------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| Type                |                   | 322  |                 |                 | 234             | 234             |
| Version             |                   | F120 | F122            | SF132           | SF132           | SF132 SF232     |
| Voltage             | 230 V AC          | ●    |                 | ● <sup>1)</sup> | ● <sup>2)</sup> | ● <sup>2)</sup> |
|                     | 24 V AC           |      | ●               | ●               | ●               | ●               |
|                     | 24 V DC           |      | ●               | ●               | ●               | ●               |
|                     |                   |      | ●               | ●               | ●               | ●               |
| Positioning signal  | 2-point           | ●    | ●               | ●               | ●               | ●               |
|                     | 3-point           | ●    | ●               | ●               | ●               | ●               |
|                     | 0...10 V          |      |                 | ●               | ●               | ●               |
|                     | 4...20 mA         |      |                 | ●               | ●               | ●               |
| Actuating power [N] |                   | 1000 |                 |                 | 2500            | 2000            |
| Stroke [mm]         |                   | 20   |                 |                 | 49              | 49              |
| Failsafe position   | Spindle retracted |      | ● <sup>3)</sup> | ● <sup>3)</sup> |                 | ●               |
|                     | Spindle extended  |      | ● <sup>3)</sup> | ● <sup>3)</sup> |                 | ●               |
| Running time [s/mm] |                   | 6    | 6               | 4               | 2               | 2               |
|                     |                   | 12   | 12              | 6               | 4               | 4               |
|                     |                   |      |                 |                 | 6               | 6               |

<sup>1)</sup> Optional accessory 0500570003 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S

<sup>2)</sup> Optional accessory 0372332001 230 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S

<sup>3)</sup> Optional accessory 0500570001 Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122

### Flanged valves in ductile cast iron, PN25/16, equal percentage (F3\*\*) characteristic

|                                     | Type         | DN   | Flange  | Kvs [m³/h] | Stroke [mm] |      | Δp <sub>max</sub> [bar] |      |
|-------------------------------------|--------------|------|---------|------------|-------------|------|-------------------------|------|
| 2-way with flange<br>30 °C...200 °C | VUG 015 F374 | 15   | PN25/16 | 0.16       | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 015 F364 | 15   | PN25/16 | 0.25       | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 015 F354 | 15   | PN25/16 | 0.4        | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 015 F344 | 15   | PN25/16 | 0.63       | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 015 F334 | 15   | PN25/16 | 1          | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 015 F324 | 15   | PN25/16 | 1.6        | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 015 F314 | 15   | PN25/16 | 2.5        | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 015 F304 | 15   | PN25/16 | 4          | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 020 F304 | 20   | PN25/16 | 6.3        | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 025 F304 | 25   | PN25/16 | 10         | 20          | 15.2 | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 032 F304 | 32   | PN25/16 | 16         | 20          | 9.4  | 16                      | 16   |
|                                     | VUG 040 F304 | 40   | PN25/16 | 25         | 20          | 6.1  | 16                      | 13.5 |
|                                     | VUG 050 F304 | 50   | PN25/16 | 40         | 20          | 4    | 11                      | 8.5  |
|                                     | VUG 065 F316 | 65   | PN16    | 63         | 40          |      | 7.1                     | 5.6  |
|                                     | VUG 065 F304 | 65   | PN25    | 63         | 40          |      | 7.1                     | 5.6  |
|                                     | VUG 080 F304 | 80   | PN25/16 | 100        | 40          |      | 4.7                     | 3.4  |
|                                     | VUG 100 F304 | 100  | PN25    | 160        | 40          |      | 3                       | 2.2  |
|                                     | VUG 125 F304 | 125  | PN25    | 250        | 40          |      | 2                       | 1.6  |
| VUG 150 F304                        | 150          | PN25 | 340     | 40         |             | 1.5  | 1.2                     |      |
| 3-way with flange<br>30 °C...200 °C | BUG 015 F334 | 15   | PN25/16 | 1          | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | BUG 015 F324 | 15   | PN25/16 | 1.6        | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | BUG 015 F314 | 15   | PN25/16 | 2.5        | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | BUG 015 F304 | 15   | PN25/16 | 4          | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | BUG 020 F304 | 20   | PN25/16 | 6.3        | 20          | 16   | 16                      | 16   |
|                                     | BUG 025 F304 | 25   | PN25/16 | 10         | 20          | 15.2 | 16                      | 16   |
|                                     | BUG 032 F304 | 32   | PN25/16 | 16         | 20          | 9.4  | 16                      | 16   |
|                                     | BUG 040 F304 | 40   | PN25/16 | 25         | 20          | 6.1  | 16                      | 13.5 |
|                                     | BUG 050 F304 | 50   | PN25/16 | 40         | 20          | 4    | 11                      | 8.5  |
|                                     | BUG 065 F316 | 65   | PN16    | 63         | 40          |      | 7.1                     | 5.6  |
|                                     | BUG 065 F304 | 65   | PN25    | 63         | 40          |      | 7.1                     | 5.6  |
|                                     | BUG 080 F304 | 80   | PN25/16 | 100        | 40          |      | 4.7                     | 3.4  |
|                                     | BUG 100 F304 | 100  | PN25    | 160        | 40          |      | 3                       | 2.2  |
|                                     | BUG 125 F304 | 125  | PN25    | 250        | 40          |      | 2                       | 1.6  |
|                                     | BUG 150 F304 | 150  | PN25    | 340        | 40          |      | 1.5                     | 1.2  |



## VUP flanged valves, pressure-compensated, in ductile cast iron with electric linear actuators



| Model series        |                   | AVM  |                 |                 | AVM             | AVF             |
|---------------------|-------------------|------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| Type                |                   | 322  |                 |                 | 234             | 234             |
| Version             |                   | F120 | F122            | SF132           | SF132           | SF232           |
| Voltage             | 230 V AC          | •    | •               | • <sup>1)</sup> | • <sup>2)</sup> | • <sup>2)</sup> |
|                     | 24 V AC           |      | •               | •               | •               | •               |
|                     | 24 V DC           |      | •               | •               | •               | •               |
| Positioning signal  | 2-point           | •    | •               | •               | •               | •               |
|                     | 3-point           | •    | •               | •               | •               | •               |
|                     | 0...10 V          |      |                 | •               | •               | •               |
|                     | 4...20 mA         |      |                 | •               | •               | •               |
| Actuating power [N] |                   | 1000 |                 |                 | 2500            | 2000            |
| Stroke [mm]         |                   | 20   |                 |                 | 49              | 49              |
| Failsafe position   | Spindle retracted |      | • <sup>3)</sup> | • <sup>3)</sup> |                 | •               |
|                     | Spindle extended  |      | • <sup>3)</sup> | • <sup>3)</sup> |                 | •               |
| Running time [s/mm] |                   | 6    | 6               | 4               | 2               | 2               |
|                     |                   | 12   | 12              | 6               | 4               | 4               |
|                     |                   |      |                 |                 | 6               | 6               |

<sup>1)</sup> Optional accessory 0500570003 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S

<sup>2)</sup> Optional accessory 0372332001 230 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S

<sup>3)</sup> Optional accessory 0500570001 Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122

### Flanged valves in ductile cast iron, PN25, pressure-compensated, equal percentage (F3\*\*) characteristic

|                                      | Type         | DN  | Flange | Kvs [m³/h] | Stroke [mm] |    | Δp <sub>max</sub> [bar] |    |
|--------------------------------------|--------------|-----|--------|------------|-------------|----|-------------------------|----|
| 2-way with flange<br>-10 °C...200 °C | VUP 040 F304 | 40  | PN25   | 25         | 14          | 25 | 25                      | 25 |
|                                      | VUP 050 F304 | 50  | PN25   | 40         | 25          |    | 25                      | 25 |
|                                      | VUP 065 F304 | 65  | PN25   | 63         | 25          |    | 25                      | 25 |
|                                      | VUP 080 F304 | 80  | PN25   | 100        | 25          |    | 25                      | 25 |
|                                      | VUP 100 F304 | 100 | PN25   | 160        | 40          |    | 25                      | 20 |
|                                      | VUP 125 F304 | 125 | PN25   | 250        | 40          |    | 19                      | 14 |
|                                      | VUP 150 F304 | 150 | PN25   | 350        | 40          |    | 15                      | 10 |



## VUS/BUS flanged valves in cast steel with electric linear actuators





| Model series        |                   | AVM  |                 |                 | AVM             | AVF             |                 |
|---------------------|-------------------|------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| Type                |                   | 322  |                 |                 | 234             | 234             |                 |
| Version             |                   | F120 | F122            | SF132           | SF132           | SF132           | SF232           |
| Voltage             | 230 V AC          | ●    |                 | ● <sup>1)</sup> | ● <sup>2)</sup> | ● <sup>2)</sup> | ● <sup>2)</sup> |
|                     | 24 V AC           |      | ●               | ●               | ●               | ●               | ●               |
|                     | 24 V DC           |      | ●               | ●               | ●               | ●               | ●               |
| Positioning signal  | 2-point           | ●    | ●               | ●               | ●               | ●               | ●               |
|                     | 3-point           | ●    | ●               | ●               | ●               | ●               | ●               |
|                     | 0...10 V          |      |                 | ●               | ●               | ●               | ●               |
|                     | 4...20 mA         |      |                 | ●               | ●               | ●               | ●               |
| Actuating power [N] |                   | 1000 |                 |                 | 2500            | 2000            |                 |
| Stroke [mm]         |                   | 20   |                 |                 | 49              | 49              |                 |
| Failsafe position   | Spindle retracted |      | ● <sup>3)</sup> | ● <sup>3)</sup> |                 | ●               |                 |
|                     | Spindle extended  |      | ● <sup>3)</sup> | ● <sup>3)</sup> |                 |                 | ●               |
| Running time [s/mm] |                   | 6    | 6               | 4               | 2               | 2               |                 |
|                     |                   | 12   | 12              | 6               | 4               | 4               |                 |
|                     |                   |      |                 |                 | 6               | 6               |                 |

<sup>1)</sup> Optional accessory 0500570003 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S

<sup>2)</sup> Optional accessory 0372332001 230 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S

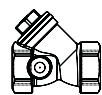
<sup>3)</sup> Optional accessory 0500570001 Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122

### Flanged valves in cast steel, PN40, equal percentage (F3\*\*) and linear (F2\*\*) characteristic

|  | Type         | DN  | Flange | Kvs (m <sup>3</sup> /h) | Stroke (mm) |      | Δp <sub>max</sub> [bar] |      |
|--|--------------|-----|--------|-------------------------|-------------|------|-------------------------|------|
| 2-way<br>-10 °C...260 °C<br>with flange<br> | VUS 015 F375 | 15  | PN40   | 0.16                    | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 015 F365 | 15  | PN40   | 0.25                    | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 015 F355 | 15  | PN40   | 0.4                     | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 015 F345 | 15  | PN40   | 0.63                    | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 015 F335 | 15  | PN40   | 1                       | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 015 F325 | 15  | PN40   | 1.6                     | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 015 F315 | 15  | PN40   | 2.5                     | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 015 F305 | 15  | PN40   | 4                       | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 020 F305 | 20  | PN40   | 6.3                     | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | VUS 025 F305 | 25  | PN40   | 10                      | 20          | 17.4 | 37.8                    | 29.7 |
|  | VUS 032 F305 | 32  | PN40   | 16                      | 20          | 12.2 | 28.7                    | 22.5 |
|  | VUS 040 F305 | 40  | PN40   | 25                      | 20          | 6.2  | 16.4                    | 12.8 |
|  | VUS 050 F305 | 50  | PN40   | 40                      | 20          | 3.7  | 10.5                    | 8.2  |
|  | VUS 065 F305 | 65  | PN40   | 63                      | 30          |      | 6.1                     | 4.7  |
|  | VUS 080 F305 | 80  | PN40   | 100                     | 30          |      | 3.9                     | 3    |
|  | VUS 100 F305 | 100 | PN40   | 160                     | 30          |      | 1.5                     | 1.5  |
| 3-way<br>-10 °C...260 °C<br>with flange<br> | BUS 015 F225 | 15  | PN40   | 1.6                     | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | BUS 015 F215 | 15  | PN40   | 2.5                     | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | BUS 015 F205 | 15  | PN40   | 4                       | 20          | 35   | 40                      | 40   |
|  | BUS 020 F205 | 20  | PN40   | 6.3                     | 20          | 35   | 40                      | 34.7 |
|  | BUS 025 F205 | 25  | PN40   | 10                      | 20          | 17.4 | 37.8                    | 29.6 |
|  | BUS 032 F205 | 32  | PN40   | 16                      | 20          | 12.2 | 27                      | 21.1 |
|  | BUS 040 F205 | 40  | PN40   | 25                      | 20          | 6.2  | 16.4                    | 12.8 |
|  | BUS 050 F205 | 50  | PN40   | 40                      | 20          | 3.7  | 10.5                    | 8.2  |
|  | BUS 065 F205 | 65  | PN40   | 63                      | 30          |      | 6.1                     | 4.7  |
|  | BUS 080 F205 | 80  | PN40   | 100                     | 30          |      | 3.9                     | 3    |
|  | BUS 100 F205 | 100 | PN40   | 160                     | 30          |      | 2.5                     | 1.9  |

# Important accessories for male threaded and flanged valves

## Strainer, PN16, -10...150 °C



| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0560332 015 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.5 mm, PN16, -10...150 °C, female G1/2"   |
| 0560332 020 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G3/4"   |
| 0560332 025 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1"     |
| 0560332 032 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1 1/4" |
| 0560332 040 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G1 1/2" |
| 0560332 050 | Strainer, gunmetal, mesh aperture 0.8 mm, PN16, -10...150 °C, female G2"     |

## Accessories for valves with 8 mm stroke



| Type        | Description   |
|-------------|---|
| 0361951 015 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp1/2" – female G1"       |
| 0361951 020 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp3/4" – female G1 1/4"   |
| 0361951 025 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp1" – female G1 1/2"     |
| 0361951 032 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp1 1/4" – female G2"     |
| 0361951 040 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp1 1/2" – female G2 1/4" |
| 0361951 050 | 1 screw connecting fitting, brass, flat-sealing, female Rp2" – female G2 3/4"     |

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0372249 001 | Temperature adapter for media temp. > 100 °C for AVM1./ AVF12.         |
| 0372249 002 | Temperature adapter for media temp. > 130 °C for AVM1./ AVF12.         |
| 0378284 100 | Stuffing box heater for VU./BU. valves, 230 V, 15 W                    |
| 0378284 102 | Stuffing box heater for VU./BU. valves, 24 V AC, 15 W                  |
| 0372240 001 | Manual adjuster for valves with 8 mm stroke, VUD/BUD, VUE/BUE, VUN/BUN |

## Accessories for valves starting from 20 mm stroke

| Type        | Description   |
|-------------|---|
| 0372336 180 | Adapter for media temperature above 130 °C up to 180 °C for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S |
| 0372336 240 | Adapter for media temperature above 180 °C up to 240 °C for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S |
| 0378284 100 | Stuffing box heater for VU./BU. valves, 230 V, 15 W   |
| 0378284 102 | Stuffing box heater for VU./BU. valves, 24 V AC, 15 W   |
| 0500240 001 | Adapter for media temperature above 100 °C up to 150 °C for AVM322(S)                               |
| 0500240 002 | Adapter for media temperature above 130 °C up to 200 °C for AVM322(S)                               |

## Accessories for AVM 234S, AVF 234S and AVN 224S actuators

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0372332 001 | 230 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S   |
| 0372332 002 | 110 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S   |
| 0372333 001 | 2 auxiliary change-over contacts, infinitely adjustable, for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S |
| 0372461 001 | Forced operation module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S                                  |

## Accessories for AVM 321 and AVM 322 actuators

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0500420 002 | 4...20 mA feedback module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152       |
| 0500570 001 | Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122                          |
| 0500570 003 | 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152                    |
| 0510480 003 | Dual auxiliary switch unit for valve actuators AVM215(S), AVM321(S) with 8 mm stroke                 |
| 0510480 004 | Dual auxiliary switch unit for valve actuators AVM215(S), AVM322(S) with 20 mm stroke                |
| 0510600 001 | Plug module, 1.2 m cable, 3-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322          |
| 0510600 002 | Plug module, 1.2 m cable, 3-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322 |
| 0510600 003 | Plug module, 1.2 m cable, 6-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322          |
| 0510600 004 | Plug module, 1.2 m cable, 6-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322 |
| 0510600 005 | Plug module, 5 m cable, 3-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322            |
| 0510600 006 | Plug module, 5 m cable, 3-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322   |
| 0510600 007 | Plug module, 5 m cable, 6-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322            |
| 0510600 008 | Plug module, 5 m cable, 6-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322   |

## Accessories for AVM 105 and AVM 115 actuators

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0372145 001 | Single auxiliary change-over contact for actuators ASM/AVM 105/115 |
| 0372145 002 | Double auxiliary change-over contact for actuators ASM/AVM 105/115 |
| 0372320 001 | Hex key for manual adjustment of ASM/AVM 105/115, 215              |

## Accessories for AVF 124 and AVF 125S actuators

| Type        | Description  |
|-------------|--|
| 0370881 001 | Single auxiliary contact for valve actuators AVM/AVF 124/125 |

## Accessories for AVM115SAF Smart Actuator

| Type          | Description  |
|---------------|--|
| SAIO100F 020  | I/O module for Smart Actuator, 6 x UH/O (0...10 V, Ni1000, Pt1000, 100...2500 Ω), 3 x relays (changeover contact, 10 A capacitive/5 A inductive) |
| 0530570010D   | Power supply module with 230 V/24 V DC, 15 VA power supply for Smart Actuator  |
| 05305700 20D  | Distributor module with 230 V/24 V DC, 100 VA power supply for Smart Actuator  |
| EY-RU355F 052 | Operating device, LCD, NTC, 5B (+, -, UP, DOWN, PRES), white   |
| 05306020 001  | Cable for Smart Actuator, 24 V, L = 1.0 m, open end, 2-wire, 2-pin plug (red)  |
| 05306031 001  | Cable for Smart Actuator, UH/O, L = 1.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (yellow)   |
| 05306032 001  | Cable for Smart Actuator, Ni1000, -35...100 °C, L = 1.0 m, 3-pin plug (white)  |
| 05306034 001  | Cable for Smart Actuator, RS485, L = 1.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (green)   |
| 05306034 105  | Cable for Smart Actuator, RS485, L = 5.0 m, 3-wire, 3-pin plug (green)   |
| 05306051 001  | Cable for Smart Actuator, UH/O, L = 1.0 m, open end, 3-wire, 5-pin plug (yellow)   |
| 05306053 001  | Cable for Smart Actuator, connection to I/O box, L = 1.0 m, 5-pin plug (blue)  |
| 05306053 505  | Cable for Smart Actuator, SIC, L = 5.0 m, open end, 5-wire, 5-pin plug (green)   |

## Reliable in every medium – tightly sealing **butterfly valves** from SAUTER.

### **Versatile and energy-efficient.**

SAUTER butterfly valves are versatile wafer-type valves that are used for control or shut-off functions. Their tight seal reduces energy consumption. Heaters and coolers are connected to boilers or cooling systems as required. If this is not required or a changeover has to be performed, the SAUTER butterfly valve isolates the circuits completely and reliably.

### **Good equipment for flexibility and tightness.**

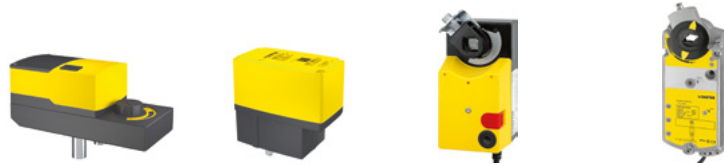
Butterfly valves can be combined perfectly with SAUTER rotary actuators. They are so smooth-running that even actuators with only 1.5 or 30 Nm can be used. The hole pattern of the butterfly valve is designed to suit PN6, PN10 or PN16 flanges. An EPDM collar ensures the tightness of the valve so that different media, such as water, brine, water with additives etc., can be used.



Actuators

DEF

## DEF butterfly valves in grey cast iron with ADM, ASM and ASF rotary actuators



| Model series       |                                    | ADM  |      |       |       |       |       | ASM   |       |       |      | ASF  |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
|--------------------|------------------------------------|------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|------|------|-------|------|-------|------|------|------|------|------|-------|
| Type               |                                    | 322  |      |       |       |       |       | 333   |       |       | 124  |      |       | 134  |       | 122  |      |      |      | 123  |       |
| Version            |                                    | F120 | F122 | HF120 | HF122 | SF122 | SF152 | HF120 | HF122 | SF122 | F120 | F122 | SF132 | F130 | SF132 | F120 | F122 | F220 | F222 | F122 | SF122 |
| Voltage            | 230 V AC                           | •    |      | •     |       |       |       | •     |       |       | •    |      |       |      | •     |      |      |      |      |      |       |
|                    | 24 V AC                            |      | •    |       | •     | •     | •     |       | •     | •     |      | •    |       |      |       | •    |      |      |      | •    | •     |
|                    | 24 V DC                            |      | •    |       | •     | •     | •     |       |       |       |      | •    |       |      |       |      |      |      |      |      | •     |
| Positioning signal | 2-point                            | •    | •    | •     | •     | •     | •     |       |       |       | •    | •    | •     |      |       | •    | •    | •    | •    |      |       |
|                    | 3-point                            | •    | •    | •     |       |       |       | •     | •     |       | •    | •    | •     |      |       |      |      |      |      |      | •     |
|                    | 0...10 V                           |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
| Feedback           | 4...20 mA                          |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
|                    | 0...10 V                           |      |      |       |       | •     | •     |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
| Torque [Nm]        | 15                                 |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
|                    | 30                                 |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
| Failsafe position  | Angle of rotation 0°/90°           |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       | •    | •    | •    | •    | •    | •     |
|                    | Running time [s/90°]               | 120  | 120  | 120   | 120   | 120   | 30    | 120   | 120   | 60    | 120  | 120  | 60    | 120  | 120   | 90   | 90   | 90   | 90   | 90   | 90    |
| Further properties | Auxiliary contacts                 |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
|                    | Auxiliary contacts, potentiometers |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
| Further properties | Auxiliary contacts                 |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |
|                    | Auxiliary contacts                 |      |      |       |       |       |       |       |       |       |      |      |       |      |       |      |      |      |      |      |       |

<sup>1)</sup> Optional accessory 0500420002 4...20 mA feedback module

### Tight-sealing butterfly valve PN16, flange PN6/10/16

| Type | DN           | Con-<br>nection | Kvs<br>(m³/h) |      |    |    |    |    |    |
|------|--------------|-----------------|---------------|------|----|----|----|----|----|
|      | -10...130 °C | DEF 025 F200    | 25            | PN16 | 36 | 10 | 16 | 10 | 10 |
|      | DEF 032 F200 | 32              | PN16          | 40   | 10 | 16 | 10 | 10 | 10 |
|      | DEF 040 F200 | 40              | PN16          | 50   | 10 | 16 | 10 | 10 | 10 |
|      | DEF 050 F200 | 50              | PN16          | 85   | 10 | 16 | 10 | 10 | 10 |
|      | DEF 065 F200 | 65              | PN16          | 215  | 7  | 16 | 7  | 7  | 7  |
|      | DEF 080 F200 | 80              | PN16          | 420  | 4  | 10 | 4  | 7  | 4  |
|      | DEF 100 F200 | 100             | PN16          | 800  | 2  | 10 | 2  | 7  | 2  |
|      | DEF 125 F200 | 125             | PN16          | 1010 |    | 6  |    | 6  |    |
|      | DEF 150 F200 | 150             | PN16          | 2100 |    | 5  |    | 5  |    |
|      | DEF 200 F200 | 200             | PN16          | 4000 |    | 3  |    | 2  |    |

### Important accessories for butterfly valves and actuators

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0510240014 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN25 to DN65 with ADM322                                 |
| 0510240015 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN80 and DN100 with ADM322                               |
| 0500420002 | 4...20 mA feedback module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152        |
| 0500570003 | 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152                     |
| 0510240031 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN25 to DN65 with ADM333                                 |
| 0510240032 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN80 to DN125 with ADM333                                |
| 0510240033 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN150 and DN200 with ADM333                              |
| 0510240041 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN25 to DN65 with ADM333 and hand lever                  |
| 0510240042 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN80 to DN125 with ADM333 and hand lever                 |
| 0510240043 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN150 and DN200 with ADM333 and hand lever               |
| 0510420020 | Parallel relay for 3-point actuation of multiple ADM333F  |
| 0510510010 | Heating resistor 3 W, 230 V, for ADM333   |
| 0510510012 | Heating resistor 3 W, 24 V, for ADM333  |
| 0372455001 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN25 to DN65 with ASM124/134                             |
| 0372455002 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN80 and DN100 with ASM124 and DN80 to DN125 with ASM134 |
| 0372455003 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN150 and DN200 with ASM134                              |
| 0370990001 | Single auxiliary change-over contact for damper actuators ASM124/134                                  |
| 0370990002 | Double auxiliary change-over contact for damper actuators ASM124/134                                  |
| 0378113001 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN25 to DN100 with ASF122/123                            |

## For heating installations, single-family homes and community heating – **rotary actuators and control valves** from SAUTER.

### **Control valves: reliability for trouble-free heating functions.**

SAUTER control valves are used to control heating and cooling systems in buildings. The 3-way version is suitable for controlling and change-over functions, while the 4-way version is used for higher temperatures in the return circuit. All variants are available either with thread in DN 15 to DN 50 made of brass or with flange connection in DN 20 to DN 150 made of grey cast iron. To improve control accuracy when setting the supply temperature and while achieving maximum energy efficiency, we recommend using weather-dependent heating control with the ASM115SAF Smart Actuator or the EQJW heating controller.

### **Ideally combined: control valves with rotary and damper actuators from SAUTER.**

A complete family of actuators is available from SAUTER – with actuating power ranging from 5 Nm to 18 Nm. All SAUTER actuators are equipped with a manual adjuster.



Actuators

MH32E, 42E

M3R/M4R

## Control valves in grey cast iron MH and cast brass M3R/M4R with ADM or ASM rotary actuators




| Model series         |  | ADM                |      |       |       |       |                 | ASM  |      |      |       |       | ASM  |      |       |                 |                 |                 |      |      |       |
|----------------------|--|--------------------|------|-------|-------|-------|-----------------|------|------|------|-------|-------|------|------|-------|-----------------|-----------------|-----------------|------|------|-------|
| Type                 |  | 322                |      |       |       |       |                 | 105  |      |      |       |       | 115  |      |       |                 |                 |                 | 124  |      |       |
| Version              |  | F120               | F122 | HF120 | HF122 | SF122 | SF152           | F100 | F120 | F122 | SF132 | SF152 | F120 | F122 | SF132 | SF152           | SAF232          | SAF332          | F120 | F122 | SF132 |
| Voltage              | 230 V AC                                 | •                  |      | •     |       |       |                 | •    | •    |      |       |       | •    |      |       |                 |                 |                 | •    |      |       |
|                      | 24 V AC                                  |                    | •    |       | •     | •     | •               |      |      | •    | •     | •     |      | •    | •     | •               | •               | •               |      | •    | •     |
|                      | 24 V DC                                  |                    | •    |       | •     | •     | •               |      |      |      | •     | •     |      | •    | •     | •               | •               | •               |      |      | •     |
| Positioning signal   | 2-point                                  | •                  | •    | •     | •     |       |                 | •    | •    | •    | •     | •     | •    | •    | •     | •               | •               | •               | •    | •    | •     |
|                      | 3-point                                  | •                  | •    | •     | •     |       |                 | •    | •    | •    | •     | •     | •    | •    | •     | •               | •               | •               | •    | •    | •     |
|                      | 0...10 V                                 |                    |      |       |       | •     | •               |      |      |      | •     | •     |      |      | •     | •               | •               | •               |      |      | •     |
|                      | 4...20 mA                                |                    |      |       |       | •     | •               |      |      |      | •     | •     |      |      | •     | •               | •               | •               |      |      | •     |
| Feedback             | Integrated controller with IoT and cloud |                    |      |       |       |       |                 |      |      |      |       |       |      |      |       |                 |                 |                 |      |      |       |
|                      | 0...10 V                                 |                    |      |       |       | •     | •               |      |      |      |       |       |      | •    | •     | •               | •               | •               |      |      | •     |
|                      | 4...20 mA                                |                    |      |       |       |       | • <sup>1)</sup> |      |      |      |       |       |      |      |       | • <sup>2)</sup> | • <sup>2)</sup> | • <sup>2)</sup> |      |      |       |
| Torque [Nm]          |  |                    | 15   |       |       |       |                 | 5    |      |      |       |       | 10   |      |       |                 |                 | 18              | 18   | 15   |       |
| Running time [s/90°] |  | 120                | 120  | 120   | 120   |       | 30              | 120  | 120  | 60   | 3     | 120   | 120  | 60   | 6     | 60              | 60              | 60              | 120  | 120  | 60    |
|                      |  | 240                | 240  | 240   | 240   | 60    |                 |      |      | 120  |       |       |      | 120  | 120   | 120             | 120             | 120             |      |      | 120   |
| Further properties   |  | Auxiliary contacts |      |       |       |       |                 |      |      |      |       |       |      |      |       |                 |                 |                 |      |      |       |


<sup>1)</sup> Optional accessory 0500420002 4...20 mA feedback module

<sup>2)</sup> Optional accessory 05306031105 – Cable for Smart Actuator, I/O, 0...20 mA, L = 5.0 m, open end, 3-wire, 3-pin plug (blue)

### Control valves in grey cast iron with flange connection PN6

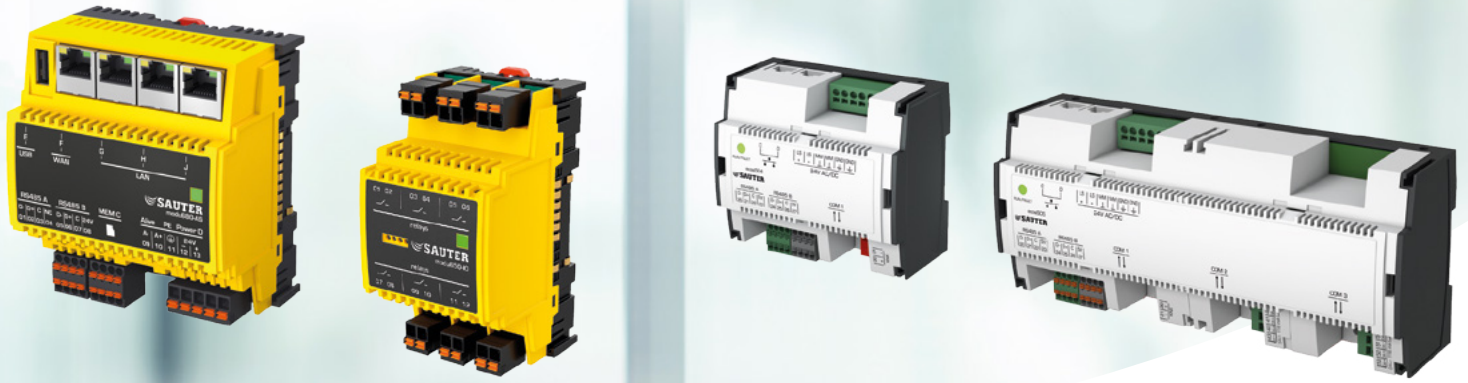
|   | Type           | DN  | Con-<br>nection | Kvs<br>(m³/h) | Δp <sub>max</sub> (bar) |   |     |     |
|---|----------------|-----|-----------------|---------------|-------------------------|---|-----|-----|
|   |                |     |                 |               |                         |   |     |     |
| <br>3-way control valve<br>2 °C...110 °C | MH32 F20 F200  | 20  | PN6             | 12            | 1                       | 1 | 1   | 1   |
|   | MH32 F25 F200  | 25  | PN6             | 18            | 1                       | 1 | 1   | 1   |
|   | MH32 F32 F200  | 32  | PN6             | 28            | 1                       | 1 | 1   | 1   |
|   | MH32 F40 F200  | 40  | PN6             | 44            | 1                       | 1 | 1   | 1   |
|   | MH32 F50 F200  | 50  | PN6             | 66            | 0.5                     |   | 0.5 | 0.5 |
|   | MH32 F65 F200  | 65  | PN6             | 100           | 0.5                     |   | 0.5 | 0.5 |
|   | MH32 F80 F200  | 80  | PN6             | 150           | 0.5                     |   | 0.5 | 0.5 |
|   | MH32 F100 F200 | 100 | PN6             | 225           | 0.5                     |   |     | 0.5 |
|   | MH32 F125 F200 | 125 | PN6             | 310           | 0.5                     |   |     | 0.5 |
|   | MH32 F150 F200 | 150 | PN6             | 420           | 0.5                     |   |     | 0.5 |
| 4-way control valve<br>2 °C...110 °C  | MH42 F32 F200  | 32  | PN6             | 28            | 1                       |   |     | 1   |
|   | MH42 F40 F200  | 40  | PN6             | 44            | 1                       |   |     | 1   |
|   | MH42 F50 F200  | 50  | PN6             | 66            | 0.5                     |   |     | 0.5 |

### Control valves in cast brass with female thread connection PN6

|   | Type         | DN | Con-<br>nection | Kvs<br>(m³/h) | Δp <sub>max</sub> (bar) |   |   |   |
|---|--------------|----|-----------------|---------------|-------------------------|---|---|---|
|   |              |    |                 |               |                         |   |   |   |
| <br>3-way control valve<br>2 °C...110 °C | M3R 015 F200 | 15 | Rp ½            | 2.5           | 2                       | 2 |   |   |
|   | M3R 020 F200 | 20 | Rp ¾            | 6             | 1                       | 1 |   |   |
|   | M3R 025 F200 | 25 | Rp 1            | 12            | 1                       | 1 | 1 |   |
|   | M3R 032 F200 | 32 | Rp 1¼           | 18            | 1                       | 1 | 1 | 1 |
|   | M3R 040 F200 | 40 | Rp 1½           | 26            | 1                       | 1 | 1 | 1 |
|   | M3R 050 F200 | 50 | Rp 2            | 40            | 1                       | 1 | 1 | 1 |
| 4-way control valve<br>2 °C...110 °C  | M4R 020 F200 | 20 | Rp ¾            | 6             | 1                       | 1 |   |   |
|   | M4R 025 F200 | 25 | Rp 1            | 12            | 1                       | 1 | 1 |   |
|   | M4R 032 F200 | 32 | Rp 1¼           | 18            | 1                       | 1 | 1 | 1 |
|   | M4R 040 F200 | 40 | Rp 1½           | 26            | 1                       | 1 | 1 | 1 |
|   | M4R 050 F200 | 50 | Rp 2            | 40            | 1                       | 1 | 1 | 1 |

## Important accessories for control valves and actuators

| Type       | Description  |
|------------|--|
| 0560284015 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G $\frac{1}{2}$ " – male R $\frac{1}{2}$ "        |
| 0560284020 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G $\frac{3}{4}$ " – male R $\frac{3}{4}$ "        |
| 0560284025 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G1" – male R1"                                    |
| 0560284032 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G1 $\frac{1}{4}$ " – male R1 $\frac{1}{4}$ "      |
| 0560284040 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G1 $\frac{1}{2}$ " – male R1 $\frac{1}{2}$ "      |
| 0560284050 | 1 screw fitting, brass, flat-sealing, female G2" – male R2"                                    |
| 0510240013 | Mounting set for SAUTER M3R/M4R/MH32/MH42 control valves with ADM322                           |
| 0500420002 | 4...20 mA feedback module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152 |
| 0500570003 | 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152              |
| 0361977002 | Mounting set for SAUTER M3R/M4R/MH32/MH42 control valves with ASM105/115                       |
| 0372145001 | Single auxiliary change-over contact for actuators ASM/AVM 105/115                             |
| 0372145002 | Double auxiliary change-over contact for actuators ASM/AVM 105/115                             |
| 0361977001 | Mounting set for SAUTER M3R/M4R/MH32/MH42 control valves with ASM124                           |
| 0370990001 | Single auxiliary change-over contact for damper actuators ASM124/134                           |
| 0370990002 | Double auxiliary change-over contact for damper actuators ASM124/134                           |
| 0370992001 | Potentiometer, 2000 $\Omega$ for damper actuators ASM124/134                                   |
| 0370992002 | Potentiometer, 130 $\Omega$ for damper actuators ASM124/134                                    |



# modulo 6, ecos 5

Multi-core CPU for precise control and fast response times in building automation.

Designed to meet the growing demands of connected building systems.

The new generation of SAUTER modulo 6 and ecos 5 combines a state-of-the-art multi-core architecture with advanced cybersecurity features for secure and future-oriented building automation.

- High system performance thanks to a multi-core CPU architecture with large memory capacity for long-term data storage.
- High system scalability (decentralised I/O topologies)
- Enhanced service continuity through rapid system recovery
- Integration into existing SAUTER building and room automation solutions
- Smoother operation of moduWeb Unity on modulo 6 automation stations

With modulo 6 and ecos 5, SAUTER offers an enhanced platform for secure and connected building automation.

SAUTER modulo 6 and ecos 5 combine updated system architecture with current requirements for security and connectivity.



modulo 6



ecos 5

## Replacement made **easy.**

### **Ideal for retrofitting projects.**

SAUTER makes your HVAC installation fit for the future. Our modern, energy-efficient actuators can be fitted onto practically all existing valves. This means they are also ideally suited for retrofitting projects. SAUTER valve actuators are powerful and economical. They are versatile, quick to install and ready for use straight away.

### **The electric linear actuators.**

The electric valve actuators from SAUTER offer optimum operating convenience and high energy efficiency. In stand-by mode, in particular, the energy consumption of the actuators is minimal. The patented automatic valve coupling enables fast, uncomplicated fitting of the actuator onto the valve and easy, safe commissioning. The sturdy construction guarantees durability without any additional maintenance work. The high-quality mechanical transmission system ensures a high level of precision and quiet operation.



AVM 321,  
322S...R

AVM 321,  
322

AVM 215S...R

AVM 215

Actuators

## AVM 1\*5, AVF 12\*, AV\* 234 electric linear actuator for non-SAUTER valves and retrofitting



| Manufacturer | Type                   | DN        | AVM 215S F123R<br>AVM 215 F120R<br>Stroke up to 20 mm | AVM 322(S)...R<br>Stroke up to 20 mm | AVM 322(S)...<br>Stroke up to 20 mm | AVM 234S F132<br>AVF234SF32<br>AVN224SF32<br>Stroke up to 40 mm |
|--------------|------------------------|-----------|---|--------------------------------------|-------------------------------------|---|
| Belimo       | H6..R                  | 15...65   |   | 0510390027                           | 0510390012                          |   |
|              | H7..R                  | 15...65   |   | 0510390027                           | 0510390012                          |   |
|              | H4..B                  | 15...50   |   | 0510390027                           | 0510390012                          |   |
|              | H5..B                  | 15...50   |   | 0510390027                           | 0510390012                          |   |
|              | H6..N                  | 15...65   |   | 0510390027                           | 0510390012                          |   |
|              | H7..N                  | 15...65   |   | 0510390027                           | 0510390012                          |   |
| Danfoss      | VRB – VRG              | 15...50   | 0510390040  |                                      |                                     |   |
|              | VFS/VL/VF              | 15...50   | 0510390039  |                                      |                                     |   |
|              | VEFS2                  | 25...50   | 0510390039  |                                      |                                     |   |
| Frese        | OPTIMA Compac Threaded | 40...50   | 0510390029  | 0510390041                           |                                     |   |
|              | OPTIMA Compac Flange   | 50...80   | 0510390038  | 0510390028                           |                                     |   |
|              | OPTIMA Compac Flange   | 100...300 |   |                                      |                                     | 0510390053  |
| Herz         | RBV                    | 80...100  |   |                                      |                                     | 0510390057  |
|              | TV/PV                  | 32...50   |   |                                      |                                     | 0510390057  |
|              | KV/KVP                 | 65...80   |   |                                      |                                     | 0510390056  |
|              | PV/TV                  | 15...25   | 0510390055  |                                      |                                     |   |
|              | KV/KVP                 | 15...50   | 0510390055  |                                      |                                     |   |
|              | RBV                    | 50...65   | 0510390055  |                                      |                                     |   |
| Honeywell    | V5013R                 | 15...50   |   | 0510390024                           | 0510390008                          |   |
|              | V5016A                 | 15...80   |   | 0510390024                           | 0510390008                          | 0372378001  |
|              | V5025A                 | 15...80   |   | 0510390024                           | 0510390008                          | 0372378001  |
|              | V5049A                 | 15...65   |   | 0510390024                           | 0510390008                          | 0372378001  |
|              | V5049B                 | 15...65   |   | 0510390024                           | 0510390008                          |   |
|              | V5050A                 | 15...80   |   | 0510390024                           | 0510390008                          | 0372378001  |
|              | V5095A                 | 15...80   |   | 0510390024                           | 0510390008                          | 0372378001  |
|              | V5328A                 | 15...80   |   | 0510390024                           | 0510390008                          | 0372378001  |
|              | V5329A                 | 15...80   |   | 0510390024                           | 0510390008                          |   |
|              | V5049A                 | 80...150  |   |                                      |                                     | 0372378002  |
|              | V5049B                 | 80...150  |   |                                      |                                     | 0372378002  |
|              | V5025A                 | 100...150 |   |                                      |                                     | 0372378002  |
| V5050A       | 100...150              |           |   |                                      | 0372378002                          |   |
| IMI          | KTM512                 | 65...100  | 0510390037  |                                      |                                     |   |
|              | KTM512                 | 15...50   | 0510390036  |                                      |                                     |   |
|              | CV                     | 15...50   | 0510390035  |                                      |                                     |   |
|              | TA-Fusion              | 32...50   | 0510390033  |                                      |                                     |   |
|              | TA-Fusion              | 65...80   | 0510390034  |                                      |                                     |   |
| ITFDräger    | PSVF                   | 15...32   |   | 0510390 026                          | 0510390010                          | 0372389001  |
|              | PSVD                   | 15...32   |   | 0510390 026                          | 0510390010                          | 0372389001  |
|              | SVF                    | 15...32   |   | 0510390 026                          | 0510390010                          | 0372389001  |
|              | SVD                    | 15...32   |   | 0510390 026                          | 0510390010                          | 0372389001  |
|              | PSVF                   | 40...50   |   |                                      |                                     | 0372389002  |
|              | PSVD                   | 40...50   |   |                                      |                                     | 0372389002  |
|              | SVF                    | 40...50   |   |                                      |                                     | 0372389002  |
|              | SVD                    | 40...50   |   |                                      |                                     | 0372389002  |



| Manufacturer     | Type            | DN       | AVM 215S F123R<br>AVM 215 F120R<br>Stroke up to 20 mm | AVM 322(S)...R<br>Stroke up to 20 mm | AVM 322(S)...<br>Stroke up to 20 mm | AVM 234S F132<br>AVF234SF32<br>AVN224SF32<br>Stroke up to 40 mm |
|------------------|-----------------|----------|---|--------------------------------------|-------------------------------------|---|
| Johnson Controls | VB7216          | 15...50  |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VB7816          | 15...50  |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VBD-4xx4        | 15...40  |   | 0510390023                           | 0510390007                          | 0372377001  |
|                  | VBD-4xx4        | 50...150 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VBD-4xx8        | 15...40  |   | 0510390023                           | 0510390007                          | 0372377001  |
|                  | VBD-4xx8        | 50...150 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VBF-0xx4        | 15...150 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VBF-0xx8        | 15...150 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VBF-2xx4        | 15...40  |   | 0510390023                           | 0510390007                          | 0372377001  |
|                  | VBF-2xx4        | 50...100 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VBF-2xx8        | 15...40  |   | 0510390023                           | 0510390007                          | 0372377001  |
|                  | VBF-2xx8        | 50...100 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VBB-2xxx        | 15...100 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VG720x          | 15...50  |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VG740x          | 15...50  |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VG780x          | 15...50  |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VGS8..          | 15...50  |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VG82.. / VG84.. | 15...40  |   | 0510390023                           | 0510390007                          | 0372377001  |
|                  | VG82.. / VG84.. | 50...150 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
|                  | VG8300N/H       | 40...150 |   |                                      |                                     | 0372377001  |
| VG88.. / VG89..  | 15...40         |          | 0510390023  | 0510390007                           | 0372377001                          |   |
| VG88.. / VG89..  | 50...150        |          |   |                                      | 0372377001                          |   |
| VG94.. / VG98..  | 15...100        |          |   |                                      | 0372377001                          |   |
| LDM              | RV113 R         | 15...50  |   | 0510390025                           | 0510390009                          | 0372386001  |
|                  | RV113 M         | 15...50  |   | 0510390025                           | 0510390009                          | 0372386001  |
| Satchwell        | VZF1727         | 65...100 |   |                                      |                                     | 0372387001  |
| Sauter           | VDL             | 40...50  | 0510390029  |                                      |                                     |   |
|                  | V6R/B6R         | 15...50  | 0510390032  |                                      | 0510240012                          | 0372338001  |
|                  | V6F/B6F         | 15...50  |   |                                      | 0510240012                          | 0372338001  |
|                  | V6G/B6G         | 15...50  |   |                                      | 0510240012                          | 0372338001  |
|                  | V6S/B6S         | 15...50  |   |                                      | 0510240012                          | 0372338001  |
|                  | VXD/BXD         | 15...50  |   |                                      | 0510240012                          | 0372338001  |
|                  | VXE/BXE         | 15...50  |   |                                      | 0510240012                          | 0372338001  |
|                  | V6F/B6F         | 65...150 |   |                                      |                                     | 0372338002  |
|                  | V6G/B6G         | 65...150 |   |                                      |                                     | 0372338002  |
|                  | V6S/B6S         | 65...150 |   |                                      |                                     | 0372338002  |
|                  | VXD/BXD         | 65...80  |   |                                      |                                     | 0372338002  |
|                  | VXE/BXE         | 65...100 |   |                                      |                                     | 0372338002  |
|                  | VQD/BQD         | 65...80  |   | 0510390020                           |                                     |   |
|                  | VQE/BQE         | 65...80  |   | 0510390020                           |                                     |   |
|                  | VUG/BUG         | 15...50  |   | 0510390020                           |                                     |   |
|                  | VUS/BUS         | 15...50  |   | 0510390020                           |                                     |   |
|                  | V66N            | 15...50  |   | 0510390020                           |                                     |   |
|                  | V6R/B6R         | 15...50  |   | 0510390021                           |                                     |   |
|                  | V6F/B6F         | 15...50  |   | 0510390021                           |                                     |   |
|                  | V6G/B6G         | 15...50  |   | 0510390021                           |                                     |   |
|                  | V6S/B6S         | 15...50  |   | 0510390021                           |                                     |   |
|                  | VXD/BXD         | 15...50  |   | 0510390021                           |                                     |   |
|                  | VXE/BXE         | 15...50  |   | 0510390021                           |                                     |   |
|                  | VUN/BUN         | 15...50  | 0510390030  |                                      |                                     |   |
|                  | VUD/BUD         | 15...50  | 0510390030  |                                      |                                     |   |
|                  | VUE/BUE         | 15...50  | 0510390030  |                                      |                                     |   |
|                  | VQD/BQD         | 65...80  | 0510390031  |                                      |                                     |   |
|                  | VQE/BQE         | 65...80  | 0510390031  |                                      |                                     |   |
|                  | VUG/BUG         | 15...50  | 0510390031  |                                      |                                     |   |
|                  | VUS/BUS         | 15...50  | 0510390031  |                                      |                                     |   |
|                  | V66N            | 15...50  | 0510390031  |                                      |                                     |   |



| Manufacturer         | Type        | DN        | AVM 215S F123R<br>AVM 215 F120R<br>Stroke up to 20 mm | AVM 322(S)...R<br>Stroke up to 20 mm | AVM 322(S)...<br>Stroke up to 20 mm | AVM 234S F132<br>AVF234SF32<br>AVN224SF32<br>Stroke up to 40 mm |
|----------------------|-------------|-----------|---|--------------------------------------|-------------------------------------|---|
| Schneider            | V241/V341   | 15...50   | 0510390060  | 0510390061                           | 0510390061                          | 0510390062  |
|                      | V321        | 65...100  |   |                                      |                                     | 0510390063  |
| Siemens              | WF21        | 25...80   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | WF21        | 100       |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | VXF21       | 25...80   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | VXF21       | 100       |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | WF31        | 15...80   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | WF31        | 100...150 |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | VXF31       | 15...80   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | VXF31       | 100...150 |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | WF40        | 15...80   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | WF40        | 100...150 |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | VXF40       | 15...80   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | VXF40       | 100...150 |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | WF41        | 50        |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | WF41        | 65...150  |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | VXF41       | 15...50   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | VXF41       | 65...150  |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | WF45        | 50        |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | WF45        | 65...150  |   |                                      |                                     | 0372376014  |
|                      | WF52        | 15...40   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | WF52G       | 15...40   |   | 0510390022                           | 0510390006                          |   |
|                      | WF52J       | 15...40   |   | 0510390022                           | 0510390006                          |   |
|                      | WF52GJ      | 15...40   |   | 0510390022                           | 0510390006                          |   |
|                      | WF61        | 15...50   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | WG41        | 15...50   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | VPF52 (E/F) | 15...40   |   | 0510390022                           | 0510390006                          | 0372376010  |
|                      | VG44/VXG44  | 15...50   |   |                                      |                                     |   |
|                      | VG48/VXG48  | 15...50   |   |                                      |                                     |   |
| WF/VXF 61.65...61.92 | 65...150    |           |   |                                      | 0372376014                          |   |
| VXF32 PN10           | 100...150   |           |   |                                      | 0372376015                          |   |
| VXF22 PN6            | 100         |           |   |                                      | 0372376015                          |   |

### Important accessories for AVM 322 and AVM 215 linear actuators

| Type       | Description  |
|------------|--|
| 0500420002 | 4...20 mA feedback module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152       |
| 0500570001 | Energy module for valve actuators AVM321S/AVM322S and AVM321F112/AVM322F122                          |
| 0500570003 | 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152                    |
| 0510480003 | Dual auxiliary switch unit for valve actuators AVM215(S), AVM321(S) with 8 mm stroke                 |
| 0510480004 | Dual auxiliary switch unit for valve actuators AVM215(S), AVM322(S) with 20 mm stroke                |
| 0510600001 | Plug module, 1.2 m cable, 3-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322          |
| 0510600002 | Plug module, 1.2 m cable, 3-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322 |
| 0510600003 | Plug module, 1.2 m cable, 6-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322          |
| 0510600004 | Plug module, 1.2 m cable, 6-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322 |
| 0510600005 | Plug module, 5 m cable, 3-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322            |
| 0510600006 | Plug module, 5 m cable, 3-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322   |
| 0510600007 | Plug module, 5 m cable, 6-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322            |
| 0510600008 | Plug module, 5 m cable, 6-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322   |

### Important accessories for AVM 1\*5, AVF 12\* and AV\* 234 linear actuators

| Type                 | Description |   |
|----------------------|-------------|---|
| AVM 234S<br>AVF 234S | 0372332001  | 230 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S  |
|                      | 0372332002  | 110 V module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S  |
|                      | 0372333001  | 2 auxiliary change-over contacts, infinitely adjustable, for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S                          |
|                      | 0372333002  | 2 auxiliary change-over contacts with gold-plated contact, infinitely adjustable, for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S |
|                      | 0372334001  | Potentiometer, 2000 Ω, 1 W, 24 V, for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S   |
|                      | 0372334006  | Potentiometer, 1000 Ω, 1 W, 24 V, for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S   |
|                      | 0372461001  | Forced operation module for valve actuators AVM/AVF234S and AVN224S   |

## AVM 1\*5, AVF 12\* electric linear actuator for non-SAUTER valves and retrofitting

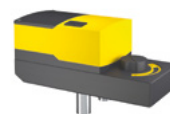


| Manufacturer | Type                               | DN      | AVM 105<br>Stroke up to 8 mm | AVM 115<br>Stroke up to 8 mm | AVF 124/125<br>Stroke up to 8 mm |
|--------------|------------------------------------|---------|------------------------------|------------------------------|----------------------------------|
| Siemens      | VVG44/VXG44                        | 15...50 |                              | 0372273001                   |                                  |
|              | VVG48/VXG48                        | 15...50 |                              | 0372273001                   |                                  |
|              | VVP459/VXP459                      | 15...40 |                              | 0372273001                   |                                  |
| Sauter       | VDL (from 5 mm stroke, max. 250 N) | 10...32 |                              | 0510390067                   |                                  |

### Important accessories for AVM 1\*5 linear actuators

|         | Type       | Description  |
|---------|------------|--|
| AVM 105 | 0372145001 | Single auxiliary change-over contact for actuators ASM/AVM 105/115 |
|         | 0372145002 | Double auxiliary change-over contact for actuators ASM/AVM 105/115 |
| AVM 115 | 0372320001 | Hex key for manual adjustment of ASM/AVM 105/115, 215              |

## vialoq ADM322 electric rotary actuator for non-SAUTER valves and retrofitting



| Manufacturer | Type     | DN       | ADM322      |
|--------------|----------|----------|-------------|
| SAUTER       | MH32R... | 15...50  | 0510240 013 |
|              | MH42R... | 15...32  | 0510240 013 |
|              | DEF..    | 20...65  | 0510240 014 |
|              | DEF...   | 80...100 | 0510240 015 |
| Honeywell    | DR...    | 15...65  | 0510390 002 |
|              | ZR...    | 15...65  | 0510390 002 |
| Danfoss      | HRB 3    | 15...50  | 0510390 003 |
|              | HRB 4    | 15...50  | 0510390 003 |
| Caleffi      | 610      | 20...40  | 0510390 004 |
|              | 611      | 20...40  | 0510390 004 |
|              | 612      | 20...40  | 0510390 004 |
| Coster       | VSG3..   | 20...50  | 0510390 005 |
|              | VFG...   | 20...100 | 0510390 005 |
|              | VSF...   | 40...100 | 0510390 005 |

### Important accessories for ADM 322 rotary actuator

| Type       | Description  |
|------------|--|
| 0500420002 | 4...20 mA feedback module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152       |
| 0500570003 | 230 V module for valve actuators AVM321S, AVM322S and rotary actuator ADM322SF152                    |
| 0510600001 | Plug module, 1.2 m cable, 3-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322          |
| 0510600002 | Plug module, 1.2 m cable, 3-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322 |
| 0510600003 | Plug module, 1.2 m cable, 6-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322          |
| 0510600004 | Plug module, 1.2 m cable, 6-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322 |
| 0510600005 | Plug module, 5 m cable, 3-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322            |
| 0510600006 | Plug module, 5 m cable, 3-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322   |
| 0510600007 | Plug module, 5 m cable, 6-wire, PVC, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322            |
| 0510600008 | Plug module, 5 m cable, 6-wire, halogen-free, for valve actuators AVM3 and rotary actuators ADM322   |

# The compact solution: Damper actuators and VAV controllers from SAUTER.

## The innovation.

SAUTER has developed an integrated compact solution for room-pressure control, fume-cupboard control and air conditioning based on its extensive know-how in the field of critical environments and classic volume flow control. Thanks to the combination of the high-precision static differential pressure sensor and the tried and tested actuator and control technology, all the required ventilation applications can be provided with one device.

## High precision and reliability.

With innovative control algorithms and precise positioning of the damper actuator, the integrated compact solution from SAUTER ensures precise volume flow control in offices, sealed clean rooms and laboratories. The commissioning with sophisticated SAUTER software tools helps save time and money.



VAV Pharma

VAV Compact

Actuators

# ASV2\*5 VAV controller



| Model series                                    |              | ASV             |                 |                 |                 |
|---|--------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| Type  |              | 205             | 215             | 215             |                 |
| Version   |              | BF132E          | BF132E          | BF152D          | BF152E          |
| Voltage   | 24 V AC      | ●               | ●               | ●               | ●               |
|   | 24 V DC      | ●               | ●               | ●               | ●               |
| Inputs  | 0...10 V     | 2 <sup>1)</sup> | 2 <sup>1)</sup> | 3 <sup>1)</sup> | 3 <sup>1)</sup> |
|   | DI           | 1 <sup>1)</sup> | 1 <sup>1)</sup> | 2 <sup>1)</sup> | 2 <sup>1)</sup> |
|   | NI, NTC, Pt  | 1 <sup>1)</sup> | 1 <sup>1)</sup> |                 |                 |
| Outputs   | 0...10 V     | 2 <sup>1)</sup> | 2 <sup>1)</sup> | 3 <sup>1)</sup> | 3 <sup>1)</sup> |
|   | DO, PWM      | 2 <sup>1)</sup> | 2 <sup>1)</sup> | 1 <sup>1)</sup> | 1 <sup>1)</sup> |
| Bus systems                                     | SIC          | 2 <sup>2)</sup> | 2 <sup>2)</sup> | 2 <sup>2)</sup> | 2 <sup>2)</sup> |
|   | BACnet MS/TP | ●               | ●               | ●               | ●               |
| Angle of rotation, max [°]                      |              | 95              | 95              | 95              |                 |
| Torque [Nm]                                     |              | 5               | 10              | 10              |                 |
| Holding torque [Nm]                             |              | 5               | 10              | 30              |                 |
| Measuring range of dp sensor <sup>3)</sup> [Pa] |              | 300             | 300             | 150             | 300             |
| Running time for 90° [s]                        |              | 30 45 60        | 60 75           | 3...15          | 3...15          |
|   |              | 90 107          | 90 105          |                 |                 |
| Damper shaft [mm]                               | Round        | 8...16          | 8...16          | 8...16          |                 |
|   | Square       | 6.5...12.7      | 6.5...12.7      | 6.5...12.7      |                 |

<sup>1)</sup> Configurable as input or output via software

<sup>2)</sup> Two SAUTER bus interfaces enable the connection of accessories and direct integration into a BMS

<sup>3)</sup>  $\Delta p_v$  static membrane sensor

## Important accessories for ASV2\* volume flow controllers

| Type        | Description   |
|-------------|---|
| 0372301001  | Spindle adapter for squared-end hollow profile (x 15 mm), collective packaging, 10 pieces |
| XAFP100F001 | Flow probe to measure flow rates in ventilation ducts                                     |
| 0300360001  | USB connection set  |
| 0297867001  | Reference pressure container  |
| 0430360100  | IP30 protection set   |
| 0430360200  | Replacement LP connectors   |
| 0372129001  | Anti-torsion device   |

# ASM electric air damper actuators



| Model series               |                    | ASM             |                 |                 |       |                 |                 |                 |                 |                 |        |                 |                 |                 |                 |                 |       |
|----------------------------|--------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|--------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-------|
| Type                       |                    | 105             |                 |                 |       |                 | 115             |                 |                 |                 |        | 124             |                 |                 | 134             |                 |       |
| Version                    |                    | F100            | F120            | F122            | SF132 | SF152           | F120            | F122            | SF132           | SAF232          | SAF332 | SF152           | F120            | F122            | SF132           | F130            | SF132 |
| Voltage                    | 230 V AC           | ●               | ●               |                 |       |                 | ●               |                 |                 |                 |        |                 | ●               |                 |                 |                 | ●     |
|                            | 24 V AC            |                 |                 | ●               | ●     |                 |                 | ●               |                 | ●               |        | ●               |                 | ●               |                 |                 | ●     |
|                            | 24 V DC            |                 |                 |                 | ●     | ●               |                 |                 |                 |                 |        | ●               |                 | ●               |                 |                 | ●     |
|                            | Positioning signal | 2-point         | ●               | ●               | ●     | ●               | ●               | ●               | ●               |                 |        | ●               | ●               | ●               | ●               |                 | ●     |
|                            | 3-point            | ●               | ●               | ●               | ●     | ●               | ●               | ●               |                 |                 | ●      | ●               | ●               | ●               |                 | ●               |       |
| Feedback                   | 0...10 V           |                 |                 | ●               | ●     |                 |                 | ●               |                 | ●               |        | ●               |                 | ●               |                 |                 | ●     |
|                            | 4...20 mA          |                 |                 |                 | ●     |                 |                 |                 | ● <sup>3)</sup> | ● <sup>3)</sup> | ●      |                 | ●               |                 |                 |                 |       |
|                            | 0...10 V           |                 |                 |                 | ●     |                 |                 | ●               |                 | ●               |        | ●               |                 | ●               |                 |                 |       |
|                            | 4...20 mA          |                 |                 |                 | ●     |                 |                 |                 | ● <sup>3)</sup> | ● <sup>3)</sup> | ●      |                 | ●               |                 |                 |                 |       |
| Auxiliary switch           | ● <sup>1)</sup>    | ● <sup>1)</sup> | ● <sup>1)</sup> | ● <sup>1)</sup> |       | ● <sup>1)</sup> | ● <sup>1)</sup> | ● <sup>1)</sup> |                 |                 |        | ● <sup>4)</sup> | ● <sup>4)</sup> | ● <sup>4)</sup> | ● <sup>4)</sup> | ● <sup>4)</sup> |       |
|                            | ● <sup>2)</sup>    | ● <sup>2)</sup> | ● <sup>2)</sup> | ● <sup>2)</sup> |       | ● <sup>2)</sup> | ● <sup>2)</sup> | ● <sup>2)</sup> |                 |                 |        | ● <sup>5)</sup> | ● <sup>5)</sup> | ● <sup>5)</sup> | ● <sup>5)</sup> | ● <sup>5)</sup> |       |
| Potentiometer              |                    |                 |                 |                 |       |                 |                 |                 |                 |                 |        |                 |                 |                 |                 |                 |       |
| Angle of rotation, max [°] |                    | 95              |                 |                 |       |                 | 95              |                 |                 |                 |        | 95              |                 |                 | 95              |                 |       |
| Torque [Nm]                |                    | 5               |                 |                 |       |                 | 10              |                 |                 |                 |        | 18              |                 |                 | 15              |                 |       |
| Holding torque [Nm]        |                    | 5               |                 |                 |       |                 | 10              |                 |                 |                 |        | 18              |                 |                 | 15              |                 |       |
| Spring return              |                    |                 |                 |                 |       |                 |                 |                 |                 |                 |        |                 |                 |                 |                 |                 |       |
| Running time for 90° [s]   |                    | 30              | 120             | 120             | 35    | 3               | 120             | 120             | 60              | 35              | 35     | 6               | 120             | 120             | 60              | 120             | 120   |
|                            |                    |                 |                 |                 | 60    |                 |                 |                 | 120             | 60              | 60     |                 |                 |                 | 120             | 240             | 240   |
|                            |                    |                 |                 |                 | 120   |                 |                 |                 |                 | 120             | 120    |                 |                 |                 |                 |                 |       |
| Communication              |                    |                 |                 |                 |       |                 | BACnet MS/TP    |                 |                 |                 |        | BACnet/IP       |                 |                 |                 |                 |       |
|                            |                    |                 |                 |                 |       |                 | MQTT            |                 |                 |                 |        | MQTT            |                 |                 |                 |                 |       |
| Damper shaft [mm]          | Round              | 8...16          |                 |                 |       |                 | 8...16          |                 |                 |                 |        | 12...20         |                 |                 | 12...20         |                 |       |
|                            | Square             | 6.5...12.5      |                 |                 |       |                 | 6.5...12.5      |                 |                 |                 |        | 10...16         |                 |                 | 10...16         |                 |       |

<sup>1)</sup> Optional accessory 0372145001 – Single auxiliary contact/0372145002 – Double auxiliary contact

<sup>2)</sup> Optional accessory 0372286001 – Pot. 130 Ω/0372286002 – Pot. 1000 Ω/0372286003 – Pot. 5000 Ω

<sup>3)</sup> Optional accessory 05306031 105 – I/O cable (I), 3-pin, L = 5.0 m, open cable end, 3-wire

<sup>4)</sup> Optional accessory 0370990001 – Single auxiliary contact/0370990002 – Double auxiliary contact

<sup>5)</sup> Optional accessory 0370992001 – Pot. 130 Ω/0370992002 – Pot. 2000 Ω

## Important accessories for ASM1\*5 air damper actuators

| Type       | Description  |
|------------|--|
| 0313529001 | Split-range unit module for setting sequences 0...10 V                               |
| 0361977002 | Mounting set for SAUTER M3R/M4R/MH32/MH42 control valves with ASM105/115             |
| 0372145001 | Single auxiliary change-over contact for actuators ASM/AVM 105/115                   |
| 0372145002 | Double auxiliary change-over contact for actuators ASM/AVM 105/115                   |
| 0372286001 | Potentiometer, 130 Ω for actuators ASM/AVM 105/115                                   |
| 0372286002 | Potentiometer, 1000 Ω for actuators ASM/AVM 105/115                                  |
| 0372286003 | Potentiometer, 5000 Ω for actuators ASM/AVM 105/115                                  |
| 0372300001 | Fixing bracket as anti-torsion device for ASV115/205/215 and ASM105/115, 230 mm long |
| 0372320001 | Hex key for manual adjustment of ASM/AVM 105/115, 215                                |

## Important accessories for ASM124 and ASM134 air damper actuators

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0313529001 | Split-range unit module for setting sequences 0...10 V  |
| 0361977001 | Mounting set for SAUTER M3R/M4R/MH32/MH42 control valves with ASM124                                  |
| 0370059000 | Clamping lever for shaft d = 8...18 mm  |
| 0370990001 | Single auxiliary change-over contact for damper actuators ASM124/134                                  |
| 0370990002 | Double auxiliary change-over contact for damper actuators ASM124/134                                  |
| 0370992001 | Potentiometer, 2000 Ω for damper actuators ASM124/134   |
| 0370992002 | Potentiometer, 130 Ω for damper actuators ASM124/134  |
| 0372152001 | Accessory for ASM124 for short spindle  |
| 0372200001 | Fixing bracket for damper actuators ASM124/134  |
| 0372201001 | Spindle extension for damper actuators ASM124/134   |
| 0372202001 | Lever and fixing strap for damper actuators ASM124/134  |
| 0372203001 | Carrier stem for auxiliary contact 0370990...   |
| 0372204001 | Spindle for clamping lever 0370059000   |
| 0372455003 | Assembly part; DEF DN 150...200 for ASM 134   |
| 0372455001 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN25 to DN65 with ASM124/134                             |
| 0372455002 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN80 and DN100 with ASM124 and DN80 to DN125 with ASM134 |
| 0372455003 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN150 and DN200 with ASM134                              |

## Accessories for AKM115SAF Smart Actuator

| Type         | Description  |
|--------------|--|
| SAIO100F020  | I/O module, 5 × UI/AO, 3 × relay                                       |
| 05393601000  | Dummy plug spare part set IP54   |
| EY-PS031F011 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 1.25 A, 30 W, DIN rail mounting    |
| EY-PS031F021 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 2.5 A, 60 W, DIN rail mounting     |
| EY-PS031F041 | Power supply, 110...240 VAC/24 VDC, 4 A, 100 W, DIN rail mounting      |
| EY-RU355*    | Operating device, LCD, NTC, 5B   |
| 053060200**  | Cable for Smart Actuator, 24 V, open end, 2-wire, 2-pin plug (red)     |
| 053060310**  | Cable for Smart Actuator, U/I/O, open end, 3-wire, 3-pin plug (yellow) |
| 053060320**  | Cable for Smart Actuator, Ni1000, -35...100 °C, 3-pin plug (white)     |
| 053060340**  | Cable for Smart Actuator, RS485, open end, 3-wire, 3-pin plug (green)  |
| 053060341**  | Cable for Smart Actuator, RS485, 3-wire, 3-pin plug (green)            |
| 053060510**  | Cable for Smart Actuator, U/I/O, open end, 3-wire, 5-pin plug (yellow) |
| 053060530**  | Cable for Smart Actuator, connection to I/O box, 5-pin plug (blue)     |
| 053060535**  | Cable for Smart Actuator, SLC, open end, 5-wire, 5-pin plug (green)    |

! For available cable lengths, see PDS

## ASF electric air damper actuators with spring return



| Model series               |               | ASF  |            |      |      |            |       |      |        |      |      |      |        |
|----------------------------|---------------|------|------------|------|------|------------|-------|------|--------|------|------|------|--------|
| Type                       |               | 112  |            |      |      | 113        |       | 122  |        |      |      | 123  |        |
| Version                    |               | F120 | F122       | F220 | F222 | F122       | SF122 | F120 | F122   | F220 | F222 | F122 | SF122  |
| Voltage                    | 230 V AC      | •    |            | •    |      |            |       | •    |        | •    |      |      |        |
|                            | 24 V AC       |      | •          |      | •    | •          | •     |      | •      |      | •    | •    | •      |
|                            | 24 V DC       |      | •          |      | •    | •          | •     |      | •      |      | •    | •    | •      |
| Positioning signal         | 2-point       | •    | •          | •    | •    |            |       | •    | •      | •    | •    |      |        |
|                            | 3-point       |      |            |      |      |            | •     |      |        |      |      |      | •      |
|                            | 0...10 V      |      |            |      |      |            |       |      |        |      |      |      |        |
| Feedback                   | 4...20 mA     |      |            |      |      |            |       |      |        |      |      |      |        |
|                            | 0...10 V      |      |            |      |      |            | •     |      |        |      |      |      | •      |
|                            | 4...20 mA     |      |            |      |      |            |       |      |        |      |      |      |        |
| Auxiliary switch           |               |      |            | 2    | 2    |            |       |      |        | 2    | 2    |      |        |
|                            | Potentiometer |      |            |      |      |            |       |      |        |      |      |      |        |
| Angle of rotation, max [°] |               |      | 95         |      |      | 95         |       |      | 95     |      |      |      | 95     |
| Torque [Nm]                |               |      | 7          |      |      | 7          |       |      | 18     |      |      |      | 18     |
| Holding torque [Nm]        |               |      | 7          |      |      | 7          |       |      | 18     |      |      |      | 18     |
| Spring return              |               | •    | •          | •    | •    | •          | •     | •    | •      | •    | •    | •    | •      |
| Running time for 90° [s]   |               | 90   | 90         | 90   | 90   | 90         | 90    | 90   | 90     | 90   | 90   | 90   | 90     |
| Reset time for 90° [s]     |               | 15   | 15         | 15   | 15   | 15         | 15    | 15   | 15     | 15   | 15   | 15   | 15     |
| Damper shaft [mm]          | Round         |      | 6.4...20.5 |      |      | 6.4...20.5 |       |      | 8...25 |      |      |      | 8...25 |
|                            | Square        |      | 6.4...13   |      |      | 6.4...13   |       |      | 6...18 |      |      |      | 6...18 |

### Important accessories for ASF air damper actuators

| Type       | Description   |
|------------|---|
| 0370997001 | Lever adapter for converting rotation into stroke for ASF12.  |
| 0370998001 | Lever adapter for converting rotation into stroke with support plate for ASF                            |
| 0372245001 | Lever adapter for converting rotation into stroke for damper actuators ASF112/124(S)                    |
| 0372245002 | Lever adapter for converting rotation into stroke with support plate for damper actuators ASF112/124(S) |
| 0378113001 | Mounting set for SAUTER DEF butterfly valves DN25 to DN100 with ASF122/123                              |
| 0510240001 | Mounting set for SAUTER VKR/BKR ball valves with ASF112/ASF113  |



# Smart Sensor viaSens

The new dimension in room automation

The SAUTER viaSens Smart Sensor enables demand-based control of heating, ventilation, air conditioning and lighting – for energy-efficient and comfortable spaces.

- Measurement of temperature, humidity, air quality, CO<sub>2</sub>, presence, brightness and sound levels
- Demand-based room control through presence detection
- LED light ring for intuitive indication of room conditions
- Dynamic constant-light control through brightness detection
- Wireless communication via Bluetooth Mesh
- Integration via IP and MQTT secured through TLS as an IoT device
- Easy commissioning via app
- Flexible installation for new builds and modernisation projects

## Smart sensor technology for intelligent buildings.

With viaSens, SAUTER provides the foundation for energy-efficient, flexible and future-ready room automation – delivering greater comfort, optimised operations and intelligent building usage.



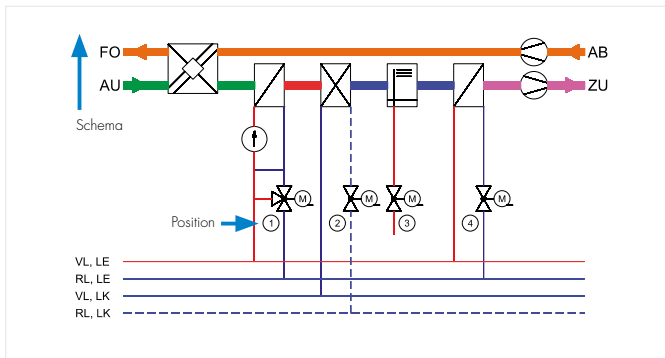
# Overview table of applications

|   |                    | Valve type |       |       |                |       |            |       |                          |                |       |       |       |       |                          |                |       |       |       |                  |       |   |
|---|--------------------|------------|-------|-------|----------------|-------|------------|-------|--------------------------|----------------|-------|-------|-------|-------|--------------------------|----------------|-------|-------|-------|------------------|-------|---|
|   |                    | VUL        | BUL   | VUT   | VDL            | BKR   | BKT<br>BKL | BUN   | BUD<br>BQD<br>BUE<br>BQE | BUG            | BUS   | VKR   | VKAI  | VUN   | VUD<br>VGD<br>VUE<br>VQE | VUG            | VUP   | VUS   | DEF   | MH<br>M3R<br>M4R | UVC   |   |
| Application                                   | Schema<br>Position | PN 16      | PN 16 | PN 16 | PN 16<br>PN 25 | PN 40 | PN 40      | PN 16 | PN 6<br>PN 16            | PN 16<br>PN 25 | PN 40 | PN 40 | PN 40 | PN 16 | PN 6<br>PN 16            | PN 16<br>PN 25 | PN 25 | PN 40 | PN 16 | PN 6             | PN 16 |   |
| Intelligent unitary control                   |                    | •          | •     | •     | •              | •     |            |       |                          |                |       | •     |       |       |                          |                |       |       |       |                  | •     |   |
| Ventilation/air-conditioning preheater        | 1 1                |            |       |       | •              | •     |            | •     | •                        | •              | •     | •     |       | •     | •                        | •              | •     | •     |       |                  | •     | • |
| Ventilation/air-conditioning cooler           | 1 2                |            |       |       | •              | •     |            |       |                          |                |       | •     |       | •     | •                        | •              | •     | •     |       |                  |       | • |
| Ventilation/air-conditioning steam humidifier | 1 3                |            |       |       |                |       |            |       |                          |                |       |       |       |       |                          | •              |       | •     |       |                  |       |   |
| Ventilation/air-conditioning reheater         | 1 4                |            |       |       |                | •     |            | •     | •                        | •              | •     | •     |       | •     | •                        | •              | •     | •     |       |                  |       | • |
| Chilled ceiling                               | 2                  | •          | •     | •     | •              | •     | •          | •     | •                        |                |       | •     | •     | •     | •                        |                |       |       |       |                  |       | • |
| Underfloor heating                            | 2                  | •          | •     | •     | •              | •     |            | •     | •                        |                |       | •     |       | •     | •                        |                |       |       |       |                  |       | • |
| Radiator                                      | 2                  | •          | •     | •     | •              |       |            |       |                          |                |       |       |       |       |                          |                |       |       |       |                  |       |   |
| Underfloor unit                               | 3                  | •          | •     | •     | •              |       |            |       |                          |                |       |       |       |       |                          |                |       |       |       |                  |       | • |
| Heating circuits                              | 4                  |            |       |       |                | •     |            | •     | •                        | •              | •     | •     |       | •     | •                        | •              | •     | •     |       | •                | •     |   |
| Cooling tower (regulating valve)              | 5 1                |            |       |       |                |       |            | •     |                          |                |       |       |       | •     |                          |                |       |       |       |                  |       |   |
| Cooling tower (shut-off damper)               | 5 2                |            |       |       |                |       |            |       |                          |                |       |       |       |       |                          |                |       |       | •     |                  |       |   |
| Multi-boiler installation (regulating valve)  | 6 1                |            |       |       |                | •     |            | •     | •                        | •              | •     | •     |       | •     | •                        | •              | •     | •     |       |                  |       | • |
| Multi-boiler installation (shut-off damper)   | 6 2                |            |       |       |                |       | •          |       | •                        | •              | •     |       | •     | •     | •                        | •              | •     | •     | •     | •                |       |   |
| Local heating                                 | 7                  |            |       |       |                | •     |            | •     | •                        | •              | •     | •     |       | •     | •                        | •              | •     | •     |       |                  |       | • |
| District heating                              | 8                  |            |       |       |                |       |            |       |                          | •              | •     |       |       |       |                          | •              | •     | •     |       |                  |       |   |
| Page numbers                                  |                    | 7          | 7     | 8     | 11/12          | 15/17 | 16/18      | 21    | 24/25                    | 26             | 28    | 15/17 | 16/18 | 21    | 24/25                    | 26             | 27    | 28    | 31    | 33               | 14    |   |

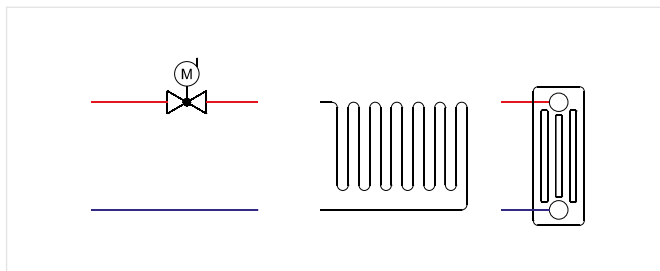
# Graphical overview/application profiles

The numbering relates to the *Schema* and *Position* columns in the table of application profiles shown opposite.

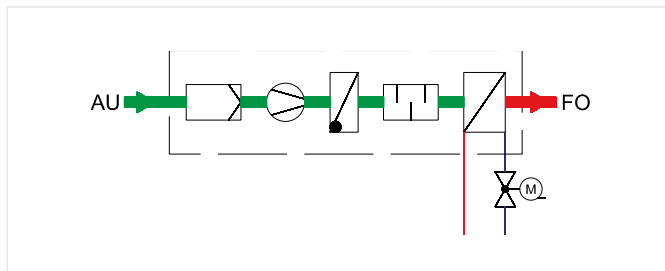
## 1 Ventilation and air-conditioning



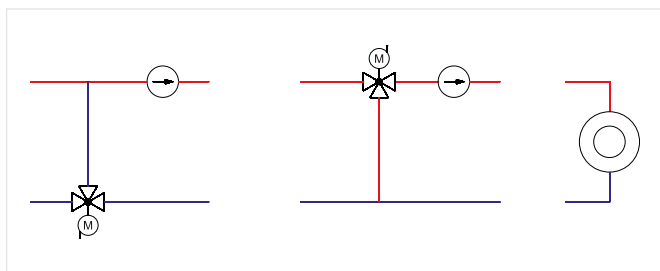
## 2 Chilled ceilings, underfloor heating and radiators



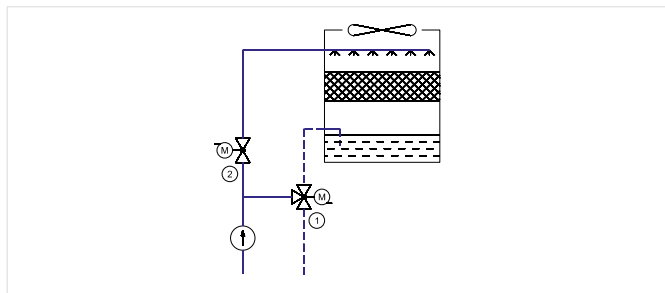
## 3 Underfloor units



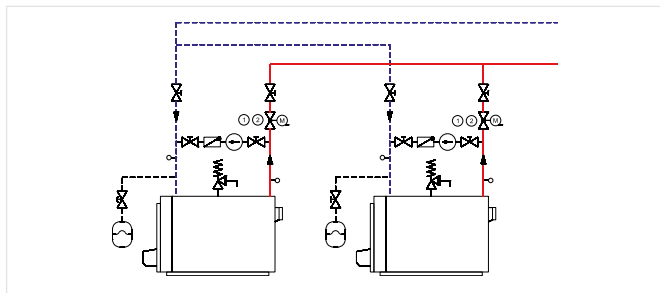
## 4 Static heating



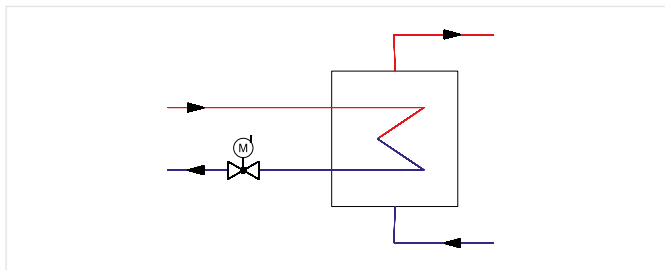
## 5 Cooling towers



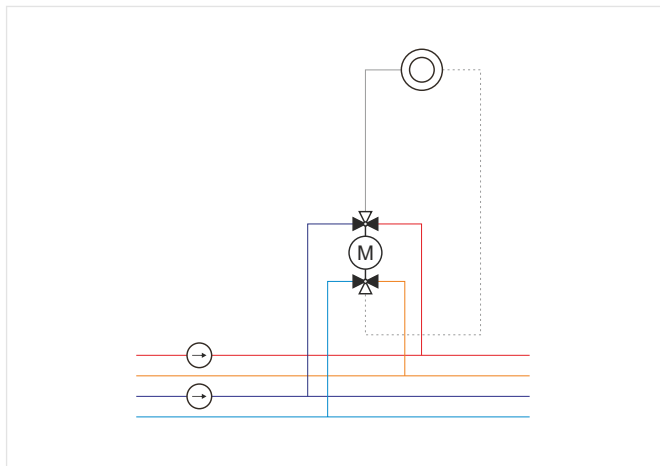
## 6 Multi-boiler installations



## 7/8 Local heating, district heating



## 9 4-pipe system





# Valve selection – manual calculation

Here you will find all the information you need for manual valve selection.

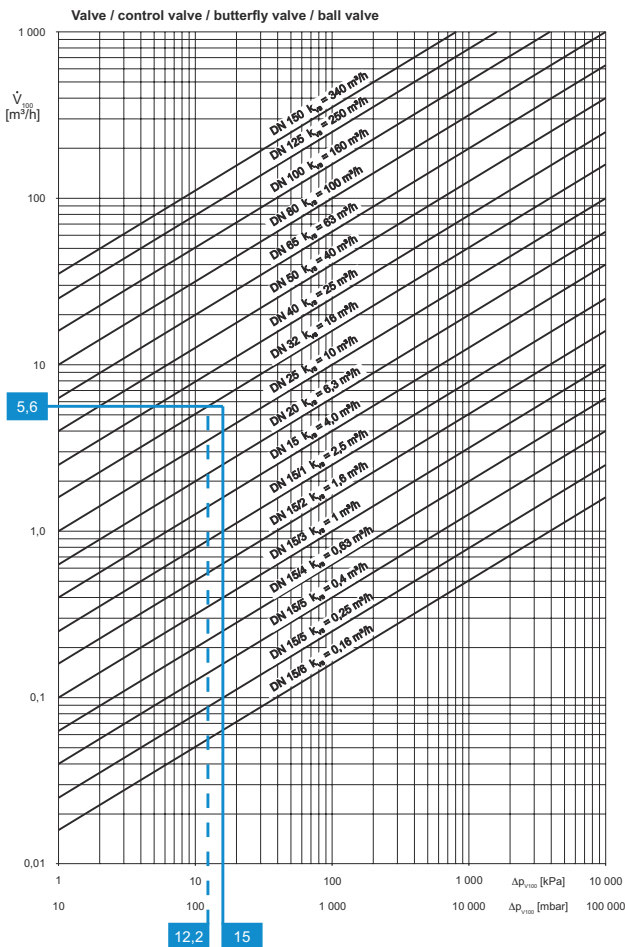
## [1] Variables, constants and formulas

| Variable       | Description  | Value                                | Unit                    |
|----------------|--|--------------------------------------|-------------------------|
| $\dot{V}$      | Volume flow  |                                      | m <sup>3</sup> /h       |
| $\dot{Q}_{zu}$ | Heat quantity supplied per time (heat flow)  |                                      | kW, kJ/h                |
| $\Delta t$     | Temperature difference   |                                      | K                       |
| $c_w$          | Specific heat capacity of water  | 4.19 = 1.164 · 10 <sup>-3</sup>      | kJ/(kg·K)<br>kWh/(kg·K) |
| $\rho_w$       | Density of water   | Assumption: $\rho_w = const. = 1000$ | kg/m <sup>3</sup>       |
| $\Delta p_v$   | Maximum admissible pressure difference over the valve                                    |                                      | bar, kPa                |
| $k_v$          | Calculated flow parameter for the valve  |                                      | m <sup>3</sup> /h       |
| $k_{vs}$       | Actual flow value of the valve at nominal stroke, selected according to table or diagram |                                      | m <sup>3</sup> /h       |

## [2] Calculation formula for $k_v$ for water

$$k_v = \dot{V} \cdot \sqrt{\frac{1 \text{ bar}}{\Delta p_v}}$$

## [3] Chart



## [4] Calculations

The following are given:

$$\dot{Q}_{zu} = 130 \text{ kW} \approx 468.000 \text{ kJ/h}$$

$$\Delta t = 20 \text{ K}$$

$$\Delta p_v = 150 \text{ mbar} = 15 \text{ kPa (corresponds to 1.5 m water column)}$$

We are looking for:

$$\dot{V}, k_v$$

Approximate calculation of  $\dot{V}$

Assumption:

$$\dot{Q}_{zu} = \dot{V} \cdot c_w \cdot \Delta t \cdot \rho_w$$

$$\Rightarrow \dot{V} = \frac{\dot{Q}_{zu}}{c_w \cdot \Delta t \cdot \rho_w}$$

$$\Rightarrow \dot{V} = \frac{130}{1.164 \cdot 10^{-3} \cdot 20 \cdot 1000} \cdot \frac{\text{kW} \cdot (\text{kg} \cdot \text{K}) \cdot \text{m}^3}{\text{kWh} \cdot \text{K} \cdot \text{kg} \cdot \text{h}} \approx \mathbf{5.6 \text{ m}^3/\text{h}}$$

Calculation of  $K_v$

$$k_v = 5.6 \text{ m}^3/\text{h} \cdot \sqrt{\frac{1 \text{ bar}}{0.15 \text{ bar}}} \approx \mathbf{14.4 \text{ m}^3/\text{h}}$$

**Determination of flow rate**

Determination of  $k_v$  from the chart

$$\underline{k_{vs} = 16 \text{ m}^3/\text{h}}$$

Example plotted: given a volume flow (5.6 m<sup>3</sup>/h) and a desired  $\Delta p_v$  of 150 mbar, this results in a  $K_v$  value of 14.4 m<sup>3</sup>/h.

The  $K_{vs}$  values entered are deliverable values. Selected: a valve with  $k_{vs} = 16 \text{ m}^3/\text{h}$ , which results in a pressure difference  $\Delta p_v$  of 122 mbar.

# Basic hydraulic circuits

## Quick overview and areas of use

SAUTER provides installers and project engineers with its SAUTER VALVEDIM PC software, a proven tool for convenient valve and actuator selection. The tool comprises three functional levels:

- **Throttling circuits** are highly flexible and have a wide range of uses, particularly in air handling and storage applications.
- **Diversion circuits** are especially effective in air handling, domestic hot water and heat recovery applications.
- **Injection circuits** are well suited to systems with a more constant secondary circuit and variable temperature control.
- **Mixing circuits** are particularly suitable for simple heating circuits and lower supply temperatures.

| Category             | System section              | Area of use   | Throttling circuit | Throttling circuit with PICV | Diversion circuit | Injection circuit with 2-way valve | Injection circuit with PICV | Mixing circuit |
|----------------------|-----------------------------|---|--------------------|------------------------------|-------------------|------------------------------------|-----------------------------|----------------|
| Heating applications | Ventilation                 | Air heaters without risk of freezing  | •                  | •                            | •                 |                                    |                             |                |
| Heating applications | Ventilation                 | Air heaters with risk of freezing   |                    |                              |                   | •                                  | •                           | •              |
| Cooling applications | Ventilation                 | Air coolers with dehumidification   | •                  | •                            | •                 |                                    |                             |                |
| Cooling applications | Ventilation                 | Air coolers without dehumidification  |                    |                              |                   | •                                  | •                           |                |
| Cooling applications | Ventilation                 | Heat recovery systems   |                    |                              |                   | •                                  | •                           |                |
| Heating applications | District heating            | Direct or indirect (with heat exchanger) district and local heating connections | •                  | •                            |                   |                                    |                             |                |
| Cooling applications | District heating            | Direct or indirect (with heat exchanger) district and local cooling connections | •                  | •                            |                   |                                    |                             |                |
| Heating applications | Primary heating             | Low-temperature boiler systems  |                    |                              |                   | •                                  | •                           | •              |
| Heating applications | Primary heating             | Condensing boilers  | •                  | •                            |                   | •                                  | •                           | •              |
| Heating applications | Primary heating             | Systems with condensing boilers   | •                  | •                            |                   | •                                  | •                           | •              |
| Heating applications | Primary heating/cooling     | Heat pumps and thermal storage tanks  |                    |                              |                   | •                                  | •                           | •              |
| Heating applications | Primary heating/cooling     | Charging/discharging of storage tanks   | •                  | •                            |                   |                                    |                             |                |
| Cooling applications | Primary heating/cooling     | Cooling generation  |                    |                              |                   |                                    |                             | •              |
| Heating applications | Primary heating             | Simple heating circuits   | •                  | •                            |                   | •                                  | •                           | •              |
| Heating applications | Intelligent unitary control | Radiator heating  | •                  | •                            |                   | •                                  | •                           | •              |
| Heating applications | Intelligent unitary control | Underfloor heating  | •                  | •                            |                   | •                                  | •                           | •              |
| Heating applications | Intelligent unitary control | Zone control  | •                  | •                            | •                 | •                                  | •                           |                |
| Heating applications | Intelligent unitary control | Intelligent unitary control   | •                  | •                            |                   |                                    |                             |                |
| Heating applications | Hot water supply            | Domestic water heating  |                    |                              |                   | •                                  | •                           | •              |
| Heating applications | Hot water supply            | Domestic hot water storage  | •                  | •                            |                   | •                                  | •                           | •              |

## Throttling circuit with static control valve

### Description

The throttling circuit provides a simple, robust and flexibly adaptable solution for systems with variable demand.

Capacity is controlled by adjusting the flow rate using a 2-way control valve.

Throttling affects the flow rate in both the secondary circuit and the primary circuit.

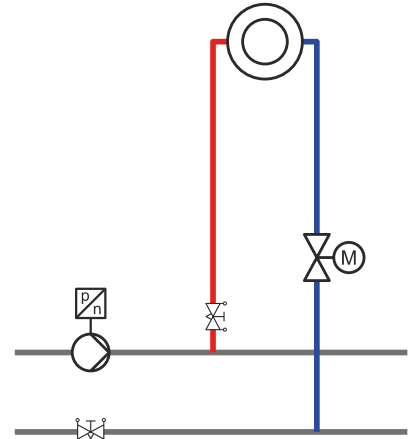
The resulting differential pressure changes affect adjacent circuits and consumers.

The control valve can be installed in either the supply line or the return line.

Installation in the return line is preferred in order to minimise thermal stress caused by high or low media temperatures.

### Characteristics

- Variable flow rates in both the secondary and primary circuits
- Reduced flow rates and flow velocities at partial load (temperature stratification in the consumer)
- Approximately constant supply temperatures in the secondary circuit
- High temperature differential between supply and return at partial load (low return temperatures in heating mode)
- Pressurised manifold required (or a separate pump in the circuit)
- Risk of freezing with air heaters



## Throttling circuit with dynamic control valve (PICV)

### Description

The throttling circuit with a dynamic control valve (PICV) combines flexible flow control with high stability and precise control performance.

Capacity is controlled by adjusting the flow rate using a dynamic 2-way control valve.

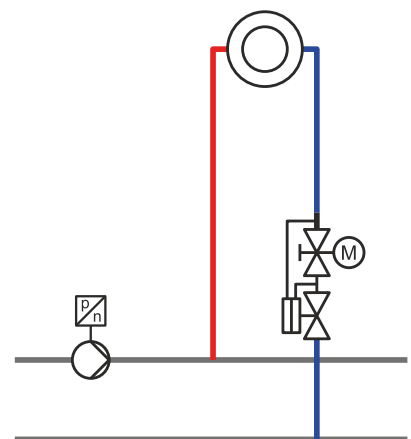
Throttling affects the flow rate in both the secondary circuit and the primary circuit.

The control valve can be installed in either the supply line or the return line.

Installation in the return line is preferred in order to minimise thermal stress caused by high or low media temperatures.

### Characteristics

- Variable flow rates in both the secondary and primary circuits
- Reduced flow rates and flow velocities at partial load (temperature stratification possible in the consumer)
- Approximately constant supply temperatures in the secondary circuit
- High temperature differential between supply and return at partial load (low return temperatures in heating mode)
- The flow rate remains constant across the dynamic valve in the event of pressure fluctuations and high differential pressures
- Pressurised manifold required (or a separate pump in the circuit)
- Risk of freezing with air heaters



# Diversion circuit

## Description

The diversion circuit provides fast response times for convenient control.

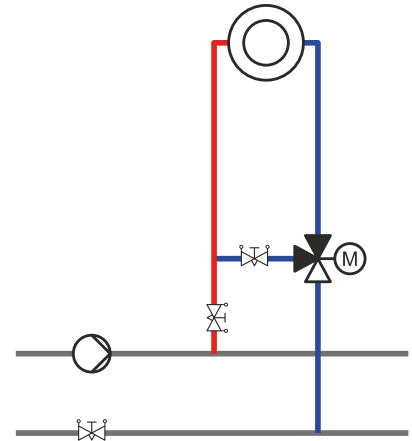
Capacity is controlled by adjusting the flow rate using a 3-way control valve in the secondary circuit. The flow rate on the primary side remains constant. At partial load, a portion of the supply flow is diverted directly to the consumer return line via the bypass of the 3-way control valve. Adjacent circuits are not affected, thanks to decoupling via the bypass.

The 3-way control valve should preferably be installed in the return line as a mixing valve.

This avoids mechanical stress caused by unfavourable flow conditions within the valve.

## Characteristics

- Variable flow rates in the secondary circuit
- Constant flow rates in the primary circuit
- Reduced flow rates and flow velocities at partial load in the secondary circuit (temperature stratification in the consumer)
- Approximately constant supply temperatures in the secondary circuit
- Equalisation of the primary-side return temperature to the supply temperature at partial load (return temperature increase in heating mode)
- Pressurised manifold required
- Risk of freezing with air heaters



# Injection circuit with static 2-way control valve

## Description

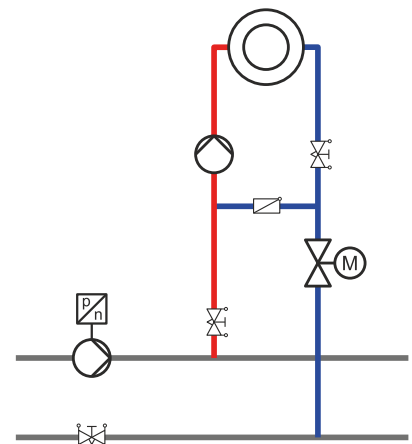
The injection circuit with a 2-way control valve provides a high level of control comfort through constant flow rates in the secondary circuit.

Capacity is controlled by adjusting the supply temperature in the secondary circuit.

The flow rate on the primary side is controlled using the 2-way control valve. At the mixing point, the required amount of medium is injected into the secondary circuit according to the valve position. The same amount is reduced via the bypass, resulting in a constant flow rate in the secondary circuit. Changes in the primary-side flow rate lead to differential pressure fluctuations that affect adjacent circuits.

## Characteristics

- Constant flow rates in the secondary circuit (no temperature stratification in the consumer)
- Variable flow rates in the primary circuit
- Variable supply temperatures in the secondary circuit
- High temperature differential between supply and return at partial load on the primary side (low return temperatures in heating mode)
- Pressurised manifold required



# Injection circuit with dynamic 2-way control valve (PICV)

## Description

The injection circuit with a dynamic 2-way control valve provides precise, convenient control with constant flow rates in the secondary circuit.

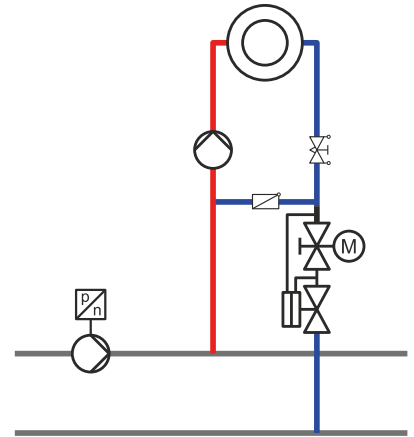
Capacity is controlled by adjusting the supply temperature in the secondary circuit.

The flow rate on the primary side is controlled using the dynamic 2-way control valve.

At the mixing point, the required amount of medium is injected into the secondary circuit according to the valve position. The same amount is reduced via the bypass, resulting in a constant flow rate in the secondary circuit.

## Characteristics

- Constant flow rates in the secondary circuit (no temperature stratification in the consumer)
- Variable flow rates in the primary circuit
- Variable supply temperatures in the secondary circuit
- High temperature differential between supply and return at partial load on the primary side (low return temperatures in heating mode)
- The flow rate remains constant across the valve in the event of pressure fluctuations and high differential pressures
- Pressurised manifold required



# Mixing circuit

## Description

The mixing circuit provides a proven and cost-effective solution for reliable temperature control.

Capacity is controlled by adjusting the supply temperature in the secondary circuit.

The flow rate on the primary side is controlled using the 3-way control valve. In the mixing valve, medium from the return flow is added according to the valve position. The same amount is reduced in the primary circuit, resulting in a constant flow rate in the secondary circuit.

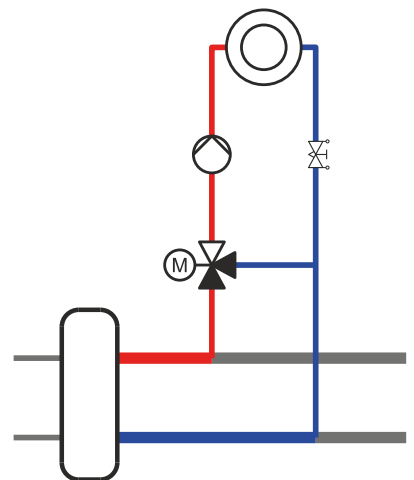
The zero-loss or low-loss header prevents the circuits from affecting each other. A zero-loss or low-loss header is necessary for reliable control.

The 3-way control valve should preferably be installed in the supply line as a mixing valve.

This avoids mechanical stress caused by unfavourable flow conditions within the valve.

## Characteristics

- Constant flow rates in the secondary circuit (no temperature stratification in the consumer)
- Variable flow rates in the primary circuit
- Variable supply temperatures in the secondary circuit
- High temperature differential between supply and return at partial load on the primary side (low return temperatures in heating mode)
- Zero-loss or low-loss header required





# Vision Center

## Rethinking Smart Building Management

---

SAUTER Vision Center enables efficient and sustainable building management – with demand-based control, energy management and building analytics.

**With SAUTER Vision Center, buildings can be controlled and monitored efficiently, intuitively and securely – from individual sites to complex smart-building infrastructures.**

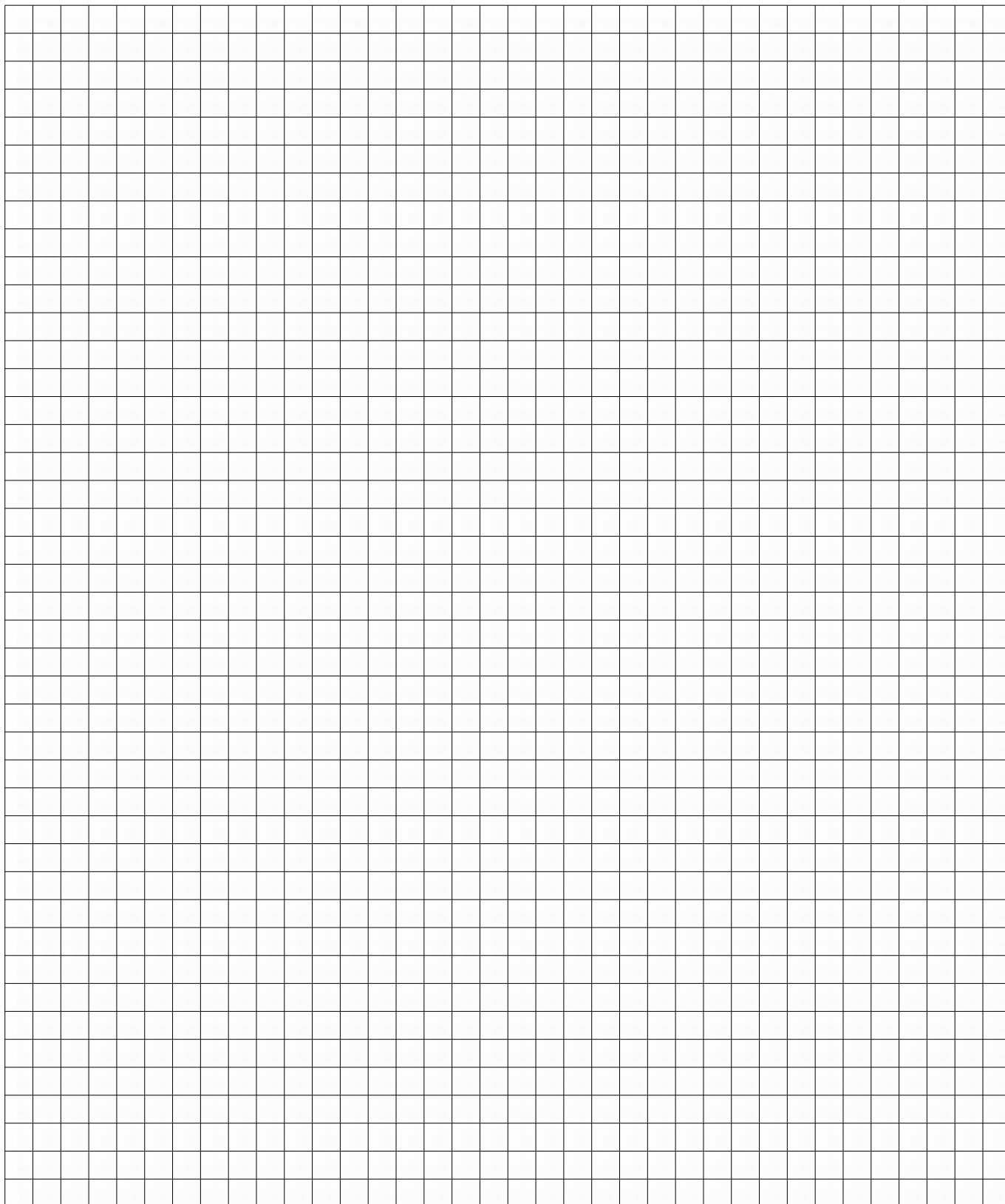
- Centralised visualisation and operation of all functions
- Intuitive user interface for efficient operation of technical installations
- Scalable platform from standalone buildings to large real estate complexes
- Real-time monitoring, alarm management and trend analysis
- Integration of open standards such as BACnet, MQTT and OPC
- Secure remote access and modern web technology

SAUTER Vision Center combines modern building automation with intelligent facility management – for sustainable, energy-efficient and future-proof buildings.



[Systems](#)  
[Components](#)  
[Services](#)  
[Facility Management](#)

## Notes



## **SAUTER Head Office**

Im Surinam 55  
CH-4058 Basel  
info@sauter-controls.com  
www.sauter-controls.com

Subject to change. © 2026 Fr. Sauter AG

